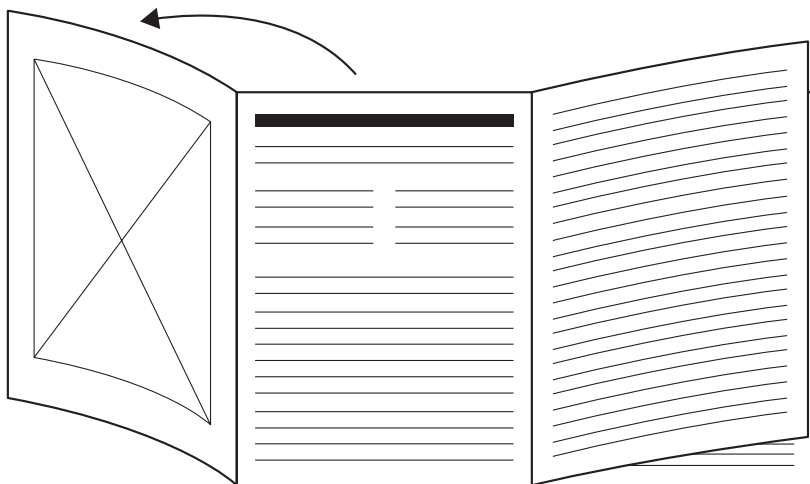


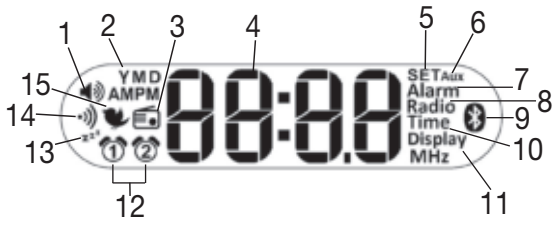
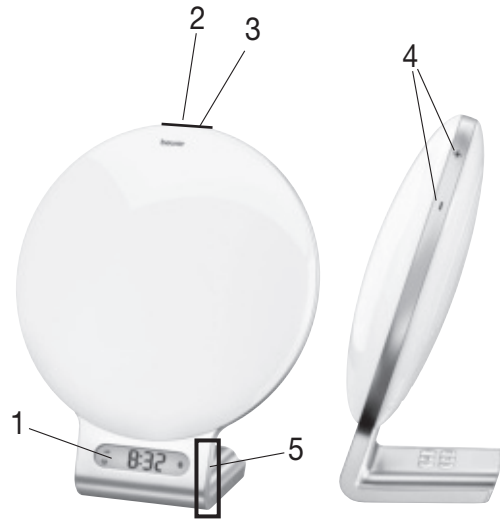
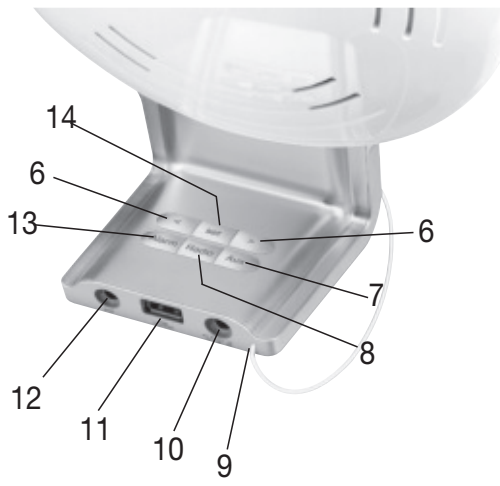


DE Lichtwecker Gebrauchsanweisung.....	4
EN Wake up light Instructions for use.....	9
FR Réveil lumineux Mode d'emploi.....	14
ES Luz para despertar Instrucciones de uso.....	19
IT Luce sveglia Istruzioni per l'uso.....	24
TR Işıklı çalar saat Kullanım kılavuzu.....	29
RU Световой будильник Инструкция по применению.....	34

PL Budzik świetlny Instrukcja obsługi.....	39
NL Wake-up light Gebruiksaanwijzing.....	49
DA Wake up light Betjeningsvejledning.....	49
SV Väckningslampa Bruksanvisning.....	49
NO Vekkelampe Bruksanvisning.....	49
FI Sarastusvalo Käyttöohje.....	49



- DE** Klappen Sie vor dem Lesen der Gebrauchsanweisung die Seite 3 aus.
- EN** Unfold page 3 before reading the instructions for use.
- FR** Dépliez la page 3 avant de lire le mode d'emploi.
- ES** Despliegue la página 3 antes de leer las instrucciones de uso.
- IT** Prima di leggere le istruzioni per l'uso aprira la pagina 3.
- TR** Kullanım kılavuzunu okumadan önce 3. sayfayı açın.
- RU** Перед чтением инструкции по применению разложите страницу 3.
- PL** Przed przeczytaniem instrukcji obsługi otworzyć stronę 3.
- NL** Vouw pagina 3 uit om de gebruiksaanwijzing te kunnen lezen.
- DA** Fold side 3 ud, før du læser betjeningsvejledningen.
- SV** Vik ut sid. 3 innan du läser bruksanvisningen.
- NO** Åpne side 3 før du leser bruksanvisningen.
- FI** Käännä sivu 3 auki ennen käyttöohjeen lukemista.





Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung sorgfältig durch, bewahren Sie sie für den späteren Gebrauch auf, machen Sie sie anderen Benutzern zugänglich und beachten Sie die Hinweise.

Inhaltsverzeichnis

1. Lieferumfang.....	4
2. Zeichenerklärung.....	4
3. Bestimmungsgemäßer Gebrauch.....	4
4. Warn-/ Sicherheitshinweise.....	4
5. Gerätebeschreibung.....	5
6. Inbetriebnahme.....	5
7. Anwendung.....	5
8. Reinigung und Pflege.....	7
9. Was tun bei Problemen?.....	7
10. Entsorgung.....	7
11. Technische Angaben.....	8
12. Garantie / Service.....	8

1. LIEFERUMFANG

Überprüfen Sie den Lieferumfang auf äußere Unversehrtheit der Kartonverpackung und auf die Vollständigkeit des Inhalts. Vor dem Gebrauch ist sicherzustellen, dass das Gerät und Zubehör keine sichtbaren Schäden aufweisen und jegliches Verpackungsmaterial entfernt wird. Benutzen Sie es im Zweifelsfall nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler oder an die angegebene Kundendienstadresse.

- 1x Lichtwecker mit Wurfantenne
- 1x Netzadapter
- 1x AUX-Kabel
- 1x Gebrauchsanweisung

2. ZEICHENERKLÄRUNG

Auf dem Gerät, in der Gebrauchsanweisung, auf der Verpackung und auf dem Typschild des Geräts werden folgende Symbole verwendet:

⚠️ WARNUNG
Bezeichnet eine möglicherweise drohende Gefahr. Wenn sie nicht gemieden wird, können Tod oder schwerste Verletzungen die Folge sein.
⚠️ VORSICHT
Bezeichnet eine möglicherweise drohende Gefahr. Wenn sie nicht gemieden wird, können leichte oder geringfügige Verletzungen die Folge sein.
HINWEIS
Bezeichnet eine möglicherweise schädliche Situation. Wenn sie nicht gemieden wird, kann das Gerät oder etwas in seiner Umgebung beschädigt werden.

	Anweisung lesen
	(Elektro-)Gerät darf nicht über den Hausmüll entsorgt werden
	Hersteller
	Kennzeichnung zur Identifikation des Verpackungsmaterials. A = Materialabkürzung, B = Materialnummer: 1-7 = Kunststoffe, 20-22 = Papier und Pappe

	Konformitätsbewertungszeichen für Großbritannien
	Produkt und Verpackungskomponenten trennen und entsprechend der kommunalen Vorschriften entsorgen.
	CE-Kennzeichnung Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien.
	Die Produkte entsprechen nachweislich den Anforderungen der Technischen Regelwerke der EAWU
	Energieeffizienzklasse 6
	Austausch der Lichtquelle nicht möglich

3. BESTIMMUNGSGEMÄSSER GEBRAUCH


⚠️ WARNUNG

Das Gerät darf nur für den Zweck verwendet werden, für den es entwickelt wurde, und auf die in der Gebrauchsanweisung angegebene Art und Weise. Jeder unsachgemäße Gebrauch kann gefährlich sein. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen oder falschen Gebrauch verursacht wurden.

4. WARN-/ SICHERHEITSHINWEISE

⚠️ WARNUNG

- Das Gerät ist nur für den Einsatz im häuslichen/privaten Umfeld bestimmt, nicht im gewerblichen Bereich.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen.
- Sie dürfen das Gerät keinesfalls öffnen oder reparieren, da sonst eine einwandfreie Funktion nicht mehr gewährleistet ist. Bei Nichtbeachtung erlischt die Garantie.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial fern (Erstickengefahr).

- Betreiben Sie das Gerät nur mit dem mitgelieferten Netzadapter und nur mit der auf dem Netzadapter notierten Netzspannung.
 - Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und feste Fläche.
 - Das Gerät muss in der Nähe einer leicht zugänglichen Steckdose aufgestellt werden.
 - Überprüfen Sie vor dem Gebrauch das Gerät und Zubehör auf sichtbare Schäden. Benutzen Sie es im Zweifelsfall nicht und wenden Sie sich an Ihren Händler oder an die angegebene Kundendienstadresse.
 - Halten Sie das Gerät, den Netzadapter und das Stromkabel von Wasser fern!
 - Stecken Sie den Netzadapter niemals ein oder aus, wenn Sie feuchte Hände haben.
 - Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
 - Schalten Sie das Gerät im Falle von Defekten oder Betriebsstörungen sofort aus und trennen Sie das Gerät vom Stromanschluss.
 - Verlegen Sie das Stromkabel so, dass niemand darüber stolpern kann.
3. Überprüfen Sie Gerät, Netzadapter und AUX-Kabel auf Beschädigungen.
 4. Laden Sie die kostenlose „beurer LightUp“ App im Apple App Store (iOS) oder Google Play (Android) herunter.
 5. Aktivieren Sie *Bluetooth*® auf Ihrem Smartphone.
 6. Stellen Sie das Gerät auf eine ebene und feste Fläche. Das Gerät muss in der Nähe einer leicht zugänglichen Steckdose aufgestellt werden.
 7. Stecken Sie den Netzadapteranschluss in die Netzadapterbuchse auf der Rückseite des Geräts.
 8. Stecken Sie den Netzadapter in eine geeignete Steckdose.
 9. Auf dem Display des Geräts erscheint die Uhrzeit mit .
 10. Legen Sie die Wurfantenne nach hinten.
 11. Öffnen Sie die „beurer LightUp“ App und folgen Sie den Anweisungen.
 12. Sobald WL 75 verbunden ist, wird die Uhrzeit am Lichtwecker aktualisiert.

▲ VORSICHT

- Schützen Sie das Gerät vor Stößen, Feuchtigkeit, Schmutz, starken Temperaturschwankungen und direkter Sonneneinstrahlung.
- Lassen Sie das Gerät nicht fallen.

5. GERÄTEBESCHREIBUNG

1 Display	8 Radio-Taste
2 EIN-/AUS-Taste 	9 Wurfantenne
3 Sensor-Fläche zur Snoozefunktion	10 Netzteil-Anschluss
4 Helligkeits-Tasten +/-	11 USB-Anschluss (zum Aufladen des Smartphones)
5 Sensor-Fläche zur Displaybeleuchtung	12 AUX-Eingang
6   -Tasten	13 Alarm-Taste
7 AUX-Taste	14 Set-Taste

Display

1 Lautstärke	9 <i>Bluetooth</i> ®
2 Jahr(Y)/Monat(M)Tag(D)	10 Uhrzeit
3 Radio-Weckmodus	11 Display
4 Uhrzeit/Datum/Radiofrequenz	12 Alarm-Speicherplatz 1, 2
5 SET-Modus	13 Einschlaf-Funktion („Sleep“)
6 AUX-Modus	14 Piepton
7 Alarm-Modus	15 Aufwachmelodie
8 Radio	

6. INBETRIEBNAHME

1. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial.
2. Überprüfen Sie, ob alle Teile im Lieferumfang enthalten sind.

7. ANWENDUNG

Die Gerätefunktionen können Sie wahlweise über die „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker einstellen.

Wir empfehlen Ihnen die Gerätefunktionen über die „beurer LightUp“ App einzustellen, da dies komfortabler ist.













Wenn der Lichtwecker mit dem Smartphone verbunden ist, sind alle Tasten am Lichtwecker gesperrt. Sobald die Verbindung zwischen Smartphone und Lichtwecker getrennt wurde, können Sie die Tasten am Lichtwecker wieder betätigen.

7.1 Uhrzeit/Datum einstellen

HINWEIS

Sie können Uhrzeit und Datum über die „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker einstellen. Wenn Sie den Lichtwecker über die „beurer LightUp“ App mit dem Smartphone verbinden, werden Uhrzeit und Datum automatisch am Lichtwecker eingestellt.

Um die Uhrzeit über die Tasten am Lichtwecker einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am Gerät dreimal **Set**-Taste drücken. „SET Time“ erscheint im Display. Drei Sekunden warten, bis das Stundenformat „24 hr“ im Display blinkt.
2. Stundenformat mit   -Tasten einstellen (24-Stundenformat „24 hr“ oder 12-Stundenformat AM/PM „12 hr“). Mit **Set**-Taste bestätigen.
3. Stunde blinkt im Display. Die Stunde mit   -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
4. Minute blinkt im Display. Die Minute mit   -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
5. Jahreszahl (Y) blinkt im Display. Das Jahr mit   -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
6. Monat (M) blinkt im Display. Den Monat mit   -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
7. Tag (D) blinkt im Display. Den Tag mit   -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.

7.2 Aufweck-Funktion „Alarm“



Alarm einstellen

HINWEIS

Wenn Sie den Alarm über die Tasten am Lichtwecker einstellen, können Sie die Alarmzeit und den Alarmton wählen. Wenn Sie

den Alarm über die „beurer LightUp“ App einstellen, können Sie zusätzlich die Alarmtage, die Snoozedauer und einen simulierten Sonnenaufgang (Lichtwecker wird in einem eingestellten Zeitraum langsam heller) wählen.

Um den Alarm über die Tasten am Lichtwecker einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am Gerät einmal **Set**-Taste drücken. „SET Alarm“ erscheint im Display. Drei Sekunden warten, bis  im Display blinkt.
2. Mit  /  -Tasten entweder Alarm  oder Alarm  wählen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
3. Alarmstunde blinkt im Display. Die Alarmstunde mit  /  -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
4. Alarmminute blinkt im Display. Die Alarmminute mit  /  -Tasten einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen.
5. Weckton , Aufwachmelodie 1-6  oder Radio  blinkt im Display. Mit  /  -Tasten gewünschten Alarmton wählen. Mit **Set**-Taste bestätigen. Alarm ist nun aktiviert.

Der simulierte Sonnenaufgang startet vor dem eingestellten Alarm um den Körper nach dem Aufwachen vorzubereiten. Der Alarm ertönt erst nach dem Sonnenaufgang.


Alarm aktivieren

Um den Alarm zu aktivieren, **Alarm**-Taste am Lichtwecker so oft drücken, bis „ALAR1“, „ALAR2“ oder „ALAR1 UND ALAR2“ im Display erscheint.

Alarm deaktivieren

Um den Alarm zu deaktivieren, **Alarm**-Taste am Lichtwecker so oft drücken, bis „OFF“ im Display erscheint.

Alarm snoozen

Wenn der Alarm ertönt, **EIN-/AUS**-Taste  berühren (nicht drücken), um den Alarm zu snoozen. Sie können die Snoozedauer in der „beurer LightUp“ App einstellen.

Alarm ausschalten

Wenn der Alarm ertönt, **EIN-/AUS**-Taste  drücken, um den Alarm auszuschalten.

7.3 Licht/Leselampe

HINWEIS

Sie können das Licht über die „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker einschalten.

Um das Licht über die Tasten am Lichtwecker einzuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am eingesteckten Gerät kurz die **EIN-/AUS**-Taste drücken. Das Licht geht an.
2. Um das Licht wieder auszuschalten, die **EIN-/AUS**-Taste erneut drücken. Das Licht erlischt.
3. Mit den Helligkeits-Tasten + - können Sie die Helligkeit einstellen.

7.4 Stimmungslicht

Sie können den Lichtwecker auch als Stimmungslicht verwenden.

HINWEIS

Wenn Sie das Stimmungslicht über den Lichtwecker einschalten, erfolgt ein Stimmungslicht mit einem standardisierten Farbwechsel.

Wenn Sie das Stimmungslicht über die „beurer LightUp“ App einstellen, haben Sie zusätzlich folgende Einstellungsmöglichkeiten:

- Farbe des Stimmungslichts kann selbst gewählt werden.
- 10 voreingestellte Szenen (z.B. Regenbogen) stehen zur Verfügung.
- Stimmungslicht kann mit Timer versehen werden.

Um das Stimmungslicht am Lichtwecker einzuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Die **EIN-/AUS**-Taste 2 Sekunden lang gedrückt halten. Das Stimmungslicht mit Farbwechsel geht an.
2. Um eine Farbe des Stimmungslichts zu fixieren, erneut **EIN-/AUS**-Taste drücken.
3. Um das Stimmungslicht auszuschalten, erneut **EIN-/AUS**-Taste drücken.

7.5 Einschlaf-Funktion „Sleep“

Der Einschlafbereich „Sleep“ eignet sich ideal als Einschlafhilfe. Hier lässt sich der Sonnenuntergang (Sunset-Funktion) einstellen. Dabei wird das Licht nach einer eingestellten Dauer langsam dunkler. Sie können dem simulierten Sonnenuntergang noch verschiedene spannende Klänge zuweisen und wahlweise mit natürlichem Licht oder mit einem Stimmungslicht anwenden.






HINWEIS

Sie können die Sunset-Funktion über die „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker einstellen.

Um die Sunset-Funktion am Lichtwecker einzuschalten, gehen Sie wie folgt vor:

1. Um die Sunset-Funktion mit normalem Licht zu betreiben, kurz die **EIN-/AUS**-Taste drücken. Das Licht geht an.

Um die Sunset-Funktion mit dem Stimmungslicht zu betreiben, die **EIN-/AUS**-Taste 2 Sekunden gedrückt halten. Das Stimmungslicht geht an.

2. Die **EIN-/AUS**-Taste 5 Sekunden gedrückt halten.  blinkt im Display. Innerhalb von 5 Sekunden mit  /  -Tasten die Dauer des Sonnenuntergangs einstellen.
3. Mit  /  -Tasten Lautstärke einstellen.
4. Mit **Set**-Taste den gewünschten Klang einstellen.










7.6 Radio

HINWEIS





Sie können die Radioeinstellungen über die „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker vornehmen.

Radiosender einstellen

Um die Radiosender über die Tasten am Lichtwecker einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am Gerät zweimal **Set**-Taste drücken. „SET Radio“ erscheint im Display. Drei Sekunden warten, bis aktuelle Senderfrequenz im Display blinkt.
2. Mit  /  -Tasten gewünschten Radiosender einstellen. Um den Sendersuchlauf zu starten,  oder  -Taste gedrückt halten. Mit **Set**-Taste bestätigen.
3. Programmnummer P  blinkt im Display. Mit  /  -Tasten gewünschte Programmnummer wählen (z.B. P  oder P ) , auf dem der eingestellte Radiosender gespeichert werden soll. Es stehen 10 Radiospeicherplätze zur Verfügung. Mit **Set**-Taste bestätigen.

Radio einschalten / ausschalten

1. Um das Radio ein- bzw. auszuschalten, **Radio**-Taste am Lichtwecker drücken.
2. Um zwischen den gespeicherten Radiosendern zu wechseln, zuerst **Set**-Taste drücken. Mit  /  -Tasten gewünschten Radiosender wählen.
3. Um die Lautstärke einzustellen, während der Radiowiedergabe  /  -Tasten drücken.

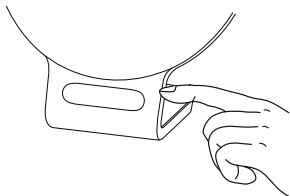
7.7 Displayhelligkeit einstellen

HINWEIS

Der Lichtwecker besitzt vier Displayhelligkeits-Stufen (0, 1, 2 oder 3). Sie können die Displayhelligkeit in den Einstellungen der „beurer LightUp“ App oder über die Tasten am Lichtwecker einstellen.

Um die Displayhelligkeit über die Tasten am Lichtwecker einzustellen, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am Gerät viermal **Set**-Taste drücken. „SET Display“ erscheint im Display. Drei Sekunden warten, bis eine Zahl im Display blinkt.
2. Mit **</>**-Tasten gewünschte Displayhelligkeit einstellen. Mit **Set**-Taste bestätigen. Nach 5 Sekunden wird die eingestellte Displayhelligkeit angezeigt.
3. Alternativ können Sie auch rechts an die Seite des Displays tippen, um die Displayhelligkeit kurzzeitig heller zu machen.



7.8 AUX-Anschluss

Sie können eine externe Audioquelle (z.B. MP3-Player, Smartphone oder CD-Player) über den AUX-Eingang mit dem Lichtwecker verbinden.

1. Mitgelieferte AUX-Kabel an Audioquelle anschließen.
2. Anderes Ende des AUX-Kabels in den AUX-Eingang auf der Geräterückseite stecken.
3. **AUX**-Taste am Gerät drücken. Externe Audioquelle ist nun mit Lichtwecker verbunden.
4. Mit den **</>**-Tasten die Lautstärke regeln.
5. Um den AUX-Modus wieder zu verlassen, **AUX**-Taste drücken.

7.9 Tastenton einschalten /ausschalten


Sie können den Tastenton des Lichtweckers ausschließlich über die Einstellungen in der „beurer LightUp“ App einschalten bzw. ausschalten.

7.10 Bluetooth® aktivieren /deaktivieren

HINWEIS

Bluetooth® ist im Auslieferungszustand am Lichtwecker aktiviert. Wenn Sie **Bluetooth®** deaktivieren, kann der Lichtwecker nicht mit der „beurer LightUp“ App verbunden werden.

Um **Bluetooth®** am Lichtwecker zu deaktivieren, gehen Sie wie folgt vor:

1. Am Gerät fünfmal **Set**-Taste drücken. „SET “ erscheint im Display. Drei Sekunden warten, bis „on“ im Display blinkt.
2. **<** bzw. **>**-Taste drücken, bis „OFF“ im Display erscheint. Mit **Set**-Taste bestätigen. **Bluetooth®** ist nun am Lichtwecker deaktiviert.

8. REINIGUNG UND PFLEGE

- Reinigen Sie das Gerät mit einem trockenen Tuch.
- Verwenden Sie keine scheuernden Reinigungsmittel.

- Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt. Falls dies doch einmal der Fall sein sollte, dann verwenden Sie bitte das Gerät erst dann wieder, wenn es völlig trocken ist.
- Gerät und Steckernetzteil keinesfalls in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Schützen Sie das Gerät vor Stößen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien, starken Temperaturschwankungen und zu nahen Wärmequellen (Öfen, Heizungskörper).

9. WAS TUN BEI PROBLEMEN?

Problem	Mögliche Ursache	Behebung
Gerät leuchtet nicht	Ein/Aus-Taste ausgeschaltet	Schalten Sie die Ein/Aus-Taste ein.
	Kein Strom	Das Netzteil korrekt anschließen.
	Kein Strom	Das Netzteil ist defekt. Kontaktieren Sie den Kundendienst oder Ihren Händler
	Lebensdauer der LEDs überschritten. LEDs defekt.	Wenden Sie sich bei Reparaturen an den Kundenservice oder an einen autorisierten Händler.
Keine Bluetooth®-Verbindung ( -Symbol fehlt).	Gerät außerhalb der Reichweite.	Mindestreichweite im freien Feld sind ca. 10 m. Andere Funkwellen können die Übertragung stören.
	Keine Verbindung zur App.	Schließen Sie die App komplett (auch im Hintergrund). Schalten Sie Bluetooth® aus und wieder an. Gegebenenfalls aus der Geräteliste in den Bluetooth® -Einstellungen entfernen und anschließend die „beurer LightUp“ App verwenden. Schalten Sie das Smartphone aus und wieder an.

Unter www.beurer.com finden Sie weitere Informationen und eine Auflistung häufig gestellter Fragen (FAQs) zu diesem Produkt.

10. ENTSORGUNG

Im Interesse des Umweltschutzes darf das Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entfernt werden. Die Entsorgung kann über entsprechende Sammelstellen in Ihrem Land erfolgen. Befolgen Sie die örtlichen Vorschriften bei der Entsorgung der Materialien. Entsorgen Sie das Gerät gemäß der Elektro- und Elektronik Altgeräte EG-Richtlinie – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Bei Rückfragen wenden Sie sich an die für die Entsorgung zuständige kommunale Behörde.



Hinweise für Verbraucher zur Altgeräteentsorgung und Verschrottung in Deutschland

Besitzer von Altgeräten können diese im Rahmen der durch die öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten unentgeltlich abgeben, damit eine ordnungsgemäße Entsorgung der Altgeräte sichergestellt ist. Die Rückgabe ist gesetzlich vorgeschrieben.

Außerdem ist die Rückgabe unter bestimmten Voraussetzungen auch bei Vertreibern möglich.

Gemäß Elektro- und Elektronikgerätegesetz (ElektroG) sind die folgenden Vertrieber zur unentgeltlichen Rücknahme von Altgeräten verpflichtet:

Elektro-Fachgeschäfte, mit einer Verkaufsfläche für Elektro- und Elektronikgeräte von mindestens 400 Quadratmetern

- Lebensmitteläden mit einer Gesamtverkaufsfläche von mindestens 800 Quadratmetern, die mehrmals pro Jahr oder dauerhaft Elektro- und Elektronikgeräte anbieten und auf dem Markt bereitstellen.
- Versandhandel, wobei die Pflicht zur 1:1-Rücknahme im privaten Haushalt nur für Wärmeüberträger (Kühl-/Gefriergeräte, Klimageräte u.a.), Bildschirmgeräte und Großgeräte gilt. Für die 1:1-Rücknahme von Lampen, Kleingeräten und kleinen IT- u. Telekommunikationsgeräten sowie die 0:1-Rücknahme müssen Versandhändler Rückgabemöglichkeiten in zumutbarer Entfernung zum Endverbraucher bereitstellen.

Diese Vertrieber sind verpflichtet,

- bei der Abgabe eines neuen Elektro- oder Elektronikgerätes an einen Endnutzer ein Altgerät des Endnutzers der gleichen Geräteart, das im Wesentlichen die gleichen Funktionen wie das neue Gerät erfüllt, am Ort der Abgabe oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen und
- auf Verlangen des Endnutzers Altgeräte, die in keiner äußeren Abmessung größer als 25 Zentimeter sind, im Einzelhandelsgeschäft oder in unmittelbarer Nähe hierzu unentgeltlich zurückzunehmen; die Rücknahme darf nicht an den Kauf eines Elektro- oder Elektronikgerätes geknüpft werden und ist auf drei Altgeräte pro Geräteart beschränkt.

Enthalten die Produkte Batterien und Akkus oder Lampen, die aus dem Altgerät zerstörungsfrei entnommen werden können, müssen diese vor der Entsorgung entnommen werden und getrennt als Batterie bzw. Lampe entsorgt werden.

Sofern das alte Elektro- bzw. Elektronikgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.

Netzteil Hersteller: Modell-Nr.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Versorgung Input: Output:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	≥ 85%
Leistungsaufnahme bei Nulllast	≤ 0,1W
Netzteil Schutzklasse	Schutzklasse II
Frequenzband	2402MHz-2480MHz
Sendeleistung	max. 4dBm
	Systemvoraussetzungen und kompatible Geräte für die App „beurer LightUp“
Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse G	

Technische Änderungen vorbehalten.

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen Richtlinien.

In Übereinstimmung mit folgenden Europäischen Richtlinien wurde das CE-Zeichen angebracht:

Richtlinie 2014/53/EU (Radio Equipment Directive - RED)

Die Konformitätserklärung zu diesem Produkt finden Sie unter folgender Adresse: <https://www.beurer.com/conformity>

11. TECHNISCHE ANGABEN

Beleuchtungsstärke	Maximal ca. 2.000 Lux (bei 15 cm Abstand)
Licht	LED Technologie (Lebensdauer der LED: >20.000 Stunden)
Lichtstufen	10 am Lichtwecker Stufenlos per App
Stimmungslicht	Automatischer RGB Farbwechsel mit individueller Farbfixierung
Snooze-Dauer	1-30 Minuten
LCD-Hintergrundbeleuchtung	Aus, 1, 2, 3
Uhrzeit	12h / 24h umstellbar
Alarm	2 Alarmzeiten Aufwachen: Weckton, Radio, 6 Aufwachmelodien, Einschlafen: 4 Einschlafmelodien
Ladefunktion	Smartphones können über USB aufgeladen werden
Tastenton	Aus, An
AUX	Line-In, 3,5 mm Klinkestecker
Radio	Frequenzbereich UKW 87,5 - 108 MHz, 10 Speicherplätze
Lautsprecher	2 Watt

12. GARANTIE / SERVICE

Nähere Informationen zur Garantie und den Garantiebedingungen finden Sie im mitgelieferten Garantie-Faltblatt.

Irrtum und Änderungen vorbehalten



Read these instructions for use carefully and keep them for later use, be sure to make them accessible to other users and observe the information they contain.

Table of contents

1. Included in delivery	9	7. Usage	10
2. Signs and symbols	9	8. Cleaning and maintenance	12
3. Intended use	9	9. What if there are problems?	12
4. Warnings and safety notes	9	10. Disposal	12
5. Device description	10	11. Technical specifications	12
6. Initial use	10	12. Warranty / Service	13

1. INCLUDED IN DELIVERY

Check that the exterior of the cardboard delivery packaging is intact and make sure that all contents are present. Before use, ensure that there is no visible damage to the device or accessories and that all packaging material has been removed. If you have any doubts, do not use the device and contact your retailer or the specified Customer Service address.

- 1x Wake up light with cable antenna
- 1x Mains adapter
- 1x AUX cable
- 1x Instructions for use

2. SIGNS and symbols

The following symbols are used on the device, in these instructions for use, on the packaging and on the type plate for the device:

	Separate the product and packaging elements and dispose of them in accordance with local regulations.
	CE labelling This product satisfies the requirements of the applicable European and national directives.
	The products demonstrably meet the requirements of the Technical Regulations of the EAEU.
	Energy efficiency class 6
	Replacement of the light source is not possible

3. INTENDED USE

⚠ WARNING

The device may only be used for the purpose for which it is designed and in the manner specified in the instructions for use. Improper use can be dangerous. The manufacturer is not liable for damage resulting from improper or careless use.

4. WARNINGS AND SAFETY NOTES

⚠ WARNING

- The device is intended only for domestic/private use, not for commercial use.
- This device may be used by children over the age of eight and by people with reduced physical, sensory or mental skills or a lack of experience or knowledge, provided that they are supervised or have been instructed on how to use the device safely and are fully aware of the consequent risks of use.
- Under no circumstances should you open or repair the device yourself, as faultless functionality can no longer be guaranteed thereafter. Failure to comply will invalidate the warranty.
- Children must not play with the device.
- Keep packaging material away from children (risk of suffocation).
- Only operate the device with the mains adapter provided and at the mains voltage specified on the mains adapter.
- Place the device on a firm, even surface.
- The device must be placed near an easily accessible socket.
- Before use, inspect the device and accessories for visible damage. If you have any doubts, do not use the device and

	WARNING Indicates a potentially impending danger. If it is not avoided, there is a risk of death or serious injury.
	CAUTION Indicates a potentially impending danger. If it is not avoided, slight or minor injuries may result.
	NOTICE Indicates a potentially harmful situation. If it is not avoided, the device or something in its vicinity may be damaged.

	Read the instructions
	The electronic device must not be disposed of with household waste
	Manufacturer
	Marking to identify the packaging material. A = Material code, B = Material number: 1-7 = Plastics, 20-22 = Paper and cardboard
	United Kingdom Conformity Assessed Mark




contact your retailer or the specified Customer Service address.

- Keep the device, mains adapter and mains cable away from water.
- Never plug in or unplug the mains adapter when you have wet hands.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children unless supervised.
- In the event of defects or operational faults, switch the device off immediately and disconnect it from the mains socket.
- Arrange the mains cable so that no-one will trip over it.

CAUTION

- Protect the device from impacts, moisture, dirt, marked temperature fluctuations and direct sunlight.
- Do not drop the device.


5. DEVICE description

1 Display	8 Radio button
2 ON/OFF button 	9 Cable antenna
3 Touch sensor (for snoozing)	10 Mains part connection
4 Brightness buttons +/-	11 USB connection (for charging smartphones)
5 Touch sensor (for illuminated display)	12 AUX input
6   buttons	13 Alarm button
7 AUX button	14 Set button

Display

1 Volume	9 <i>Bluetooth</i> [®]
2 Year (Y)/Month (M)/Day (D)	10 Time
3 Radio alarm mode	11 Display
4 Time/Date/Radio frequency	12 Alarm memory space 1, 2
5 SET mode	13 "Sleep" function
6 AUX mode	14 Beep
7 Alarm mode	15 Wake-up melody
8 Radio	

6. INITIAL USE

1. Remove the packaging material.
2. Check that all parts listed are present.
3. Check the device, mains adapter and AUX cable for damage.
4. Download the free "beurer LightUp" app from the Apple App Store (iOS) or Google Play (Android).
5. Activate *Bluetooth*[®] on your smartphone.
6. Place the device on a firm, even surface. The device must be placed near an easily accessible socket.
7. Insert the mains adapter connector into the mains adapter socket on the rear of the device.
8. Insert the mains adapter into a suitable socket.
9. The time  is shown on the device display.

10. Place the cable antenna at the back.

11. Open the "beurer LightUp" app and follow the instructions.
12. Once the WL 75 is connected, the time on the wake up light is updated.

7. USAGE

You can either set the device functions using the "beurer LightUp" app or the buttons on the wake up light.

We recommend setting the device functions using the "beurer LightUp" app as it is more convenient.
















If the wake up light is connected to a smartphone, all the buttons on the wake up light are locked. Once the smartphone and wake up light are disconnected, you can use the buttons on the wake up light again.

7.1 Setting the time/date

NOTICE

You can set the time and date using the "beurer LightUp" app or the buttons on the wake up light. If you connect the wake up light to your smartphone using the "beurer LightUp" app, the time and date are automatically set on the wake up light.

To set the time using the buttons on the wake up light, proceed as follows:

1. Press the **Set** button on the device three times. "SET Time" appears on the display. Wait three seconds until the hour format " hr" flashes on the display.
2. Set the hour format using the  /  buttons (24-hour format " hr" or 12-hour format AM/PM " hr"). Confirm with the **Set** button.
3. The hour flashes on the display. Set the hour using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.
4. The minute flashes on the display. Set the minute using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.
5. The year (Y) flashes on the display. Set the year using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.
6. The month (M) flashes on the display. Set the month using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.
7. The day (D) flashes on the display. Set the day using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.










7.2 "Alarm" function




Setting the alarm

NOTICE

If you set the alarm using the buttons on the wake up light, you can select the alarm time and the alarm tone. If you set the alarm using the "beurer LightUp" app, you can also select the alarm days, snooze time and a simulated sunrise (wake up light gradually becomes brighter over a set period of time).

To set the alarm using the buttons on the wake up light, proceed as follows:

1. Press the **Set** button on the device once. "SET Alarm" appears on the display. Wait three seconds until  flashes on the display.
2. Use the  /  buttons to select either alarm  or alarm . Confirm with the **Set** button.
3. The alarm hour flashes on the display. Set the alarm hour using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.
4. The alarm minute flashes on the display. Set the alarm minute using the  /  buttons. Confirm with the **Set** button.

5. Alarm tone , wake-up melody 1-6  or radio  flashes on the display. Use the **</>** buttons to select the desired alarm tone. Confirm with the **Set** button. Alarm is now activated.

The simulated sunrise starts before the set alarm in order to prepare the body for waking up. The alarm only goes off after the sunrise.


Activating the alarm

To activate the alarm, press the **Alarm** button on the wake up light repeatedly until "ALARŃ1", "ALARŃ2" or "ALARŃ1 8MŃ ALARŃ2" appears on the display.


Deactivating the alarm

To deactivate the alarm, press the **Alarm** button on the wake up light repeatedly until "OFF" appears on the display.

Activating the snooze function

When the alarm sounds, touch (not press) the **ON/OFF** button  to activate the snooze function. You can set the snooze time in the "beurer LightUp" app.

Switching off the alarm

When the alarm sounds, press the **ON/OFF** button  to switch off the alarm.

7.3 Light/reading lamp

NOTICE

You can switch on the light using the "beurer LightUp" app or the buttons on the wake up light.

To switch on the light using the buttons on the wake up light, proceed as follows:

1. Briefly press the **ON/OFF** button on the inserted device. The light comes on.
2. To switch the light off again, press the **ON/OFF** button again. The light goes off.
3. You can use the brightness buttons + - to set the brightness.

7.4 Mood light

The wake up light can also be used as a mood light.

NOTICE

If you switch on the mood light via the wake up light, you get a mood light with a standardised colour change.

If you set the mood light via the "beurer LightUp" app, you also have the following setting options:

- You can select the colour of the mood light yourself.
- 10 preset sequences (e.g. rainbow) are available.
- The mood light can be set on a timer.

To switch on the mood light on the wake up light, proceed as follows:

1. Press and hold the **ON/OFF** button for 2 seconds. The colour changing mood light comes on.
2. To maintain one colour on the mood light, press the **ON/OFF** button again.
3. To switch the mood light off, press the **ON/OFF** button again.

7.5 "Sleep" function

The "Sleep" area is ideal for helping you fall asleep. Here you can set the sunset function. With this function, the light gradually dims after a set period of time. You can also assign various relaxing sounds to the simulated sunset and either use natural light or a mood light.


NOTICE

You can set the sunset function using the "beurer LightUp" app or the buttons on the wake up light.

To switch on the sunset function on the wake up light, proceed as follows:

1. To use the sunset function with normal light, briefly press the **ON/OFF** button. The light comes on.

To use the sunset function with the mood light, press and hold the **ON/OFF** button for 2 seconds. The mood light comes on.

2. Press and hold the **ON/OFF** button for 5 seconds.  flashes on the display. Use the **</>** buttons within 5 seconds to set the duration of the sunset.
3. Use the **</>** buttons to set the volume.
4. Use the **Set** button to set the desired sound.

7.6 Radio

NOTICE

You can configure the radio settings using the "beurer LightUp" app or the buttons on the wake up light.

Setting the radio station

To set the radio station using the buttons on the wake up light, proceed as follows:

1. Press the **Set** button on the device twice. "SET Radio" appears on the display. Wait three seconds until the current station frequency flashes on the display.
2. Use the **</>** buttons to set the desired radio station. To start the station search, press and hold the **<** or **>** button. Confirm with the **Set** button.
3. Programme number **P 01** flashes on the display. Use the **</>** buttons to select the desired programme number (e.g. **P 01** or **P 02**) under which the set radio station is to be saved. There are 10 radio memory spaces available. Confirm with the **Set** button.

Switching the radio on/off

1. To switch the radio on or off, press the **Radio** button on the wake up light.
2. To switch between the saved radio stations, first press the **Set** button. Use the **</>** buttons to select the desired radio station.
3. To set the volume, press the **</>** buttons while the radio is playing.

7.7 Setting the display brightness

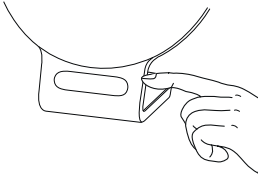
NOTICE

The wake up light has four display brightness levels (0, 1, 2 and 3). You can set the display brightness in the settings of the "beurer LightUp" app or using the buttons on the wake up light.

To set the display brightness using the buttons on the wake up light, proceed as follows:

1. Press the **Set** button on the device four times. "SET Display" appears on the display. Wait three seconds until a number flashes on the display.
2. Use the **</>** buttons to set the desired display brightness. Confirm with the **Set** button. The configured display brightness is shown after 5 seconds.

- Alternatively, you can also tap on the right-hand side of the display to make the display brightness briefly brighter.



7.8 AUX connection

You can connect an external audio source (e.g. MP3 player, smartphone or CD player) to the wake up light via the AUX input.

- Connect the supplied AUX cable to an audio source.
- Insert the other end of the AUX cable into the AUX input on the rear of the device.
- Press the **AUX** button on the device. The external audio source is now connected to the wake up light.
- Use the **</>** buttons to adjust the volume.
- Press the **AUX** button to exit AUX mode again.

7.9 Switching the button tone on/off


You can only switch the button tone of the wake up light on and off via the settings in the “beurer LightUp” app.

7.10 Activating/deactivating Bluetooth®

NOTICE

The wake up light is supplied to the customer with *Bluetooth*® activated. If you deactivate *Bluetooth*®, the wake up light cannot be connected to the “beurer LightUp” app.


To deactivate *Bluetooth*® on the wake up light, proceed as follows:

- Press the **Set** button on the device five times. “SET 

8. CLEANING AND MAINTENANCE


- Clean the device with a dry cloth.
- Do not use any abrasive cleaning products.
- Ensure that no water enters the device. If this should happen, only reuse the device once it has fully dried out.
- Never immerse the device or mains part plug in water or other liquids.
- Protect the device from impacts, moisture, dust, chemicals, marked temperature fluctuations and nearby sources of heat (ovens, heaters).

9. WHAT if there are problems?

Problem	Possible cause	Solution
Device does not light up	On/off button switched off	Switch on the on/off button.
	No electricity	Connect the mains part properly.
	No electricity	The mains part is faulty. Contact customer services or your retailer.
	LEDs have reached the end of their service life. LEDs faulty.	If you need to have the device repaired, contact customer service or an authorised dealer.
No <i>Bluetooth</i> ® connection ( symbol is missing).	Device outside the range.	The minimum range in the open is approx. 10 m. Other radio waves may interfere with the transmission.
	No connection to the app.	Completely close the app (including in the background). Switch <i>Bluetooth</i> ® off and back on again. If need be, remove it from the devices list in the <i>Bluetooth</i> ® settings, and then use the “beurer LightUp” app. Switch the smartphone off and back on again.


You can find further information and a list of frequently asked questions (FAQs) about this product at www.beurer.com.

10. DISPOSAL

For environmental reasons, do not dispose of the device in the household waste at the end of its useful life. Dispose of the device at a suitable local collection or recycling point. Observe the local regulations for material disposal. Dispose of the device in accordance with EC Directive – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). If you have any questions, please contact the local authorities responsible for waste disposal. 

11. TECHNICAL specifications

Illuminance	Max. approx. 2,000 lux (at distance of 15 cm)
Light	LED technology (LED service life: > 20,000 hours)
Light levels	10 on wake up light Infinitely variable via app
Mood light	Automatic RGB colour change, option of setting individual colour
Snooze time	1–30 minutes
LCD backlighting	Off, 1, 2, 3
Time	Can be switched between 12h/24h

Alarm	2 alarm times Wake up: alarm tone, radio, 6 wake-up melodies Fall asleep: 4 sleep melodies
Charging function	Smartphones can be charged via USB
Button tone	Off, On
AUX	Line-in, 3.5 mm jack plug
Radio	Frequency range FM 87.5 – 108 MHz, 10 memory spaces
Loudspeaker	2 watts
Mains part Manufacturer: Model no.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Supply Input: Output:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Average active efficiency	≥ 85%
No-load power consumption	≤ 0,1W
Mains part protection class	Protection class II
Frequency band	2402MHz-2480MHz
Transmission power	max. 4dBm
	System requirements and compatible devices for the „beurer LightUp“ app
This product contains a light source with energy efficiency class G	

Subject to technical changes.

This product satisfies the requirements of the applicable European directives.

The CE mark has been applied in accordance with the following European directives:

Directive 2014/53/EU (Radio Equipment Directive – RED)

The Declaration of Conformity for this product can be found at the following address: <https://www.beurer.com/conformity>

12. WARRANTY / SERVICE

Further information on the guarantee and guarantee conditions can be found in the guarantee leaflet supplied.



Lisez attentivement ce mode d'emploi, conservez-le pour un usage ultérieur, mettez-le à disposition des autres utilisateurs et suivez les consignes qui y figurent.

Table des matières

1. Contenu.....	14	7. Utilisation.....	15
2. Symboles utilisés.....	14	8. Nettoyage et entretien.....	17
3. Utilisation conforme aux recommandations.....	14	9. Que faire en cas de problèmes ?	17
4. Consignes d'avertissement et de mise en garde.....	14	10. Élimination.....	18
5. Description de l'appareil.....	15	11. Caractéristiques techniques.....	18
6. Mise en service.....	15	12. Garantie / Maintenance.....	18

1. CONTENU

Vérifiez si l'emballage carton extérieur du kit est intact et si tous les éléments sont inclus. Avant l'utilisation, assurez-vous que l'appareil et les accessoires ne présentent aucun dommage visible et que la totalité de l'emballage a bien été retirée. En cas de doute, ne l'utilisez pas et adressez-vous à votre revendeur ou au service client indiqué.

- 1x Réveil lumineux avec antenne volante
- 1x Adaptateur secteur
- 1x Câble AUX
- 1x Mode d'emploi

2. SYMBOLES UTILISÉS

Les symboles suivants sont utilisés sur le mode d'emploi, sur l'emballage et sur la plaque signalétique de l'appareil:

	AVERTISSEMENT
Désigne un danger potentiel. S'il n'est pas évité, il peut entraîner la mort ou des blessures graves.	
	ATTENTION
Désigne un danger potentiel. S'il n'est pas évité, il peut entraîner des blessures légères ou mineures.	
	AVIS
Désigne une situation potentiellement dangereuse. Si elle n'est pas évitée, l'appareil ou un élément de son environnement peut être endommagé.	

	Lire les consignes
	Les appareils (électriques) ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères
	Fabricant
	Étiquette d'identification du matériau d'emballage. A = Abréviation de matériau, B = Référence de matériau : 1 - 7 = plastique, 20 - 22 = papier et carton

	Marquage de conformité UKCA
	Séparer le produit et les composants d'emballage et les éliminer conformément aux prescriptions communales.
	Signe CE Ce produit répond aux exigences des directives européennes et nationales en vigueur.
	Les produits sont complètement conformes aux exigences des règlements techniques de l'UEEA.
	Classe d'efficacité énergétique 6
	Remplacement de la source lumineuse impossible

3. UTILISATION CONFORME AUX RECOMMANDATIONS


⚠ AVERTISSEMENT

L'appareil ne doit être utilisé qu'aux fins pour lesquelles il a été conçu et conformément aux indications données par ce mode d'emploi. Toute utilisation inappropriée peut être dangereuse. Le fabricant ne peut être tenu pour responsable des dommages causés par une utilisation inappropriée ou non conforme.

4. CONSIGNES D'AVERTISSEMENT ET DE MISE EN GARDE

⚠ AVERTISSEMENT




- L'appareil ne doit être utilisé que dans un environnement domestique/privé et pas dans un cadre professionnel.
- Cet appareil peut être utilisé par les enfants à partir de 8 ans ainsi que les déficients physiques, sensoriels ou mentaux et les personnes ayant peu de connaissances ou d'expérience à la condition qu'ils soient surveillés ou sachent comment l'utiliser en toute sécurité et en comprennent les risques.
- Vous ne devez en aucun cas ouvrir ou réparer l'appareil ; le bon fonctionnement de l'appareil ne serait plus assuré. Le non-respect de cette consigne annulerait la garantie.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.

- Conservez l'emballage hors de portée des enfants (risque d'étouffement).
 - Utilisez l'appareil uniquement avec l'adaptateur secteur fourni et à la tension indiquée sur l'adaptateur secteur.
 - Posez l'appareil sur une surface stable et plane.
 - L'appareil doit rester à proximité d'une prise accessible facilement.
 - Avant l'utilisation, vérifiez si l'appareil et les accessoires présentent des dégâts visibles. En cas de doute, ne l'utilisez pas et adressez-vous à votre revendeur ou au service client indiqué.
 - Tenez l'appareil, l'adaptateur secteur et le câble à l'écart de l'eau !
 - Ne branchez ou débranchez jamais l'adaptateur secteur avec les mains humides.
 - Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
 - En cas de défaut ou de panne, éteignez immédiatement l'appareil et débranchez l'alimentation.
 - Placez le câble d'alimentation de manière à ce que personne ne puisse trébucher dessus.
3. Vérifiez que l'appareil, l'adaptateur secteur et le câble AUX ne sont pas endommagés.
 4. Téléchargez l'application gratuite « beurer LightUp » sur Apple App Store (iOS) ou sur Google Play (Android).
 5. Activez la fonction *Bluetooth*® sur votre smartphone.
 6. Posez l'appareil sur une surface stable et plane. L'appareil doit rester à proximité d'une prise accessible facilement.
 7. Branchez la fiche de l'adaptateur secteur dans la prise de l'adaptateur secteur à l'arrière de l'appareil.
 8. Branchez l'adaptateur secteur sur une prise secteur adaptée.
 9. L'heure  s'affiche sur l'écran de l'appareil.
 10. Placez l'antenne volante vers l'arrière.
 11. Ouvrez l'application « beurer LightUp » et suivez les instructions.
 12. Dès que le WL 75 est connecté, l'heure du réveil lumineux s'actualise.

ATTENTION

- Protégez l'appareil contre les chocs, l'humidité, les saletés, les fortes variations de température et l'ensoleillement direct.
- Ne laissez pas tomber l'appareil.

5. DESCRIPTION de l'appareil

1 Écran	8 Touche Radio
2 Touche MARCHÉ/ARRÊT 	9 Antenne volante
3 Bouton tactile (pour la fonction Snooze)	10 Prise pour l'adaptateur secteur
4 Touche de luminosité +/-	11 Prise USB (pour recharger le smartphone)
5 Écran LCD tactile (pour l'éclairage de l'écran)	12 Entrée AUX
6 Touches  	13 Touche Alarm
7 Touche AUX	14 Touche Set

Écran

1 Haut-parleur	9 <i>Bluetooth</i> ®
2 Année (A)/Mois (M)/ Jour (D)	10 Heure
3 Mode radio-réveil	11 Écran
4 Heure/Date/ Fréquence radio	12 Emplacement de l'alarme 1, 2
5 Mode SET	13 Fonction sommeil (« Sleep »)
6 Mode AUX	14 Bip sonore
7 Mode Alarme	15 Mélodie de réveil
8 Radio	

6. MISE EN SERVICE

1. Retirez le matériel d'emballage.
2. Vérifiez que toutes les pièces sont présentes lors de la livraison.

7. UTILISATION













Vous pouvez commander les fonctions de l'appareil via l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux. **Nous vous recommandons de commander l'appareil via l'application « beurer LightUp », qui vous offre davantage de liberté. Lorsque le réveil lumineux est connecté au smartphone, toutes les touches de l'appareil sont bloquées. Dès que la connexion entre le smartphone et le réveil lumineux est interrompue, vous pouvez à nouveau utiliser les touches du réveil lumineux.**

7.1 Réglage de l'heure/la date

AVIS

Vous pouvez régler l'heure et la date via l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux. Lorsque le réveil lumineux est connecté au smartphone via l'application « beurer LightUp », l'heure et la date se synchronisent automatiquement sur le réveil lumineux.

Pour régler l'heure sur le réveil lumineux à l'aide des touches, procédez comme suit :

1. Appuyez trois fois sur la touche **Set** de l'appareil. « SET Time » s'affiche à l'écran. Patientez trois secondes, jusqu'à ce que le format d'heure « 24 hr » clignote à l'écran.
2. Réglez le format de l'heure à l'aide des touches   (format 24 heures « 24 hr » Ou format AM/PM 12 heures « 12 hr »). Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
3. Les heures clignotent à l'écran. Réglez les heures à l'aide des touches  . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
4. Les minutes clignotent à l'écran. Réglez les minutes à l'aide des touches  . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
5. L'année (Y) clignote à l'écran. Réglez l'année à l'aide des touches  . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
6. Le mois (M) clignote à l'écran. Réglez le mois à l'aide des touches  . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
7. Le jour (D) clignote à l'écran. Réglez le jour à l'aide des touches  . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.

7.2 Fonction réveil « Alarme »







Réglage de l'alarme

AVIS

En réglant l'alarme à l'aide des touches du réveil lumineux, vous pouvez choisir l'heure et la sonnerie de l'alarme.

En réglant l'alarme via l'application « beurer LightUp », vous pouvez également choisir le jour de l'alarme, la durée du rappel et une simulation de lever de soleil (le réveil lumineux gagne progressivement en intensité pendant une période choisie).

Pour régler l'alarme sur le réveil lumineux à l'aide des touches, procédez comme suit :

1. Appuyez une fois sur la touche **Set** de l'appareil. « SET Alarm » s'affiche à l'écran. Patientez trois secondes, jusqu'à ce que  clignote à l'écran.
2. À l'aide des touches **</>**, choisissez  ou l'alarme . Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
3. L'heure de l'alarme clignote à l'écran. Réglez l'heure de l'alarme à l'aide des touches **</>**. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
4. Les minutes de l'alarme clignent à l'écran. Réglez les minutes de l'alarme à l'aide des touches **</>**. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
5. La sonnerie , la mélodie de réveil 1 à 6  ou la radio  clignent à l'écran. À l'aide des touches **</>**, sélectionnez la sonnerie d'alarme souhaitée. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**. L'alarme est alors activée.

La simulation de lever de soleil commence avant l'alarme réglée pour préparer le corps au réveil. L'alarme retentit uniquement après le lever de soleil.


Activation de l'alarme

Pour activer l'alarme, appuyez plusieurs fois sur la touche **Alarm** du réveil lumineux jusqu'à ce que « ALARM » , « ALARM » ou « ALARM » et « ALARM » s'affiche à l'écran.


Désactivation de l'alarme

Pour désactiver l'alarme, appuyez plusieurs fois sur la touche **Alarm** du réveil lumineux jusqu'à ce que « OFF » s'affiche à l'écran.

Rappel de l'alarme

Lorsque l'alarme retentit, effleurez la touche **MARCHE/ARRÊT**  (sans appuyer) pour activer le rappel de l'alarme. Vous pouvez régler la durée du rappel dans l'application « beurer LightUp ».

Désactivation de l'alarme

Lorsque l'alarme retentit, appuyez sur la touche **MARCHE/ARRÊT**  pour éteindre l'alarme.

7.3 Lumière/Lampe de lecture

AVIS

Vous pouvez allumer la lumière via l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux.

Pour allumer la lumière sur le réveil lumineux à l'aide des touches, procédez comme suit :

1. Lorsque l'appareil est branché, appuyez brièvement sur la touche **MARCHE/ARRÊT**. La lumière s'allume.
2. Pour éteindre la lumière, appuyez à nouveau sur la touche **MARCHE/ARRÊT**. La lumière s'éteint.
3. Vous pouvez régler la luminosité à l'aide des touches de luminosité +/-.

7.4 Lumière d'ambiance

Vous pouvez aussi utiliser le réveil lumineux comme lumière d'ambiance.

AVIS

Lorsque vous activez la lumière d'ambiance via le réveil lumineux, une lumière d'ambiance avec changement de couleur standard s'allume.

En réglant la lumière d'ambiance via l'application « beurer LightUp », vous disposez des possibilités de réglage supplémentaires suivantes :

- Possibilité de choisir vous-même la couleur de la lumière d'ambiance.
- 10 ambiances prédéfinies (p. ex. arc en ciel).
- Possibilité de régler la lumière d'ambiance avec un minuteur.

Si vous souhaitez allumer la lumière d'ambiance sur le réveil lumineux, veuillez procéder comme suit :

1. Maintenez la touche **MARCHE/ARRÊT** enfoncée pendant 2 secondes. La lumière d'ambiance avec changement de couleur s'allume.
2. Pour fixer une couleur sur la lumière d'ambiance, appuyez à nouveau sur la touche **MARCHE/ARRÊT**.
3. Pour éteindre la lumière d'ambiance, appuyez à nouveau sur la touche **MARCHE/ARRÊT**.

7.5 Fonction sommeil « Sleep »

La fonction sommeil « Sleep » représente une aide idéale pour trouver le sommeil. Cette fonction vous permet de régler la simulation de coucher de soleil (fonction Sunset). La lumière perd alors progressivement en intensité pendant une durée choisie. Vous pouvez également attribuer différentes sonorités relaxantes à la simulation de coucher de soleil et utiliser une lumière naturelle ou une lumière d'ambiance.

AVIS

Vous pouvez régler la fonction Sunset via l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux.

Si vous souhaitez activer la fonction Sunset sur le réveil lumineux, veuillez procéder comme suit :

1. Pour utiliser la fonction Sunset avec une lumière naturelle, appuyez brièvement sur la touche **MARCHE/ARRÊT**. La lumière s'allume.

Pour utiliser la fonction Sunset avec la lumière d'ambiance, maintenez la touche **MARCHE/ARRÊT** enfoncée pendant 2 secondes. La lumière d'ambiance s'allume.

2. Maintenez la touche **MARCHE/ARRÊT** enfoncée pendant 5 secondes.  clignote à l'écran. Dans les 5 secondes, réglez la durée de la simulation du coucher de soleil à l'aide des touches **</>**.

3. Réglez le volume à l'aide des touches **</>**.

4. Réglez la sonorité souhaitée à l'aide de la touche **Set**.




7.6 Radio

AVIS

Vous pouvez effectuer les réglages de la radio via l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux.

Réglage de la station radio

Pour régler la station radio sur le réveil lumineux à l'aide des touches, procédez comme suit :

1. Appuyez deux fois sur la touche **Set** de l'appareil. « SET Radio » s'affiche à l'écran. Patientez trois secondes, jusqu'à ce que la fréquence de la station clignote à l'écran.
2. Réglez la station radio souhaitée à l'aide des touches **</>**. Pour lancer la recherche de stations, maintenez les touches **<** ou **>** enfoncées. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.
3. Le numéro de programme P  clignote à l'écran. À l'aide des touches **</>**, sélectionnez le numéro de programme souhaité (p. ex. P  ou P ) sur lequel vous souhaitez enregistrer la station. 10 programmes radio sont disponibles. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**.

Activation/désactivation de la radio

1. Pour activer ou désactiver la radio, appuyez sur la touche **Radio** du réveil lumineux.
2. Pour passer d'une station radio enregistrée à une autre, appuyez sur la touche **Set**. À l'aide des touches < / >, sélectionnez la station radio souhaitée.
3. Pour régler le volume, appuyez sur les touches < / > pendant la diffusion du programme.

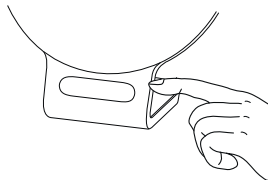
7.7 Réglage de la luminosité de l'écran

AVIS

Le réveil lumineux dispose de quatre niveaux de luminosité (0, 1, 2 ou 3). Vous pouvez régler la luminosité dans les paramètres de l'application « beurer LightUp » ou à l'aide des touches du réveil lumineux.

Pour régler la luminosité sur le réveil lumineux à l'aide des touches, procédez comme suit :

1. Appuyez quatre fois sur la touche **Set** de l'appareil. « SET Display » s'affiche à l'écran. Patientez trois secondes, jusqu'à ce qu'un chiffre clignote à l'écran.
2. Réglez la luminosité souhaitée à l'aide des touches < / >. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**. Après 5 secondes, la luminosité réglée s'affiche. Vous pouvez également appuyer sur la droite de l'écran pour rendre la luminosité de l'écran plus brillante pendant un moment.



7.8 Prise AUX

Vous pouvez connecter une source externe (par exemple, lecteur MP3, smartphone ou lecteur CD) via l'entrée AUX du réveil lumineux.

1. Branchez le câble AUX fourni à la source audio.
2. Branchez l'autre extrémité du câble dans la sortie AUX, à l'arrière de l'appareil.
3. Appuyez sur la touche **AUX**. Le réveil lumineux est alors connecté à la source externe.
4. Réglez le volume à l'aide des touches < / >.
5. Pour quitter le mode AUX, appuyez sur la touche **AUX**.

7.9 Activation/désactivation du bip des touches

Vous pouvez activer ou désactiver le bip des touches du réveil lumineux uniquement dans les paramètres de l'application « beurer LightUp ».

7.10 Activation/désactivation de la fonction Bluetooth®

AVIS

La fonction *Bluetooth*® est activée par défaut sur le réveil lumineux. Si vous désactivez la fonction *Bluetooth*®, le réveil lumineux ne peut plus être connecté à l'application « beurer LightUp ».


Pour désactiver la fonction *Bluetooth*® sur le réveil lumineux, procédez comme suit :

1. Appuyez cinq fois sur la touche **Set** de l'appareil. « SET » s'affiche à l'écran. Patientez trois secondes, jusqu'à ce que « on » clignote à l'écran.
2. Appuyez sur la touche < / > jusqu'à ce que « OFF » s'affiche à l'écran. Confirmez en appuyant sur la touche **Set**. La fonction *Bluetooth*® est désormais désactivée sur le réveil lumineux.

8. NETTOYAGE et entretien


- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon sec.
- N'utilisez pas de produits nettoyants abrasifs.
- Assurez-vous que l'eau ne s'infiltre pas à l'intérieur. Si cela devait se produire, utilisez de nouveau l'appareil uniquement lorsqu'il est complètement sec.
- Ne jamais plonger l'appareil et l'adaptateur secteur dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Protégez l'appareil contre les coups, l'humidité, la poussière, les produits chimiques, les fortes variations de température et les sources de chaleur trop proches (four, radiateur).

9. QUE faire en cas de problèmes ?

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil n'éclaire pas	La touche Marche/Arrêt est éteinte	Allumez la touche Marche/Arrêt.
	Il n'y a pas de courant	Raccordez correctement l'adaptateur secteur.
	Il n'y a pas de courant	L'adaptateur secteur est défectueux. Contactez le service client ou votre revendeur.
	La durée des LED est dépassée. LED défectueuses.	Adressez-vous pour les réparations au service après-vente ou à un revendeur agréé.
Aucune connexion <i>Bluetooth</i> ® (le symbole  ne s'affiche pas).	Appareil hors de portée.	Dans un espace dégagé, la portée est d'environ 10 m. D'autres ondes radio peuvent perturber la transmission.
	Aucune connexion à l'application.	Fermez complètement l'application (en arrière-plan également). Désactivez la fonction <i>Bluetooth</i> ®, puis réactivez-la. Si nécessaire, supprimez l'appareil de la liste des appareils dans les paramètres <i>Bluetooth</i> ®, puis utilisez l'application « beurer LightUp ». Éteignez le smartphone puis rallumez-le.


Sur le site www.beurer.com, vous trouverez davantage d'informations et une liste des questions fréquentes (FAQ) concernant ce produit.

10. ÉLIMINATION

Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, l'appareil ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de service. L'élimination doit se faire par le biais des points de collecte compétents dans votre pays. Respectez les réglementations locales en matière d'élimination des matériaux.  Veuillez éliminer l'appareil conformément à la directive européenne – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) relative aux appareils électriques et électroniques usagés. Pour toute question, adressez-vous aux collectivités locales responsables de l'élimination et du recyclage de ces produits.

11. CARACTÉRISTIQUES techniques

Intensité lumineuse	env. 2 000 lux max. (pour 15 cm de distance)
Lumière	Technologie LED (durée de vie de la LED : >20 000 heures)
Niveau d'intensité lumineuse	10 niveaux sur le réveil lumineux Réglable en continu via l'application
Lumière d'ambiance	Changement de couleur RVB automatique avec fixation de couleur individuelle
Durée de la fonction Snooze	1 à 30 minutes
Rétroéclairage de l'écran LCD	Éteint, 1, 2, 3
Heure	À choisir entre 12h et 24h
Alarme	Alarme réglable sur 2 heures différentes Réveil : sonnerie, radio, 6 mélodies de réveil, Sommeil : 4 berceuses
Fonction de recharge	Les smartphones peuvent être rechargés via USB.
Bip des touches	Désactivé, activé
AUX	Prise Line-In, prise jack 3,5 mm
Radio	Plage de fréquences FM 87,5 – 108 MHz, 10 emplacements de sauvegarde
Haut-parleur	2 watts
Adaptateur secteur Fabricant: N° du modèle:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Alimentation Entrée: Sortie:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Efficacité moyenne en fonctionnement	≥ 85%
Consommation électrique hors charge	≤ 0,1W
Classe de sécurité de l'adaptateur secteur	Classe de sécurité II
Fréquence	2402MHz-2480MHz

Puissance d'émission	4 dBm max.
	Configuration système requise et appareils compatibles pour l'application „beurer LightUp“
Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique G	

Sous réserve de modifications techniques.

Ce produit répond aux exigences des directives européennes en vigueur.

Conformément aux directives européennes suivantes, le marquage CE a été apposé :

Directive 2014/53/UE (Radio Equipment Directive – RED)

Vous trouverez la déclaration de conformité de ce produit à l'adresse suivante : <https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTIE / MAINTENANCE

Pour plus d'informations sur la garantie et les conditions de garantie, consultez la fiche de garantie fournie.



Lea atentamente estas instrucciones de uso, consérvelas para su futura utilización, póngalas a disposición de otros usuarios y respete las indicaciones.

Índice

1. Artículos suministrados.....	19	7. Funciones del aparato.....	20
2. Símbolos.....	19	8. Limpieza/conservación.....	22
3. Uso correcto.....	19	9. Solución de problemas.....	22
4. Indicaciones de seguridad y advertencias.....	19	10. Eliminación.....	22
5. Descripción del aparato.....	20	11. Datos técnicos.....	22
6. Puesta en marcha.....	20	12. Garantía / Asistencia.....	23

1. ARTÍCULOS SUMINISTRADOS

Compruebe que el embalaje de los artículos suministrados esté intacto y que su contenido esté completo. Antes de utilizar el aparato deberá asegurarse de que ni este ni los accesorios presentan daños visibles y de que se retire el material de embalaje correspondiente.

En caso de duda, no lo use y póngase en contacto con su distribuidor o con la dirección de atención al cliente indicada.

1x Luz para despertar con antena flexible

1x Adaptador de red

1x Cable AUX

1x Instrucciones de uso

2. SÍMBOLOS

En el aparato, en las instrucciones de uso, en el embalaje y en la placa de características del aparato se utilizan los siguientes símbolos:

	ADVERTENCIA
Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, puede causar la muerte o lesiones muy graves.	
	ATENCIÓN
Indica un posible peligro inminente. Si no se evita, pueden producirse lesiones menores o leves.	
	AVISO
Indica una situación potencialmente perjudicial. Si no se evita, el aparato o algo de su entorno puede resultar dañado.	

	Separe el producto y los componentes del envase y elimínelos conforme a las disposiciones municipales.
	Marcado CE Este producto cumple los requisitos de las directivas europeas y nacionales vigentes.
	Está demostrado que los productos cumplen los requisitos de las normas técnicas de la Unión Económica Euroasiática.
	Clase de eficiencia energética 6
	No es posible cambiar la fuente luminosa

3. USO CORRECTO

ADVERTENCIA

Solo podrá usarse para el fin para el que ha sido diseñado y del modo indicado en las instrucciones de uso. Todo uso inadecuado puede ser peligroso. Por lo tanto, el fabricante declinará toda responsabilidad por daños y perjuicios debidos a un uso inadecuado o incorrecto.

4. INDICACIONES DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS

ADVERTENCIA

- Este aparato está diseñado exclusivamente para su uso privado o en el hogar y no para uso industrial.
- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años, así como por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o con poca experiencia o conocimientos, siempre que estén vigilados o se les indique cómo usarlo de forma segura y entiendan los peligros que conlleva.
- No debe abrir ni reparar el aparato bajo ningún concepto; en caso contrario, ya no se garantizará su correcto funcionamiento. El incumplimiento de esta disposición anula la garantía.
- Los niños no deberán jugar nunca con el aparato.
- Mantenga a los niños alejados del material de embalaje (peligro de asfixia).
- No utilice el aparato con un adaptador de red distinto del suministrado ni con una tensión de red distinta de la indicada en el mismo.
- Coloque el aparato sobre una superficie plana y estable.

	Leer las instrucciones
	No está permitido eliminar los aparatos (electrónicos) junto con la basura doméstica
	Fabricante
	Etiquetado para identificar el material de embalaje. A = abreviatura del material, B = número de material: 1-7 = plásticos, 20-22 = papel y cartón
	Marcado UKCA (Conformidad Evaluada del Reino Unido, por sus siglas en inglés)

- El aparato se debe colocar al lado de una toma de corriente de fácil acceso.
- Antes de utilizar el aparato, compruebe si este o los accesorios presentan defectos visibles. En caso de duda no lo use y póngase en contacto con su distribuidor o con la dirección de atención al cliente indicada.
- Mantenga el aparato, el adaptador de red y el cable de corriente lejos del agua.
- No enchufe ni desenchufe el adaptador de red con las manos húmedas.
- Las tareas de limpieza y mantenimiento ordinario no deberán ser realizadas por niños sin supervisión.
- Apague el aparato inmediatamente en caso de detectar defectos o fallos de funcionamiento y desenchúfelo de la toma de corriente.
- Tienda el cable de corriente de modo que nadie pueda tropezar con él.

⚠ ATENCIÓN

- Proteja el aparato de impactos, humedad, suciedad, grandes oscilaciones térmicas y exposición directa a la luz solar.
- Evite que el aparato se caiga.

5. DESCRIPCIÓN DEL APARATO

1 Pantalla	8 Tecla de radio
2 Tecla ON/OFF ⓘ	9 Antena flexible
3 Sensor-Touch (para la función "snooze")	10 Conexión de la fuente de alimentación
4 Teclas de luminosidad +/-	11 Toma USB (para recargar el smartphone)
5 LCD táctil (para iluminar la pantalla)	12 Entrada AUX
6 Teclas ◀▶	13 Tecla Alarm
7 Tecla AUX	14 Tecla Set

Pantalla

1 Volumen	9 Bluetooth®
2 Año (Y)/mes (M)/día (D)	10 Hora
3 Modo de despertador con radio	11 Pantalla
4 Hora/fecha/frecuencia de radio	12 Posición de memoria para alarma 1, 2
5 Modo SET	13 Función para conciliar el sueño ("Sleep")
6 Modo AUX	14 Pitido
7 Modo de alarma	15 Melodía para despertar
8 Radio	

6. PUESTA EN MARCHA

1. Desempaque el aparato.
2. Compruebe que estén todas las piezas incluidas en el volumen de suministro.
3. Compruebe que el aparato, el adaptador de red y el cable AUX no presenten daños.

4. Descárguese la aplicación gratuita "beurer LightUp" en el Apple App Store (iOS) o en Google Play (Android).
5. Active Bluetooth® en su smartphone.
6. Coloque el aparato sobre una superficie plana y estable. El aparato se debe colocar al lado de una toma de corriente con fácil acceso.
7. Enchufe el conector del adaptador de red en la toma para el adaptador de red de la parte posterior del aparato.
8. Enchufe el adaptador de red en una toma de corriente apta.
9. En la pantalla del aparato se visualizará la hora 0:00.
10. Coloque la antena hacia atrás.
11. Abra la aplicación "beurer LightUp" y siga las instrucciones que se dan en ella.
12. La hora del aparato se actualizará en cuanto la luz para despertar WL 75 se haya conectado.

7. FUNCIONES DEL APARATO

Las funciones del aparato pueden ajustarse a través de la aplicación "beurer LightUp" o utilizando las teclas del aparato.

Le recomendamos que las ajuste utilizando la aplicación, ya que es más cómodo.

Cuando se conecte con su smartphone, las teclas de la luz para despertar quedarán bloqueadas y solo se desbloquearán cuando la conexión entre el aparato y el smartphone se interrumpa.

7.1 Ajustar hora/fecha

AVISO

La hora y la fecha pueden ajustarse a través de la aplicación "beurer LightUp" o utilizando las teclas del aparato. La hora y la fecha se ajustan automáticamente cuando el aparato se conecta con el smartphone a través de la aplicación "beurer LightUp".

Proceda del siguiente modo para ajustar la hora utilizando las teclas de la luz para despertar:

1. Pulse 3 veces la tecla **Set** del aparato. En la pantalla se visualiza "SET Time". Espere 3 segundos hasta que parpadee en la pantalla el formato de hora "24 hr".
2. Ajuste el formato de hora con las teclas ◀▶ (formato de 24 horas "24 hr" o de 12 horas AM/PM "12 hr"). Confirme con la tecla **Set**.
3. La hora parpadea en la pantalla. Ajuste la hora con las teclas ◀▶. Confirme con la tecla **Set**.
4. Los minutos parpadean en la pantalla. Ajuste los minutos con las teclas ◀▶. Confirme con la tecla **Set**.
5. El año (Y) parpadea en la pantalla. Ajuste el año con las teclas ◀▶. Confirme con la tecla **Set**.
6. El mes (M) parpadea en la pantalla. Ajuste el mes con las teclas ◀▶. Confirme con la tecla **Set**.
7. El día (D) parpadea en la pantalla. Ajuste el día con las teclas ◀▶. Confirme con la tecla **Set**.

7.2 Función de despertador "Alarm"

Ajustar alarma

AVISO

Cuando la alarma se ajusta utilizando las teclas del aparato, se pueden elegir solo la hora y el tono de la alarma.

Cuando la alarma se ajusta utilizando la aplicación "beurer LightUp", se pueden elegir además los días de alarma, la duración de la función "snooze" y la simulación del amanecer (la

luz para despertar va aumentando lentamente durante el tiempo ajustado).

Proceda del siguiente modo para ajustar la alarma utilizando las teclas de la luz para despertar:

1. Pulse una vez la tecla **Set** del aparato. En la pantalla se visualiza "SET Alarm". Espere tres segundos hasta que parpadee en la pantalla.
2. Seleccione con las teclas la alarma o la alarma . Confirme con la tecla **Set**.
3. La hora de la alarma parpadea en la pantalla. Ajuste la hora de la alarma con las teclas . Confirme con la tecla **Set**.
4. El minuto de la alarma parpadea en la pantalla. Ajuste los minutos de la alarma con las teclas . Confirme con la tecla **Set**.
5. En la pantalla parpadea el tono de despertador , la melodía para despertar 1-6 o la radio . Seleccione el tono de alarma que desee con las teclas . Confirme con la tecla **Set**. La alarma queda activada.

El amanecer simulado comienza antes de la alarma programada para preparar el cuerpo para el despertar. La alarma suena después del amanecer.

Activar alarma

Para activar la alarma, pulse repetidamente la tecla **Alarm** del aparato hasta que en la pantalla se visualice "ALARMI", "ALARMI2" o "ALARMI3 y ALARM2".

Desactivar alarma

Para desactivar la alarma, pulse repetidamente la tecla **Alarm** del aparato hasta que en la pantalla se visualice "OFF".

Activar función "snooze"

Cuando suene la alarma, toque suavemente la tecla **ON/OFF** (no la pulse) para activar el modo "snooze". La duración de "snooze" (pausa) puede ajustarse en la aplicación "beurer LightUp".

Apagar alarma

Cuando suene la alarma, pulse la tecla **ON/OFF** para apagarla.

7.3 Luz/lámpara de lectura

AVISO

La luz puede encenderse utilizando la aplicación "beurer LightUp" o las teclas de la luz para despertar.

Proceda del siguiente modo para encender la luz utilizando las teclas de la luz para despertar:

1. Con el aparato conectado, pulse brevemente la tecla **ON/OFF**. La luz se enciende.
2. Para apagarla, vuelva a pulsar la tecla **ON/OFF**. La luz se apaga.
3. Las teclas de luminosidad + - permiten ajustar la luminosidad.

7.4 Luz ambiente

Puede utilizar la luz para despertar para disfrutar de una luz ambiente.

AVISO

Cuando se enciende utilizando las teclas del aparato, la luz ambiente cambia de color de forma predefinida.

Sin embargo, cuando se enciende utilizando la aplicación "beurer LightUp", se ofrecen además las siguientes posibilidades de configuración:

- El color de la luz ambiente puede elegirse a voluntad.
- Están disponibles 10 escenas predefinidas (p. ej. arco iris).
- Puede ajustarse un temporizador para la luz ambiente.

Para encender la luz ambiente en el aparato, proceda del siguiente modo:

1. Mantenga pulsada durante 2 segundos la tecla **ON/OFF**. Se enciende la luz ambiente que cambia de color.
2. Para fijar un color de la luz ambiente vuelva a pulsar la tecla **ON/OFF**.
3. Para apagar la luz ambiente, vuelva a pulsar la tecla **ON/OFF**.

7.5 Función "Sleep" para conciliar el sueño

La función "Sleep" resulta ideal para conciliar el sueño. En ella se puede configurar la imitación de la puesta de sol (función Sunset), que hace que la luz vaya atenuándose progresivamente durante un tiempo ajustable. La simulación de la puesta de sol puede completarse con sonidos relajantes y eligiendo entre una luz natural o una luz ambiente.

AVISO

La función Sunset puede configurarse utilizando la aplicación "beurer LightUp" o las teclas del aparato.

Para activar la función Sunset en el aparato, proceda del siguiente modo:

1. Para disfrutar de la función Sunset con luz normal, pulse brevemente la tecla **ON/OFF**. La luz se enciende.

Para disfrutar de la función Sunset con luz ambiente, mantenga pulsada la tecla **ON/OFF** durante 2 segundos. La luz ambiente se enciende.

2. Mantenga pulsada la tecla **ON/OFF** durante 5 segundos. En la pantalla parpadeará . Tiene 5 segundos para ajustar la duración de la puesta de sol utilizando las teclas .
3. Ajuste el volumen deseado con las teclas .
4. Pulse la tecla **Set** para ajustar el sonido deseado.

7.6 Radio

AVISO

La radio puede configurarse utilizando la aplicación "beurer LightUp" o las teclas de la luz para despertar.

Sintonizar una emisora de radio

Proceda del siguiente modo para sintonizar una emisora utilizando las teclas de la luz para despertar:

1. Pulse dos veces la tecla **Set** del aparato. En la pantalla se visualiza "SET Radio". Espere tres segundos hasta que parpadee en la pantalla la frecuencia que está sintonizada.
2. Utilice las teclas para sintonizar la emisora deseada. Para buscar una emisora mantenga pulsadas las teclas o . Confirme con la tecla **Set**.
3. El número de programa parpadea en la pantalla. Seleccione con las teclas el número de programa (p. ej. o) en el que desea memorizar la emisora. El aparato dispone de 10 posiciones de memoria de radio. Confirme con la tecla **Set**.

Encender y apagar la radio

1. Para encender o apagar la radio pulse la tecla **Radio** de la luz para despertar.
2. Para cambiar de emisora, pulse primero la tecla **Set**. Seleccione la emisora deseada con las teclas .
3. Para ajustar el volumen mientras escucha la radio, pulse las teclas .

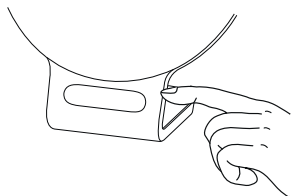
7.7 Ajustar luminosidad de la pantalla

AVISO

La pantalla de la luz para despertar tiene cuatro niveles de luminosidad (1, 2 o 3). La luminosidad de la pantalla puede configurarse en los ajustes de la aplicación "beurer LightUp" o con las teclas del aparato.

Proceda del siguiente modo para configurar la luminosidad de la pantalla utilizando las teclas de la luz para despertar:

1. Pulse cuatro veces la tecla **Set** del aparato. En la pantalla se visualiza "SET Display". Espere tres segundos hasta que en la pantalla parpadee una cifra.
2. Ajuste la luminosidad deseada con las teclas **</>**. Confirme con la tecla **Set**. Tras 5 segundos se visualiza la luminosidad de la pantalla ajustada.
3. Si lo prefiere, también puede intensificar brevemente la luminosidad de la pantalla tocando la parte derecha de la misma.



7.8 Toma AUX

Puede conectar una fuente de audio externa (por ejemplo, reproductor MP3, smartphone o reproductor de CD) a la luz para despertar a través de la entrada AUX.

1. Conecte el cable AUX suministrado a una fuente de audio.
2. Conecte el otro extremo del cable AUX a la entrada AUX de la parte trasera del aparato.
3. Pulse la tecla **AUX** del aparato. La fuente de audio externa está conectada a la luz para despertar.
4. Ajuste el volumen con las teclas **</>**.
5. Para salir del modo AUX, pulse la tecla **AUX**.

7.9 Encender y apagar el sonido de las teclas

El sonido de las teclas del aparato solo puede encenderse y apagarse utilizando la aplicación "beurer LightUp".

7.10 Activar/desactivar Bluetooth®

AVISO

El aparato se entrega con *Bluetooth*® activado. Si se desactiva *Bluetooth*®, el aparato no podrá conectarse con la aplicación "beurer LightUp".

Para desactivar *Bluetooth*® proceda del siguiente modo:


1. Pulse cinco veces la tecla **Set** del aparato. En la pantalla se visualiza "SET *". Espere tres segundos hasta que "on" parpadee en la pantalla.
2. Pulse la tecla **</>** hasta que "OFF" se visualice en la pantalla. Confirme con la tecla **Set**. *Bluetooth*® queda desactivado.

8. LIMPIEZA/CONSERVACIÓN

- Limpie el aparato con un paño seco.
- No use productos abrasivos.
- Evite que entre agua en el aparato. Si penetrara agua en el interior, no vuelva a utilizarlo hasta que esté completamente seco.

- No sumerja nunca el aparato ni el bloque de alimentación en agua ni en ningún otro líquido.
- Proteja el aparato de golpes, humedad, polvo, sustancias químicas, fuertes cambios de temperatura y de la cercanía de fuentes de calor (hornos o radiadores).

9. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
El aparato no se enciende	Botón de encendido y apagado no apretado	Pulse el botón de encendido y apagado.
	No hay corriente	Enchufe correctamente el conector.
	No hay corriente	El cable de red no funciona. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con su proveedor.
Sin conexión Bluetooth® (falta el símbolo ).	Se ha superado la vida útil de los LED. LED defectuosos.	Para cualquier reparación, diríjase al servicio de asistencia técnica o a un distribuidor autorizado.
	El aparato no se encuentra dentro del alcance.	El alcance mínimo al aire libre es de aprox. 10 m. La presencia de otras ondas radioeléctricas puede interferir en la transmisión.
Sin conexión con la app.	No hay conexión con la app.	Cierre por completo la app (también en segundo plano). Desactive la función <i>Bluetooth</i> ® y vuelva a activarla. Si es necesario, elimínela de la lista de dispositivos en los ajustes de <i>Bluetooth</i> ® y, a continuación, utilice la app "beurer LightUp". Apague el smartphone y vuelva a encenderlo.

En www.beurer.com encontrará más información y una lista con preguntas frecuentes (FAQ) sobre este producto.

10. ELIMINACIÓN

Para proteger el medio ambiente, no se debe desechar el aparato al final de su vida útil junto con la basura doméstica. Se puede desechar en los puntos de recogida adecuados disponibles en su zona. Respete las normas locales referentes a la eliminación de residuos. Deseche el aparato según la Directiva europea sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE). Para más información, póngase en contacto con la autoridad municipal competente en materia de eliminación de residuos.




11. DATOS TÉCNICOS

Iluminancia	Aprox. 2.000 lux como máximo (a 15 cm de distancia)
Luz	Tecnología LED (vida útil del LED: >20.000 horas)
Niveles de luz	10 en la luz para despertar Nivel continuo en la aplicación

12. GARANTÍA / ASISTENCIA

Encontrará más información sobre la garantía y sus condiciones en el folleto de garantía suministrado.

Luz ambiente	Cambio de color RGB automático con fijación de color individual
Duración de repetición de la alarma	1-30 minutos
Retroiluminación LCD	Apagado, 1, 2, 3
Hora	Conmutable entre 12h/24h
Alarma	2 horas de alarma Despertar: tono de despertador, radio, 6 melodías para despertar, Conciliar el sueño: 4 melodías para dormir
Función de recarga	Los smartphones pueden recargarse a través de la toma USB
Sonido de las teclas	Encendido, apagado
AUX	Entrada, 3,5 mm, conector de audio
Radio	Rango de frecuencias FM 87,5–108 MHz, 10 posiciones de memoria
Altavoz	2 vatios
Fuente de alimentación Fabricante: N.º de modelo:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Alimentación Entrada: Salida:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Eficiencia media en funcionamiento	≥ 85%
Consumo eléctrico sin carga	≤ 0,1W
Clase de protección de la fuente de alimentación	Clase de protección II
Banda de frecuencias	2402MHz-2480MHz
Potencia de emisión	máx. 4 dBm
	Requisitos del sistema y aparatos compatibles para la aplicación „beurer LightUp“
Este producto contiene una fuente luminosa de clase G de eficiencia energética	

Salvo modificaciones técnicas.

Este producto cumple los requisitos de las directrices europeas vigentes.

El marcado CE se ha aplicado de conformidad con las siguientes directivas europeas:

Directiva 2014/53/EU (Directiva sobre equipos de radio - RED)

Encontrará la declaración de conformidad de este producto en la siguiente dirección: <https://www.beurer.com/conformity>



Leggere attentamente le presenti istruzioni per l'uso, conservarle per impieghi futuri, renderle accessibili ad altri utenti e attenersi alle indicazioni.

Sommario

1. Fornitura	24	7. Funzioni dell'apparecchio.....	25
2. Spiegazione dei simboli.....	24	8. Pulizia/Conservazione	27
3. Uso conforme.....	24	9. Che cosa fare in caso di problemi?.....	27
4. Segnalazioni di rischi e indicazioni di sicurezza.....	24	10. Smaltimento	27
5. Descrizione dell'apparecchio	25	11. Dati tecnici.....	28
6. Messa in funzione.....	25	12. Garanzia / Assistenza.....	28

1. FORNITURA

Controllare l'integrità esterna della confezione e la completezza del contenuto. Prima dell'uso assicurarsi che l'apparecchio e gli accessori non presentino nessun danno palese e che il materiale di imballaggio sia stato rimosso. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e consultare il proprio rivenditore o contattare il Servizio clienti indicato.

- 1x Luce sveglia con antenna filare
- 1x Adattatore
- 1x Cavo AUX
- 1x Istruzioni per l'uso

2. SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI

I seguenti simboli sono utilizzati nelle istruzioni per l'uso, sull'imballo e sulla targhetta dell'apparecchio:

	AVVERTENZA
Identifica un possibile pericolo. Se non evitato, può provocare lesioni gravi o mortali.	
	ATTENZIONE
Identifica un possibile pericolo. Se non evitato, può provocare lesioni leggere o di lieve entità.	
	AVVISO
Identifica una situazione potenzialmente dannosa. Se non evitata, può danneggiare il dispositivo o altri oggetti nelle sue vicinanze.	

	Leggere le istruzioni
	Il dispositivo elettrico non deve essere smaltito nei rifiuti domestici
	Produttore
	Etichetta di identificazione del materiale di imballaggio. A = abbreviazione del materiale, B = codice materiale: 1-7 = plastica, 20-22 = carta e cartone
	Marchio UKCA (valutazione di conformità nel Regno Unito)

	Separare il prodotto e i componenti dell'imballaggio e smaltirli secondo le norme comunali.
	Marchio CE Il presente prodotto soddisfa i requisiti delle direttive europee e nazionali vigenti.
	I prodotti sono comprovatamente conformi ai requisiti delle normative tecniche dell'UEE.
	Classe di efficienza energetica 6
	Impossibile sostituire la sorgente luminosa

3. USO CONFORME

AVVERTENZA

L'apparecchio può essere utilizzato solo per lo scopo per il quale è stato concepito e come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Qualsiasi uso non conforme comporta un pericolo. Il produttore non risponde di danni causati da un uso inappropriato o non conforme.

4. SEGNALAZIONI DI RISCHI E INDICAZIONI DI SICUREZZA

AVVERTENZA


- L'apparecchio è destinato solo a uso domestico/privato e non commerciale.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da ragazzi di età superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, percettive o mentali o non in possesso della necessaria esperienza e conoscenza, esclusivamente sotto supervisione oppure se sono stati istruiti in merito alle misure di sicurezza comprendono i rischi ad esse correlati.
- Non aprire o riparare l'apparecchio per non comprometterne il funzionamento corretto. In caso contrario la garanzia decade.
- I bambini non devono giocare con l'apparecchio.
- Tenere lontani i bambini dal materiale d'imballaggio (pericolo di soffocamento).
- Utilizzare l'apparecchio esclusivamente con l'adattatore in dotazione e con la tensione di rete indicata sull'adattatore.
- Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e stabile.
- È necessario posizionare l'apparecchio accanto a una presa facilmente accessibile.

- Prima dell'utilizzo, verificare che l'apparecchio e gli accessori non siano danneggiati. In caso di dubbio non utilizzare l'apparecchio e consultare il proprio rivenditore o contattare il Servizio clienti indicato.
 - Tenere l'apparecchio, l'adattatore e il cavo di alimentazione lontani dall'acqua!
 - Non collegare o scollegare l'alimentatore con le mani umide.
 - La pulizia e la manutenzione a cura dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
 - In caso di difetti o malfunzionamenti, spegnere immediatamente l'apparecchio e staccarlo dalla corrente.
 - Posare il cavo di alimentazione in modo tale che nessuno possa inciamparvi.
7. Inserire l'attacco dell'adattatore nella presa corrispondente sul retro dell'apparecchio.
 8. Inserire l'adattatore di rete in una presa di corrente adeguata.
 9. Sul display dell'apparecchio compare l'ora 0:00.
 10. Posizionare l'antenna filare sul retro.
 11. Aprire l'app "beurer LightUp" e seguire le istruzioni.
 12. Non appena WL 75 sarà collegata, l'ora sarà aggiornata sulla luce sveglia.

⚠ ATTENZIONE

- Non esporre l'apparecchio a urti, umidità, sporcizia, forti sbalzi di temperatura e direttamente alla luce solare.
- Non far cadere l'apparecchio.

5. DESCRIZIONE DELL'APPARECCHIO

1 Display	8 Pulsante Radio
2 Pulsante ON/OFF 	9 Antenna filare
3 Sensore tattile (per lo snooze)	10 Attacco dell'alimentatore
4 Pulsanti luminosità +/-	11 Porta USB (per caricare lo smartphone)
5 Sensore LCD (per l'illuminazione del display)	12 Ingresso AUX
6 Pulsanti </>	13 Pulsante Alarm
7 Pulsante AUX	14 Pulsante Set

Display

1 Volume	9 Bluetooth®
2 Anno (Y)/Mese (M)/Giorno (D)	10 Ora
3 Modalità sveglia Radio	11 Display
4 Ora/data/radiofrequenza	12 Posizione di memoria sveglia 1, 2
5 Modalità SET	13 Funzione di addormentamento ("Sleep")
6 Modalità AUX	14 Segnale acustico
7 Modalità Alarm	15 Suoneria sveglia
8 Radio	

6. MESSA IN FUNZIONE

1. Rimuovere il materiale d'imballaggio.
2. Verificare che tutti i componenti siano compresi nella fornitura.
3. Controllare la presenza di danni sull'apparecchio, l'adattatore e il cavo AUX.
4. Scaricare l'app gratuita "beurer LightUp" dall'Apple App Store (iOS) oppure da Google Play (Android).
5. Attivare il Bluetooth® sul proprio smartphone.
6. Posizionare l'apparecchio su una superficie piana e stabile. È necessario posizionare l'apparecchio accanto a una presa facilmente accessibile.

7. FUNZIONI DELL'APPARECCHIO

Le funzioni possono essere impostate mediante l'app "beurer LightUp" o utilizzando i pulsanti sulla luce sveglia.

Si consiglia di impostare le funzioni dell'apparecchio mediante l'app "beurer LightUp" in quanto è più comodo.

Se la luce sveglia è collegata a uno smartphone, tutti i pulsanti sulla luce sveglia sono bloccati. Non appena lo smartphone viene scollegato dalla luce sveglia, è possibile utilizzare di nuovo i pulsanti sulla luce sveglia.

7.1 Impostazione di data e ora

AVVISO

L'ora e la data possono essere impostate mediante l'app "beurer LightUp" o con i pulsanti sulla luce sveglia. Se si collega la luce sveglia allo smartphone mediante l'app "beurer LightUp", l'ora e la data vengono impostate automaticamente sulla luce sveglia.

Per impostare l'ora con i pulsanti sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere tre volte il pulsante **Set** sull'apparecchio. Sul display compare "SET Time". Attendere tre secondi finché sul display non lampeggia il formato dell'ora "24 hr".
2. Impostare il formato dell'ora con i pulsanti </> (formato 24 ore "24 hr" o formato 12 ore AM/PM "12 hr"). Confermare con il pulsante **Set**.
3. L'ora lampeggia sul display. Impostare l'ora con i pulsanti </>. Confermare con il pulsante **Set**.
4. I minuti lampeggiano sul display. Impostare i minuti con i pulsanti </>. Confermare con il pulsante **Set**.
5. L'anno (Y) lampeggia sul display. Impostare l'anno con i pulsanti </>. Confermare con il pulsante **Set**.
6. Il mese lampeggia sul display. Impostare il mese con i pulsanti </>. Confermare con il pulsante **Set**.
7. Il giorno (D) lampeggia sul display. Impostare il giorno con i pulsanti </>. Confermare con il pulsante **Set**.

7.2 Funzione risveglio "Alarm"


Impostazione della sveglia

AVVISO

Se si imposta la sveglia con i pulsanti sulla luce sveglia, è possibile selezionare l'ora e il tono della sveglia.

Se si imposta la sveglia mediante l'app "beurer LightUp", è possibile selezionare anche i giorni della sveglia, la durata dello snooze e una simulazione del sorgere del sole (la luce sveglia si schiarisce sempre di più in un intervallo di tempo impostato).

Per impostare la sveglia con i pulsanti sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere una volta il pulsante **Set** sull'apparecchio. Sul display compare "SET Alarm". Attendere tre secondi finché sul display non lampeggia .

2. Con i pulsanti ◀ / ▶ selezionare sveglia o sveglia . Confermare con il pulsante **Set**.
3. L'ora sveglia lampeggia sul display. Impostare l'ora della sveglia con i pulsanti ◀ / ▶. Confermare con il pulsante **Set**.
4. I minuti sveglia lampeggiano sul display. Impostare i minuti della sveglia con i pulsanti ◀ / ▶. Confermare con il pulsante **Set**.
5. Sul display lampeggia il tono sveglia , la suoneria 1-6 o la radio . Con i pulsanti ◀ / ▶ selezionare il tono sveglia desiderato. Confermare con il pulsante **Set**. A questo punto la sveglia è attiva.

La simulazione del sorgere del sole inizia prima della sveglia impostata per preparare il corpo al risveglio. La sveglia suona al termine di tale simulazione.

Attivazione della sveglia

Per attivare la sveglia, premere il pulsante **Alarm** finché sul display non compare "ALARM1", "ALARM2" o "ALARM1 & ALARM2".

Disattivazione della sveglia

Per disattivare la sveglia, premere il pulsante **Alarm** finché sul display non compare "OFF".

Snooze sveglia

Quando suona la sveglia, toccare (non premere) il pulsante **ON/OFF** per lo snooze della sveglia. La durata dello snooze può essere impostata nell'app "beurer LightUp".

Spegnimento della sveglia

Quando suona la sveglia, premere il pulsante **ON/OFF** per spegnerla.

7.3 Luce/Luce di lettura

AVVISO

La luce può essere accesa mediante l'app "beurer LightUp" o con i pulsanti sulla luce sveglia.

Per accendere la luce con i pulsanti sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere brevemente il pulsante **ON/OFF** sull'apparecchio collegato alla presa. La luce si accende.
2. Per spegnere la luce, premere nuovamente il pulsante **ON/OFF**. La luce si spegne.
3. Con i pulsanti della luminosità + - è possibile impostare la luminosità.

7.4 Luce d'atmosfera

La luce sveglia può essere anche utilizzata come luce d'atmosfera.

AVVISO

Se si accende la luce d'atmosfera mediante la luce sveglia, si ottiene una luce d'atmosfera con una variazione cromatica standard.

Se si imposta la luce d'atmosfera con l'app "beurer LightUp", è possibile scegliere fra le seguenti opzioni:

- Il colore della luce d'atmosfera può essere selezionato a piacere.
- Sono disponibili 10 scenari preimpostati (ad es. arcobaleno).
- La luce d'atmosfera può essere dotata di timer.

Per accendere la luce d'atmosfera sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Tenere premuto il pulsante **ON/OFF** per 2 secondi. La luce d'atmosfera con variazione cromatica si accende.
2. Per fissare il colore della luce d'atmosfera, premere nuovamente il pulsante **ON/OFF**.
3. Per spegnere la luce d'atmosfera, premere nuovamente il pulsante **ON/OFF**.

7.5 Funzione di addormentamento "Sleep"

La modalità di addormentamento "Sleep" è un ausilio ideale per addormentarsi. Permette di impostare il tramonto del sole (funzione Sunset). La luce si scurisce sempre più una volta trascorso l'intervallo di tempo impostato. Il tramonto del sole simulato può essere abbinato a diversi suoni rilassanti e utilizzato con luce naturale o con una luce d'atmosfera.

AVVISO

La funzione Sunset può essere impostata mediante l'app "beurer LightUp" o con i pulsanti sulla sveglia.

Per attivare la funzione Sunset sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Per utilizzare la funzione Sunset con luce normale, premere brevemente il pulsante **ON/OFF**. La luce si accende.
Per utilizzare la funzione Sunset con la luce d'atmosfera, tenere premuto per 2 secondi il pulsante **ON/OFF**. La luce d'atmosfera si accende.
2. Tenere premuto il pulsante **ON/OFF** per 5 secondi. lampeggia sul display. Impostare la durata del tramonto del sole entro 5 secondi con i pulsanti ◀ / ▶.
3. Impostare il volume con i pulsanti ◀ / ▶.
4. Impostare il suono desiderato con il pulsante **Set**.

7.6 Radio

AVVISO

Procedere all'impostazione della radio mediante l'app "beurer LightUp" o con i pulsanti sulla sveglia.

Impostazione della stazione radio

Per impostare la stazione radio con i pulsanti sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere due volte il pulsante **Set** sull'apparecchio. Sul display compare "SET Radio". Attendere tre secondi finché la frequenza della stazione non lampeggia sul display.
2. Impostare la stazione radio desiderata con i pulsanti ◀ / ▶. Per avviare la ricerca delle emittenti, tenere premuto il pulsante ◀ o ▶. Confermare con il pulsante **Set**.
3. Il numero del programma P lampeggia sul display. Con i pulsanti ◀ / ▶ selezionare il numero del programma desiderato (ad es. P o P) su cui salvare la stazione radio impostata. Sono disponibili 10 posizioni di memoria per stazioni radio. Confermare con il pulsante **Set**.

Attivazione/disattivazione della radio

1. Per accendere e spegnere la radio, premere il pulsante **Radio** sulla luce sveglia.
2. Per passare da una stazione radio all'altra, premere innanzitutto il pulsante **Set**. Con i pulsanti ◀ / ▶ selezionare la stazione radio desiderata.
3. Per impostare il volume, premere il pulsante ◀ / ▶ durante la riproduzione radio.

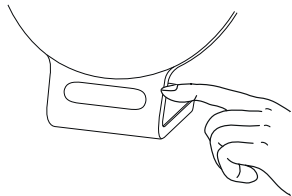
7.7 Impostazione della luminosità del display

AVVISO

La luce sveglia è dotata di quattro livelli di luminosità del display (1, 2 o 3). La luminosità del display può essere impostata mediante l'app "beurer LightUp" o con i pulsanti sulla sveglia.

Per impostare la luminosità del display con i pulsanti sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere quattro volte il pulsante **Set** sull'apparecchio. Sul display compare "SET Display". Attendere tre secondi finché sul display non lampeggia un numero.
2. Impostare la luminosità del display desiderata con i pulsanti ◀/▶. Confermare con il pulsante **Set**. Dopo 5 secondi viene visualizzata la luminosità del display impostata.
3. In alternativa è possibile anche toccare la parte destra del display per renderlo più luminoso per breve tempo.



7.8 Collegamento AUX

È possibile collegare una sorgente audio esterna (ad es. lettore MP3, smartphone o lettore CD) alla luce sveglia mediante l'ingresso AUX.

1. Collegare il cavo AUX in dotazione alla sorgente audio.
2. Inserire l'altra estremità del cavo AUX nell'ingresso AUX sul retro dell'apparecchio.
3. Premere il pulsante **AUX** sull'apparecchio. La sorgente audio esterna è ora collegata alla luce sveglia.
4. Regolare il volume con i pulsanti ◀/▶.
5. Per uscire dalla modalità AUX, premere il pulsante **AUX**.

7.9 Attivazione/disattivazione del segnale acustico dei pulsanti

Il segnale acustico dei pulsanti della luce sveglia può essere attivato e disattivato solo mediante l'app "beurer LightUp".

7.10 Attivazione/disattivazione Bluetooth®

AVVISO

La luce sveglia viene consegnata con il Bluetooth® attivato. Se si disattiva il Bluetooth®, la luce sveglia non può più essere collegata all'app "beurer LightUp".


Per disattivare il Bluetooth® sulla luce sveglia, procedere come segue:

1. Premere cinque volte il pulsante **Set** sull'apparecchio. Sul display compare "SET" con un simbolo Bluetooth. Attendere tre secondi finché sul display non lampeggia "on".
2. Premere il pulsante ◀ oppure ▶ finché non compare "OFF". Confermare con il pulsante **Set**. A questo punto il Bluetooth® è disattivato.

8. PULIZIA/CONSERVAZIONE

- Pulire l'apparecchio con un panno asciutto.
- Non utilizzare detergenti abrasivi.
- Accertarsi che non penetri acqua nell'apparecchio. Se dovesse succedere, utilizzare nuovamente l'apparecchio solo quando è completamente asciutto.
- Non immergere l'apparecchio e l'alimentatore in acqua o altri liquidi.
- Non esporre l'apparecchio a urti, umidità, polvere, prodotti chimici, forti sbalzi di temperatura e fonti di calore troppo vicine (forni, caloriferi).

9. CHE COSA FARE IN CASO DI PROBLEMI?

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'apparecchio non si illumina	Il pulsante On/Off è disattivato	Attivare il pulsante On/Off.
	Assenza di corrente	Collegare correttamente la spina.
	Assenza di corrente	Il cavo di alimentazione è difettoso. Rivolgersi al Servizio clienti o al rivenditore.
	Il ciclo di vita dei LED è stato superato. LED difettosi.	Per le riparazioni rivolgersi al servizio clienti o a un rivenditore autorizzato.
Nessuna connessione Bluetooth® (non viene visualizzato il simbolo ).	Apparecchio fuori portata.	La portata minima in campo libero è di circa 10 m. Altre onde radio possono disturbare la trasmissione.
	Nessuna connessione con l'app.	Chiudere completamente l'app (anche in background). Disattivare e riattivare il Bluetooth®. Eventualmente rimuoverla dall'elenco dei dispositivi nelle impostazioni Bluetooth® e quindi utilizzare l'app "beurer LightUp". Spegnerne e riaccendere lo smartphone.


Sul sito www.beurer.com sono disponibili ulteriori informazioni e un elenco delle domande più frequenti (FAQ) relative a questo prodotto.

10. SMALTIMENTO

A tutela dell'ambiente, al termine del suo utilizzo l'apparecchio non deve essere smaltito nei rifiuti domestici. Lo smaltimento va effettuato negli appositi centri di raccolta. Attenersi alle norme locali vigenti per lo smaltimento dei materiali. Smaltire l'apparecchio secondo la direttiva europea sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE). Per eventuali chiarimenti, rivolgersi alle autorità comunali competenti per lo smaltimento.



11. DATI TECNICI

Intensità luce	Massimo circa 2.000 Lux (con una distanza di 15 cm)
Luce	Tecnologia LED (ciclo di vita del LED: > 20.000 ore)
Livelli di luminosità	10 sulla Luce sveglia In continuo mediante app
Luce d'atmosfera	Variazione cromatica automatica e impostazione dei colori individuale
Durata dello snooze	1-30 minuti
Display LCD retroilluminato	Off, 1, 2, 3
Ora	12h/24h commutabile
Sveglia	2 orari sveglia Risveglio: tono sveglia, radio, 6 melodie per svegliarsi, Addormentamento: 4 melodie "ninna nanna"
Funzione di carica	Gli smartphone possono essere caricati con la presa USB
Segnale acustico dei pulsanti	Off, On
AUX	Line-In, spina jack da 3,5 mm
Radio	Range di frequenze onde ultracorte da 87,5 a 108 MHz, 10 posizioni di memoria
Altoparlanti	2 Watt
Alimentatore Produttore: Codice:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Alimentazione Input: Output:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Efficienza media in funzionamento	≥ 85%
Potenza assorbita in assenza di carico	≤ 0,1W
Classe di protezione alimentatore	Classe di protezione II
Banda di frequenza	2402MHz-2480MHz
Potenza di trasmissione	max. 4 dBm
	Requisiti di sistema e dispositivi compatibili per l'app „beurer LightUp“
Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica G	

Salvo modifiche tecniche.

Il presente prodotto soddisfa i requisiti delle direttive europee vigenti.

Il marchio CE è stato apposto in conformità alle seguenti direttive europee:

Direttiva 2014/53/EU (Radio Equipment Directive - RED)

La dichiarazione di conformità relativa al presente prodotto è disponibile all'indirizzo: <https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANZIA / ASSISTENZA

Per ulteriori informazioni sulla garanzia e sulle condizioni di garanzia, consultare la scheda di garanzia fornita.



Bu kullanım kılavuzunu dikkatle okuyun, ileride gerekebileceği için saklayın, diğer kullanıcıların erişebilmesini sağlayın ve içindeki yönergelerle uyun.

İçindekiler

1. Teslimat kapsamı.....	29	7. Cihazın fonksiyonları.....	30
2. İşaretlerin açıklaması.....	29	8. Temizlik/saklama.....	32
3. Amacına uygun kullanım.....	29	9. Sorunların giderilmesi.....	32
4. Uyarı/güvenlik açıklamaları.....	29	10. Bertaraf etme.....	32
5. Cihaz açıklaması.....	30	11. Teknik veriler.....	32
6. Çalıştırma.....	30	12. Garanti / Servis.....	33

1. TESLİMAT KAPSAMI

Teslimat kapsamını kontrol ederek karton ambalajın dıştan hasar görmemiş ve içeriğin eksiksiz olduğundan emin olun. Cihazı kullanmadan önce, cihazda ve aksesuarlarında görünür hasarlar olmadığından ve tüm ambalaj malzemelerinin çıkarıldığından emin olun. Şüpheli durumlarda kullanmayı ve satıcınıza veya belirtilen müşteri hizmetleri adresine başvurun.

- 1x Antenli ışıklı çalar saat
- 1x Elektrik adaptörü
- 1x AUX kablosu
- 1x Kullanım kılavuzu

2. İŞARETLERİN AÇIKLAMASI

Cihazın üzerinde, kullanım kılavuzunda, ambalajında ve model etiketinde aşağıdaki simgeler kullanılmıştır:

	Ürünü ve ambalaj bileşenlerini ayırın ve belediye kurallarına uygun olarak bertaraf edin.
	CE işareti Bu ürün gerekli Avrupa direktiflerinin ve ulusal direktiflerin gerekliliklerini karşılar.
	Ürünler, AEB'nin belirlediği teknik kuralların gerektirdiği şartlara kesin bir şekilde uymaktadır.
	Enerji verimlilik sınıfı 6
	Işık kaynağı değiştirilemez

3. AMACINA UYGUN KULLANIM

⚠ UYARI

Bu cihaz sadece geliştirilme amacına uygun olarak ve bu kullanım kılavuzunda belirtilen şekilde kullanılmalıdır. Amacına uygun olmayan her türlü kullanım tehlikeli olabilir. Amacına uygun olmayan yanlış kullanımdan ötürü oluşacak hasarlardan üretici firma sorumlu değildir.

4. UYARI/GÜVENLİK AÇIKLAMALARI

⚠ UYARI

- Cihaz ticari kullanım için değil, yalnızca evde/kişisel amaçlarla kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ve fiziksel, algısal ve akli becerileri kısıtlı veya tecrübesi ve bilgisi yetersiz olan kişiler tarafından ancak gözetim altında veya cihazın emniyetli kullanımı hakkında bilgilendirilmiş olmaları ve cihazın kullanımı sonucu ortaya çıkabilecek tehlikelerin bilincinde olmaları koşuluyla kullanılabilir.
- Cihazın içini kesinlikle açmayın veya onarmaya çalışmayın, aksi halde kusursuz çalışması garanti edilemez. Bu husus dikkate alınmadığı takdirde garanti geçerliliğini yitirir.
- Çocuklar cihazla oynamamalıdır.
- Çocukları ambalaj malzemesinden uzak tutun (boğulma tehlikesi).
- Cihazı sadece birlikte verilen elektrik adaptörü ile ve adaptörün üzerinde belirtilen elektrik voltajı ile çalıştırın.
- Cihazı düz ve sağlam bir yüzeyin üzerine koyun.

	UYARI Olası bir tehlikeyi belirtir. Önlenmemesi ölüme veya ağır yaralanmalara yol açabilir.
	UYARI Olası bir tehlikeyi belirtir. Önlenmemesi hafif veya ufak yaralanmalara yol açabilir.
	NOT Olası bir zararlı durumu belirtir. Önlenmemesi cihazın veya çevresindekilerin zarar görmesine yol açabilir.

	Talimatı okuyun
	(Elektrikli) cihazlar, evsel atıklar ile birlikte bertaraf edilemez
	Üretici
	Ambalaj malzemesinin tanımlanması için kullanılan işaret. A = malzeme kısaltması, B = malzeme numarası: 1-7 = plastikler, 20 -22 = kâğıt ve karton
	Birleşik Krallık İçin Uygunluk Değerlendirmesi Yapıldı İşareti

- Cihaz kolayca erişilebilir durumdaki bir prizden yakınına kurulmalıdır.
- Kullanmadan önce, cihazda ve aksesuarlarında gözle görülebilen hasarlar olmadığından emin olun. Şüpheli durumlarda kullanmayın ve satıcınıza veya belirtilen müşteri hizmetleri adresine başvurun.
- Cihazı, elektrik adaptörünü ve elektrik kablosunu sudan uzak tutun!
- Elektrik adaptörünü asla ıslak elle çıkarıp takmayın.
- Temizlik ve kullanıcı bakımı, gözetim altında olmadıkları süreçler çocuklar tarafından yapılmamalıdır.
- Arıza veya işlev bozukluğu durumunda cihazı hemen kapatın ve cihazın fişini prizden çekin.
- Elektrik kablosunu kimsenin takılıp düşmeyeceği şekilde döşeyin.

⚠ UYARI

- Cihazı darbelerden, nemden, kirden, aşırı sıcaklık değişikliklerinden ve doğrudan güneş ışığından koruyun.
- Cihazı düşürmeyin.

5. CİHAZ AÇIKLAMASI


1 Ekran	8 Radyo tuşu
2 AÇMA/KAPATMA tuşu ①	9 Anten
3 Sensörlü tuş (erteleme için)	10 Elektrik adaptörü bağlantısı
4 Parlaklık tuşları +/-	11 USB bağlantısı (akıllı telefon şarjı için)
5 LCD tuşu (ekran aydınlatması için)	12 AUX girişi
6 </> tuşları	13 Alarm tuşu
7 AUX tuşu	14 Set tuşu

Ekran

1 Ses seviyesi	9 Bluetooth®
2 Yıl (Y)/Ay (M)/Gün (D)	10 Saat
3 Radyo ile uyandırma modu	11 Ekran
4 Saat/Tarih/Radyo frekansı	12 Alarm hafızası 1, 2
5 SET modu	13 Uykuya dalma fonksiyonu ("Sleep")
6 AUX modu	14 Bip sesi
7 Alarm modu	15 Uyandırma melodisi
8 Radyo	

6. ÇALIŞTIRMA

1. Ambalaj malzemelerini çıkartın.
2. Teslimat kapsamındaki tüm parçaların mevcut olup olmadığını kontrol edin.
3. Cihazda, elektrik adaptöründe ve AUX kablosunda hasar olup olmadığını kontrol edin.
4. Apple App Store (iOS) veya Google Play (Android) ücretsiz "beurer LightUp" uygulamasını indirin.
5. Akıllı telefonunuzda Bluetooth® özelliğini etkinleştirin.

6. Cihazı düz ve sağlam bir yüzeyin üzerine koyun. Cihaz, kolayca erişilebilir durumdaki bir prizden yakınına kurulmalıdır.
7. Elektrik adaptörü bağlantı soketini cihazın arka tarafındaki elektrik adaptörü girişine takın.
8. Elektrik adaptörünü uygun bir prize takın.
9. Cihazın ekranında saat olarak  görüntülenir.
10. Anteni arkaya yerleştirin.
11. "beurer LightUp" uygulamasını açın ve talimatları takip edin.
12. WL 75 bağları bağlanmaz, ışıklı çalar saatteki saat bilgisi güncellenir.

7. CİHAZIN FONKSİYONLARI

Cihazın fonksiyonlarını isteğinize göre "beurer LightUp" uygulaması üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlayabilirsiniz.

Daha rahat olması nedeniyle cihazın fonksiyonlarını "beurer LightUp" uygulaması üzerinden ayarlanmasını tavsiye ederiz. Işıklı çalar saat akıllı telefona bağlandığında, ışıklı çalar saat üzerindeki tüm tuşlar bloke edilir. Akıllı telefon ile ışıklı çalar saat arasındaki bağlantı kesilir kesilmez, ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları tekrar kullanmaya başlayabilirsiniz.

7.1 Saat / tarih ayarı

NOT

Saat ve tarih ayarını "beurer LightUp" uygulaması üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak yapabilirsiniz. Işıklı çalar saati "beurer LightUp" uygulaması üzerinden akıllı telefonunuza bağladığınızda, ışıklı çalar saat üzerindeki saat ve tarih bilgileri otomatik olarak ayarlanır.

Saat ayarını ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak yapmak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihazda üç kez **Set** tuşuna basın. Ekranda "SET Time" görüntülenir. Ekranda " $2^4 hr$ " saat formatı yanıp sönmeye başlayana kadar üç saniye bekleyin.
2. Saat formatını **</>** tuşları ile ayarlayın (24 saat formatı için " $2^4 hr$ " veya 12 saat formatı için AM/PM " $1^2 hr$ "). **Set** tuşu ile onaylayın.
3. Ekranda saat göstergesi yanıp söner. Saati **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
4. Ekranda dakika göstergesi yanıp söner. Dakikayı **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
5. Ekranda yıl göstergesi (Y) yanıp söner. Yılı **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
6. Ekranda ay göstergesi (M) yanıp söner. Ayı **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
7. Ekranda gün (D) göstergesi yanıp söner. Günü **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.

7.2 "Alarm" uyandırma fonksiyonu

Alarmın ayarlanması

NOT

Alarmı ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlarsanız, alarm saatini ve alarm sesini seçebilirsiniz.

Alarmı "beurer LightUp" uygulaması üzerinden ayarlarsanız, yukarıdakilere ek olarak alarm günlerini, erteleme süresini ve gün doğumu simülasyonunu (ışıklı çalar saat, önceden ayarlanmış bir süre içerisinde yavaşça aydınlanır) seçebilirsiniz.

Alarm ayarını ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlamak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihazda bir kez **Set** tuşuna basın. Ekranda "SET Alarm" görüntüleri. Ekranda **1** yanıp sönmeye başlayınca kadar üç saniye bekleyin.
2. **</>** tuşları ile Alarm **1** veya Alarm **2** seçeneğini belirleyin. **Set** tuşu ile onaylayın.
3. Ekranda alarm saati yanıp söner. Alarm saatini **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
4. Ekranda alarmın dakikası yanıp söner. Alarm dakikasını **</>** tuşları ile ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın.
5. Ekranda uyardırma sesi **1**, uyardırma melodisi 1-6 **2** veya Radyo **3** yanıp söner. **</>** tuşları ile istediğiniz alarm sesini seçin. **Set** tuşu ile onaylayın. Alarm etkinleştirilmiştir.

Simüle edilen gündeğümü, vücudu uyanmaya hazırlamak için, ayarlanan alarm saatinden önce başlar. Alarm ancak güneş doğduktan sonra çalar.

Alarmın etkinleştirilmesi

Alarmı etkinleştirmek için, ışıklı çalar saat üzerindeki **Alarm** tuşuna ekranda "RLRR1", "RLRR2" veya "RLRR3" veya "RLRR4" görününceye kadar art arda basın.

Alarmın devre dışı bırakılması

Alarmı devre dışı bırakmak için, ışıklı çalar saat üzerindeki **Alarm** tuşuna ekranda "OFF" görününceye kadar art arda basın.

Alarmın ertelenmesi

Alarm çaldığında, alarmı ertelemek için **AÇMA/KAPATMA** tuşuna **1** dokunun (tuşa basmayın). Erteleme süresini "beurer LightUp" uygulamasında ayarlayabilirsiniz.

Alarmın kapatılması

Alarm çaldığında, alarmı kapatmak için **AÇMA/KAPATMA** tuşuna **1** basın.

7.3 Işık/okuma lambası

NOT

İşığı "beurer LightUp" uygulaması üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak açabilirsiniz.

İşığı ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak açmak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihaz bağlıken **AÇMA/KAPATMA** tuşuna kısa süre basın. Işık açılır.
2. İşığı tekrar kapatmak için **AÇMA/KAPATMA** tuşuna yeniden basın. Işık söner.
3. Parlaklık ayarını + - parlaklık tuşlarını kullanarak yapabilirsiniz.

7.4 Ortam ışığı

İşıklı çalar saati ortam ışığı olarak da kullanabilirsiniz.

NOT

Ortam ışığını ışıklı çalar saat üzerinden açtığınızda, ortam ışığı standart bir renk değişimi ile aydınlatma yapar.

Ortam ışığını "beurer LightUp" uygulaması üzerinden ayarladığınızda ise, ek olarak aşağıdaki ayar olanaklarına da sahip olursunuz:

- Ortam ışığının rengini kendiniz seçebilirsiniz.
- 10 ön ayarlı ortam ışığı (örn. gökkuşağı) mevcuttur.
- Ortam ışığını bir zamanlayıcı ile birlikte çalıştırabilirsiniz.

Ortam ışığını ışıklı çalar saat üzerinden açmak için aşağıdakileri yapın:

1. **AÇMA/KAPATMA** tuşunu 2 saniye süreyle basılı tutun. Renk değiştiren ortam ışığı yanar.

2. Ortam ışığını belirli bir renkte sabitlemek için tekrar **AÇMA/KAPATMA** tuşuna basın.
3. Ortam ışığını kapatmak için tekrar **AÇMA/KAPATMA** tuşuna basın.

7.5 "Sleep" uykuya dalma fonksiyonu

"Sleep" uykuya dalma alanı, uykuya dalmak için ideal yardımcıdır. Burada günbatımı (Sunset fonksiyonu) ayarlanabilir. Burada ışık, ayarlanan bir süre sonunda yavaşça kararır. Günbatımı simülasyonu ile birlikte çeşitli rahatlatıcı melodiler seçebilir ve isteğinize göre doğaç ışık veya ortam ışığı ile birlikte kullanılabilirsiniz.

NOT

Sunset fonksiyonunu "beurer LightUp" uygulaması üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlayabilirsiniz.

Sunset fonksiyonunu ışıklı çalar saat üzerinden açmak için aşağıdakileri yapın:

1. Sunset fonksiyonunu normal ışık ile birlikte çalıştırmak için **AÇMA/KAPATMA** tuşuna kısa süre basın. Işık açılır.

Sunset fonksiyonunu ortam ışığı ile birlikte çalıştırmak için, **AÇMA/KAPATMA** tuşunu 2 saniye süreyle basılı tutun. Ortam ışığı açılır.

2. **AÇMA/KAPATMA** tuşunu 5 saniye süreyle basılı tutun. Ekranda **2** yanıp söner. 5 saniye içinde **</>** tuşlarını kullanarak günbatımı süresini ayarlayın.
3. **</>** tuşları ile ses seviyesini ayarlayın.
4. **Set** tuşu ile istediğiniz sesi ayarlayın.

7.6 Radyo

NOT

Radyo ayarlarını "beurer LightUp" uygulaması üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak yapabilirsiniz.

Radyo istasyonunun ayarlanması

Radyo istasyonunu ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlamak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihazda iki kez **Set** tuşuna basın. Ekranda "SET Radio" görüntüleri. Güncel istasyon frekansı ekranda yanıp sönmeye başlayana kadar üç saniye bekleyin.
2. **</>** tuşları ile istediğiniz radyo istasyonunu ayarlayın. İstasyon arama fonksiyonunu başlatmak için **<** veya **>** tuşunu basılı tutun. **Set** tuşu ile onaylayın.
3. Ekranda program numarası **P 01** yanıp söner. **</>** tuşları ile istediğiniz program numarasını seçebilir (örn. **P 01** veya **P 02**) ve ayarlanan radyo istasyonunu buraya kaydedebilirsiniz. Bunun için 10 radyo kayıt yeri bulunmaktadır. **Set** tuşu ile onaylayın.

Radyonun açılması/kapatılması

1. Radyoyu açmak ve kapatmak için ışıklı çalar saatteki **Radio** tuşuna basın.
2. Kaydedilen radyo istasyonları arasında geçiş yapmak için önce **Set** tuşuna basın. **</>** tuşları ile istediğiniz radyo istasyonunu seçin.
3. Ses seviyesini ayarlamak için, radyo çalarken **</>** tuşuna basın.

7.7 Ekran parlaklığının ayarlanması

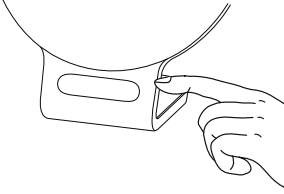
NOT

İşıklı çalar saatte dört ekran parlaklığı kademesi mevcuttur (0, 1, 2 veya 3). Ekran parlaklığını "beurer LightUp" uygulamasındaki

ayarlar üzerinden veya ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlayabilirsiniz.

Ekran parlaklığını ışıklı çalar saat üzerindeki tuşları kullanarak ayarlamak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihazda dört kez **Set** tuşuna basın. Ekranda “SET Display” görüntülenir. Ekranda bir sayı yanıp sönmeye başlayana kadar üç saniye bekleyin.
2. **</>** tuşları ile istediğiniz ekran parlaklığını ayarlayın. **Set** tuşu ile onaylayın. 5 saniye sonra ayarlanan ekran parlaklığı gösterilir. Alternatif olarak, ekranın sağ yanına dokunarak da ekran parlaklığını kısa süreliğine artırabilirsiniz.



7.8 AUX bağlantısı

Işıklı çalar saate AUX girişi üzerinden harici bir ses kaynağı (örn. MP3 çalar, akıllı telefon veya CD çalar) bağlayabilirsiniz.

1. Cihazla birlikte verilen AUX kablosunu ses kaynağına bağlayın.
2. AUX kablosunun diğer ucunu cihazın arka tarafındaki AUX girişine takın.
3. Cihaz üzerindeki **AUX** tuşuna basın. Harici ses kaynağı şimdi ışıklı çalar saate bağlanmıştır.
4. **</>** tuşları ile ses seviyesini ayarlayın.
5. AUX modundan çıkmak için tekrar **AUX** tuşuna basın.

7.9 Tuş sesini açma/kapatma

Işıklı çalar saatin tuş sesini sadece “beurer LightUp” uygulamasından açabilir veya kapatabilirsiniz.

7.10 Bluetooth® özelliğinin etkinleştirilmesi/devre dışı bırakılması

NOT

Işıklı çalar saat **Bluetooth®** özelliği etkinleştirilmiş olarak teslim edilir. **Bluetooth®** özelliğini devre dışı bıraktığınızda, ışıklı çalar saat “beurer LightUp” uygulamasına bağlanamaz.

Işıklı çalar saate **Bluetooth®** özelliğini devre dışı bırakmak için aşağıdakileri yapın:

1. Cihazda beş kez **Set** tuşuna basın. Ekranda “SET” görüntülenir. Ekranda “on” yanıp sönmeye başlayıncaya kadar üç saniye bekleyin.
2. **<** veya **>** tuşuna ekranda “OFF” görününceye kadar basın. **Set** tuşu ile onaylayın. **Bluetooth®** özelliği ışıklı çalar saate devre dışı bırakılmıştır.

8. TEMİZLİK/SAKLAMA

- Cihazı kuru bir bezle temizleyin.
- Aşındırıcı temizlik maddesi kullanmayın.
- Cihazın içine su kaçmamasına dikkat edin. Yine de içine su kaçacak olursa, cihazı ancak tamamen kurduğunda yeniden kullanın.
- Cihazı ve fişli elektrik adaptörünü asla suya veya başka sıvılara daldırmayın.

- Cihazı darbelere, nemden, tozdan, kimyasallardan, aşırı sıcaklık değişikliklerinden ve çok yakın ısı kaynaklarından (soba, kalorifer radyatörü) koruyun.

9. SORUNLARIN GİDERİLMESİ

Sorun	Olası neden	Çözüm
Lamba yanmıyor	Açma/Kapama düğmesi kapalıdır	Açma/kapama düğmesini açın.
	Elektrik yok	Elektrik adaptörünü doğru şekilde bağlayın.
	Elektrik yok	Elektrik adaptörü arızalı. Müşteri hizmetleriyle veya bayinizle iletişime geçin.
Bluetooth® bağlantısı yok (📶 simgesi yok).	Cihaz kapsama alanı dışında.	Açık alanda asgari kapsama mesafesi yakl. 10 m'dir. Bu nedenle teraziye örn.
	Uygulamayı kurulum yapılmamıştır.	Uygulamayı tamamen kapatın (arka planda da kapalı olmalıdır). Bluetooth® özelliğini kapatıp tekrar açın. Gerekirse Bluetooth® ayarlarında cihaz listesinden çıkarın ve ardından “beurer LightUp” uygulamasını kullanın. Akıllı telefonunuzu kapatıp yeniden açın.

www.beurer.com adresinde bu ürüne ait ayrıntılı bilgileri ve sıkça sorulan soruların (SSS) bir listesini bulabilirsiniz.

10. BERTARAF ETME

Kullanım ömrü sona eren cihazlar, çevrenin korunması amacıyla evsel atıklar ile birlikte atılmamalıdır. Cihaz, ülkenizdeki uygun atık toplama merkezleri aracılığıyla bertaraf edilmelidir. Malzemelerin bertaraf edilmesi sırasında yerel yönetmeliklere uyun. Cihazı, elektrikli ve elektronik hurda cihazlarla ilgili AB direktifine (WEEE - Waste Electrical and Electronic Equipment) uygun şekilde bertaraf edin. Bertaraf etme ile ilgili sorularınızı, ilgili yerel makamlara iletebilirsiniz.



11. TEKNİK VERİLER

Aydınlatma gücü	Maksimum yakl. 2.000 Lux (15 cm mesafede)
Işık	LED teknolojisi (LED kullanım ömrü: >20.000 saat)
Işık kademeleri	Işıklı çalar saat üzerinde 10 adet Uygulama üzerinden kademesiz
Ortam ışığı	Otomatik RGB renk değişimi ve bireysel renk sabitleme
Snooze süresi	1-30 dakika
LCD arka plan aydınlatması	Kapalı, 1, 2, 3
Saat	12 ve 24 saat formatı seçilebilir

Alarm	2 alarm saati Uyanma: Uyandırma sesi, radyo, 6 uyandırma melodisi, Uykuya dalma: 4 uykuya dalma melodisi
Şarj fonksiyonu	Akıllı telefonlar USB aracılığıyla şarj edilebilir
Tuş sesi	Kapalı, Açık
AUX	Line-In, 3,5 mm jak
Radyo	Frekans aralığı FM 87,5 – 108 MHz, 10 kayıt yeri
Hoparlör	2 Watt
Elektrik adaptörü Üretici: Model no.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Güç kaynağı Giriş: Çıkış:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Çalışır durumdaki ortalama verim	≥ 85%
Sıfır yükte güç tüketimi	≤ 0,1W
Elektrik adaptörü koruma sınıfı	Koruma Sınıfı II
Frekans bandı	2402MHz-2480MHz
Verici gücü	maks. 4 dBm
	„beurer LightUp“ uygulaması için sistem gereksinimleri ve uyumlu cihazlar
Bu ürün, G enerji verimliliği sınıfında bir ışık kaynağı içerir	

Teknik değişiklik hakkı saklıdır.

Bu ürün, yürürlükteki Avrupa Birliği yönergelerinin gerekliliklerini karşılamaktadır.

CE işareti, aşağıdaki Avrupa direktiflerine uygun olarak verilmiştir: 2014/53/EU direktifi (Radyo Ekipmanı Direktifi - RED)

Bu ürün ile ilgili uygunluk beyanını şu adreste bulabilirsiniz:

<https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTİ / SERVİ

Garanti ve garanti koşulları ile ilgili ayrıntılı bilgileri cihazla birlikte verilen garanti broşüründe bulabilirsiniz.



Внимательно прочтите эту инструкцию по применению, сохраните ее для последующего использования, храните в доступном для других пользователей месте и следуйте ее указаниям.

Содержание

1. Комплект поставки.....	34	7. Функции прибора.....	35
2. Пояснения к символам.....	34	8. Очистка/хранение.....	37
3. Использование по назначению.....	34	9. Что делать при возникновении проблем?.....	37
4. Предостережения и указания по технике безопасности.....	34	10. Утилизация.....	38
5. Описание прибора.....	35	11. Технические характеристики.....	38
6. Ввод в эксплуатацию.....	35	12. Гарантия/Сервисное Обслуживание.....	38

1. КОМПЛЕКТ ПОСТАВКИ

Проверьте комплектность поставки и убедитесь, что на картонной упаковке нет внешних повреждений. Перед использованием убедитесь, что прибор и его принадлежности не имеют видимых повреждений, и удалите все упаковочные материалы. При наличии сомнений не используйте прибор и обратитесь к продавцу или в сервисную службу по указанному адресу.

- 1x Световой будильник с гибкой антенной
- 1x Сетевой адаптер
- 1x AUX-кабель
- 1x Инструкция по применению

2. ПОЯСНЕНИЯ К СИМВОЛАМ

На приборе, в инструкции по применению, на упаковке и фирменной табличке прибора используются следующие символы.

	Знак соответствия требованиям Великобритании
	Снимите упаковку с изделия и утилизируйте ее в соответствии с местными предписаниями.
	Знак CE Это изделие соответствует требованиям действующих европейских и национальных директив.
	Продукция прошла подтверждение соответствия требованиям технических регламентов ЕАЭС.
	Класс энергоэффективности 6
	Замена источника света невозможна

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Указывает на потенциальную опасность. Если ее не предотвратить, последствиями могут стать тяжелые травмы или смерть.

▲ ВНИМАНИЕ

Указывает на потенциальную опасность. Если ее не предотвратить, последствиями могут стать легкие или незначительные травмы.

УВЕДОМЛЕНИЕ

Указывает на возможный материальный ущерб. Если его не предотвратить, возможно повреждение прибора или окружающих объектов.

3. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО НАЗНАЧЕНИЮ

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Прибор разрешается использовать исключительно в целях, для которых он был разработан, а также в соответствии с указаниями, приведенными в инструкции по применению. Любое применение не по назначению может быть опасным. Изготовитель не несет ответственности за ущерб, вызванный неквалифицированным или ненадлежащим использованием прибора.

4. ПРЕДОСТЕРЕЖЕНИЯ И УКАЗАНИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Прибор предназначен для домашнего/частного пользования. Использование прибора в коммерческих целях запрещено.
- Данный прибор может использоваться детьми старше 8 лет, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или с недостаточными знаниями и опытом в том случае, если они находятся под присмотром взрослых или проинструктированы о безопасном применении прибора и возможных опасностях.
- Ни в коем случае не открывайте прибор и не ремонтируйте его самостоятельно, поскольку надежность его работы

	Прочтите инструкцию
	Нельзя утилизировать (электро-)прибор вместе с бытовым мусором
	Изготовитель
	Маркировка для идентификации упаковочного материала. A = сокращенное обозначение материала, B = номер материала: 1-7 = пластик, 20-22 = бумага и картон




в этом случае не гарантируется. Несоблюдение этих требований ведет к потере гарантии.

- Не позволяйте детям играть с прибором.
- Не давайте упаковочный материал детям (опасность удушья).
- Используйте прибор только с входящим в комплект поставки сетевым адаптером и только с напряжением, указанным на адаптере.
- Установите прибор на устойчивую ровную поверхность.
- Прибор следует устанавливать вблизи от розетки, находящейся в свободном доступе.
- Перед использованием проверьте прибор и его принадлежность на наличие видимых повреждений. При наличии сомнений не используйте прибор и обратитесь к продавцу или в сервисную службу по указанному адресу.
- Не допускайте попадания воды на прибор, сетевой адаптер и электрический кабель!
- Не подсоединяйте сетевой адаптер к сети и не отсоединяйте его от сети влажными руками.
- Очистка и техническое обслуживание детьми допускается только под присмотром взрослых.
- В случае появления дефектов и неполадок в работе немедленно отключите прибор и отсоедините его от сети.
- Разместите кабель таким образом, чтобы об него нельзя было споткнуться.

▲ ВНИМАНИЕ

- Защищайте прибор от ударов, влажности, загрязнения, сильных колебаний температуры и прямых солнечных лучей.
- Не роняйте прибор.


5. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

1. Дисплей	8. Кнопка радио
2. Кнопка ВКЛ./ ВЫКЛ. 	9. Гибкая антенна
3. Сенсорный датчик (для повтора сигнала)	10. Сетевой кабель
4. Кнопки регулировки яркости +/-	11. Разъем USB (для зарядки смартфона)
5. ЖК датчик (для подсветки дисплея)	12. Вход AUX
6. Кнопки  	13. Кнопка ALARM
7. Кнопка AUX	14. Кнопка Set

Дисплей

1. Громкость	9. Bluetooth®
2. Год (Y)/месяц (M)/день(D)	10. Время
3. Режим радиобудильника	11. Дисплей
4. Время/дата/ радиочастота	12. Ячейка памяти будильника 1, 2
5. Режим настройки SET	13. Функция засыпания (Sleep)
6. Режим AUX	14. Звуковой сигнал
7. Режим Alarm	15. Мелодия для пробуждения
8. Радио	

6. ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

1. Удалите упаковку.
2. Проверьте комплектность поставки.
3. Убедитесь, что прибор, сетевой адаптер и кабель AUX не повреждены.
4. Загрузите бесплатное приложение «beurer LightUp» в Apple App Store (iOS) или Google Play (Android).
5. Включите Bluetooth® на Вашем смартфоне.
6. Установите прибор на устойчивую ровную поверхность. Прибор следует устанавливать вблизи от розетки, находящейся в свободном доступе.
7. Вставьте разъем сетевого адаптера в гнездо в нижней части прибора.
8. Вставьте сетевой адаптер в подходящую розетку.
9. На дисплее прибора отобразится время .
10. Разложите гибкую антенну сзади.
11. Откройте приложение «beurer LightUp» и следуйте инструкциям.
12. Как только WL 75 будет подключен, обновится время на световом будильнике.

7. ФУНКЦИИ ПРИБОРА

Вы можете управлять прибором как с помощью приложения «beurer LightUp», так и с помощью кнопок на световом будильнике.

Мы рекомендуем пользоваться приложением «beurer LightUp» — это намного удобнее.











При синхронизации со смартфоном кнопки на будильнике блокируются. При отключении от смартфона Вы можете снова управлять будильником с помощью кнопок.

7.1 Настройка времени/даты

УВЕДОМЛЕНИЕ

Вы можете настраивать время и дату с помощью приложения «beurer LightUp» или с помощью кнопок на световом будильнике. При синхронизации будильника и смартфона через приложение beurer LightUp время и дата установятся автоматически.

Для настройки времени с помощью кнопок на световом будильнике выполните следующие действия.

1. Нажмите кнопку **Set** три раза. На дисплее появится SET Time. Подождите 3 секунды, пока не замигает часовой формат $2^4 hr$.
2. Установите часовой формат с помощью кнопок  /  (24-часовой формат $2^4 hr$ ИЛИ 12-часовой формат AM/PM $1^2 hr$). Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
3. На дисплее начнет мигать индикатор часов. Установите часы при помощи кнопок  / . Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
4. На дисплее начнет мигать индикатор минут. Установите минуты при помощи кнопок  / . Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
5. На дисплее начнет мигать индикатор года (Y). Установите год при помощи кнопок  / . Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
6. На дисплее начнет мигать указатель месяца (M). Установите месяц при помощи кнопок  / . Подтвердите нажатием кнопки **Set**.

7. На дисплее начнет мигать индикатор дня (D). Установите день при помощи кнопок <1 / >2. Подтвердите нажатием кнопки **Set**.

7.2 Функция будильника Alarm

Настройка будильника

УВЕДОМЛЕНИЕ

При установке будильника с помощью кнопок Вы можете выбрать время и звуковой сигнал будильника.

При установке будильника с помощью приложения «beurer LightUp» Вы можете дополнительно выбрать дни срабатывания будильника, длительность повтора сигнала и имитацию рассвета (яркость света будильника будет постепенно увеличиваться в течение заданного периода времени).

Для настройки будильника с помощью кнопок выполните следующие действия.

1. Нажмите один раз кнопку **Set**. На дисплее появится SET Alarm. Подождите 3 секунды, пока на дисплее не замигает
2. С помощью кнопок <1 / >2 выберите будильник или будильник . Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
3. На дисплее заморгает час сигнала будильника. Установите час сигнала будильника при помощи кнопок <1 / >2. Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
4. На дисплее заморгает минуты сигнала будильника. Установите минуты сигнала будильника при помощи кнопок <1 / >2. Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
5. На дисплее заморгает сигнал , мелодия для пробуждения 1–6 или радио . Выберите желаемый звуковой сигнал будильника с помощью кнопок <1 / >2. Подтвердите нажатием кнопки **Set**. Будильник активирован.

Имитация восхода солнца начинается до установленного времени срабатывания будильника, чтобы подготовить организм к пробуждению. Сигнал будильника раздается только после восхода солнца.

Включение сигнала будильника

Для включения сигнала будильника нажимайте кнопку **Alarm**, пока на дисплее не появится ALARM1, ALARM2 или ALARM3 и ALARM2.

Включение сигнала пробуждения

Для включения сигнала будильника нажимайте кнопку **Alarm**, пока на дисплее не появится OFF.

Повтор сигнала будильника

Когда прозвучит сигнал будильника, коснитесь (не нажимайте) кнопки **ВКЛ./ВЫКЛ.** , чтобы повторить сигнал. В приложении beurer LightUp Вы можете задать длительность повтора.

Выключение будильника

Когда прозвучит сигнал будильника, нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** , чтобы выключить будильник.

7.3 Свет/лампа для чтения

УВЕДОМЛЕНИЕ

Управление светом Вы можете осуществлять как с помощью приложения «beurer LightUp», так и с помощью кнопок на световом будильнике.

Для включения света с помощью кнопок выполните следующие действия.

1. Коротким движением нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** Загорится свет.

2. Для выключения света снова нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** Свет выключится.

3. Вы можете регулировать яркость света с помощью кнопок + –.

7.4 Лампа со сменой цветов

Световой будильник также можно использовать как лампу с цветной подсветкой.

УВЕДОМЛЕНИЕ

При включении смены цветов на будильнике с помощью кнопки смена цветов будет стандартной.

При включении смены цветов с помощью приложения «beurer LightUp» Вы получаете дополнительные возможности настройки цветов.

- Самостоятельный выбор цвета подсветки.
- 10 встроенных сценариев подсветки (например, радуга).
- Смену цветов можно задать с помощью таймера.

Для настройки лампы со сменой цветов выполните следующие действия:

1. Нажмите на кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** и удерживайте ее нажатой в течение 2 секунд. Включится смена цветов декоративной подсветки.
2. Для фиксации выбранного цвета повторно нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.**
3. Для выключения цветовой подсветки повторно нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.**

7.5 Функция засыпания Sleep

Функция Sleep поможет Вам быстро заснуть. С помощью нее Вы можете наблюдать заход солнца (функция заката). При этом через установленное время яркость света начнет уменьшаться. К имитации захода солнца Вы можете добавить различные расслабляющие звуки и по выбору дополнить их естественным светом или цветной подсветкой.

УВЕДОМЛЕНИЕ

Вы можете включать функцию заката как с помощью приложения «beurer LightUp», так и с помощью кнопок на световом будильнике.

Для настройки функции заката выполните следующие действия.

1. Для активации функции заката с естественным светом коротким движением нажмите кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** Загорится свет.

Для включения функции заката с цветной подсветкой нажмите и удерживайте 3 секунды кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** Загорится цветная подсветка.

2. Нажмите и удерживайте в течение 5 секунд кнопку **ВКЛ./ВЫКЛ.** На дисплее замигает . В течение 5 секунд с помощью кнопок <1 / >2 установите длительность захода солнца.
3. Кнопками <1 / >2 установите громкость.
4. Нажатием кнопки **Set** выберите желаемый звуковой сигнал.

7.6 Радио

УВЕДОМЛЕНИЕ

Вы можете настраивать радио как с помощью приложения «beurer LightUp», так и с помощью кнопок на световом будильнике.

Настройка радиостанций

Для настройки радиостанций с помощью кнопок на световом будильнике выполните следующие действия:

1. Нажмите кнопку **Set** 2 раза. На дисплее появится SET Radio. Подождите 3 секунды, пока на дисплее не замигает текущая частота.
2. Кнопками **◀/▶** выберите желаемую радиостанцию. Для поиска радиостанций нажмите и удерживайте кнопку **◀** или **▶**. Подтвердите нажатием кнопки **Set**.
3. На дисплее замигает номер программы P 01. С помощью кнопок **◀/▶** выберите номер необходимой программы (например, P 01 или P 02), которой будет присвоена определенная радиостанция. Для радиостанций предусмотрено 10 ячеек памяти. Подтвердите нажатием кнопки **Set**.

Включение и выключение радио

1. Для включения и выключения радио нажмите кнопку **Radio** на световом будильнике.
2. Для переключения между сохраненными радиостанциями сначала нажмите кнопку **Set**. Кнопками **◀/▶** выберите желаемую радиостанцию.
3. Изменить громкость во время работы радио можно при помощи кнопок **◀/▶**.

7.7 Настройка яркости дисплея

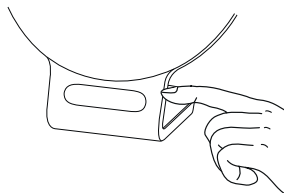
УВЕДОМЛЕНИЕ

В световом будильнике можно выбрать одну из 4 ступеней яркости дисплея (0, 1, 2 или 3). Яркость дисплея настраивается как с помощью приложения «beurer LightUp», так и с помощью кнопок на световом будильнике.

Для настройки яркости дисплея с помощью кнопок на световом будильнике выполните следующие действия.

1. Нажмите кнопку **Set** 4 раза. На дисплее появится SET Display. Подождите 3 секунды, пока на дисплее не замигает текущее значение яркости.
2. Кнопками **◀/▶** выберите желаемую яркость. Подтвердите нажатием кнопки **Set**. Через 5 секунд отобразится настроенная яркость дисплея.

В качестве альтернативы можно также нажать на дисплей справа, чтобы на некоторое время увеличить яркость дисплея.



7.8 Разъем AUX

Вы можете подсоединить внешний источник звука (например MP3-плеер, смартфон или CD-плеер) к световому будильнику через вход AUX.

1. Подключите кабель AUX, входящий в комплект поставки.
2. Другой конец кабеля AUX подключите к входу AUX, расположенному на задней стенке прибора.
3. Нажмите кнопку **AUX** на приборе. Теперь внешний источник звука подсоединен к световому будильнику.
4. С помощью кнопок **◀/▶** отрегулируйте громкость.
5. Для выхода из режима AUX нажмите кнопку **AUX**.

7.9 Включение и выключение звука при нажатии кнопки

Включить или выключить звук при нажатии кнопки светового будильника можно только в приложении «beurer LightUp».

7.10 Включение и выключение Bluetooth®

УВЕДОМЛЕНИЕ

Bluetooth® уже активирован в заводских настройках светового будильника. Если Вы отключите Bluetooth®, то световой будильник не сможет подключиться к приложению «beurer LightUp».

Для выключения Bluetooth® на световом будильнике выполните следующие действия.


1. Нажмите кнопку **Set** 5 раз. На дисплее появится SET Bluetooth. Подождите 3 секунды, пока на дисплее не замигает on.
2. Нажимайте кнопку **◀** или **▶**, пока на дисплее не появится OFF. Подтвердите нажатием кнопки **Set**. Теперь Bluetooth® на световом будильнике выключен.

8. ОЧИСТКА/ХРАНЕНИЕ

- Очищайте прибор влажной салфеткой.
- Не используйте абразивные чистящие средства.
- Следите за тем, чтобы в прибор не попала вода. В случае попадания в прибор воды используйте его только после полного высыхания.
- Ни в коем случае не погружайте прибор и сетевой адаптер в воду или другие жидкости.
- Прибор следует предохранять от ударов, влажности, пыли, химикатов, сильных колебаний температуры и не размещать его вблизи источников тепла (печи, радиаторов отопления).

9. ЧТО ДЕЛАТЬ ПРИ ВОЗНИКНОВЕНИИ ПРОБЛЕМ?

Неполадка	Возможные причины	Меры по устранению
Прибор не светит	Кнопка «Вкл./выкл.» отключена	Нажмите кнопку «Вкл./выкл.».
	Отсутствует ток	Правильно подключите блок питания.
	Отсутствует ток	Блок питания неисправен. Обратитесь в сервисную службу или к продавцу.
	Истек срок службы светодиодной лампы. Светодиоды неисправны.	Для проведения ремонтных работ обратитесь в сервисную службу или к уполномоченному продавцу.

Неполадка	Возможные причины	Меры по устранению
Отсутствует соединение Bluetooth® (нет символа ).	Устройство находится вне радиуса действия.	Минимальный радиус действия в свободном пространстве — около 10 м. Передачу данных могут нарушить другие радиоволны.
	Отсутствует соединение с приложением.	Полностью выключите приложение (в т. ч. выйдите из фонового режима). Выключите Bluetooth® и снова включите. При необходимости удалите их из списка устройств в настройках Bluetooth®, а затем используйте приложение «beurer LightUp». Выключите и снова включите смартфон.

На странице www.beurer.com Вы найдете дополнительную информацию и перечень часто задаваемых вопросов (FAQ) по данному изделию.


10. УТИЛИЗАЦИЯ

В интересах защиты окружающей среды по окончании срока службы следует утилизировать прибор отдельно от бытового мусора. Утилизация должна производиться через соответствующие пункты сбора в Вашей стране. Соблюдайте местные законодательные нормы по утилизации отходов. Прибор следует утилизировать согласно директиве ЕС по отходам электрического и электронного оборудования — WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). При появлении вопросов обращайтесь в местную коммунальную службу, ответственную за утилизацию отходов.



11. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Освещенность	Макс. 2000 лк (на расстоянии 15 см)
Свет	Светодиодная технология (продолжительность работы светодиода: > 20 000 часов)
Уровни света	10 уровней на световом будильнике. Неограниченно через приложение
Лампа со сменой цветов	Автоматическая смена цветов (красный, зеленый, синий) с возможностью фиксации цвета
Время для функции повтора сигнала	1–30 минут
Подсветка ЖК-дисплея	Выкл., 1, 2, и 3
Время	Переключение форматов 12 ч/24 ч
Будильник	Возможна установка 2 сигналов в разное время. Будильник: сигнал, радио, 6 мелодий. Функция засыпания: 4 мелодии
Функция зарядки	Зарядка смартфона через USB
Звук при нажатии кнопок	Выключен, включен

AUX	Line-In, контактный штекер 3,5 мм
Радио	Диапазон частот УКВ: 87,5–108 МГц, 10 ячеек памяти для радиостанций
Динамик	2 Вт
Блок питания Изготовитель: № модели:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Электропитание Входная мощность: Выходная мощность:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Средняя эффективность на предприятии	≥ 85%
Потребляемая мощность при нулевой нагрузке	≤ 0,1W
Класс защиты блока питания	Класс защиты II
Диапазон частоты	2402 МГц – 2480 МГц
Мощность передатчика	макс. 4 дБМ
	Системные требования и совместимые приборы для приложения „beurer LightUp“
В данном изделии используется источник света класса энергоэффективности G	

Возможны технические изменения.

Данное изделие соответствует требованиям действующих европейских директив.

Маркировка CE наносится в соответствии со следующими европейскими директивами:

Директива о радиооборудовании 2014/53/EU (RED)

Декларацию о соответствии данного изделия нормам ЕС можно найти по ссылке: <https://www.beurer.com/conformity>.

12. ГАРАНТИЯ/СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Более подробная информация по гарантии/сервису находится в гарантийном/сервисном талоне, который входит в комплект поставки.



Należy dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję obsługi, zachować ją i przechowywać w miejscu dostępnym dla innych użytkowników oraz przestrzegać podanych w niej wskazówek.

Spis treści

1. Zawartość opakowania	39	7. Funkcje urządzenia	40
2. Objaśnienie symboli	39	8. Czyszczenie/przechowywanie	42
3. Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	39	9. Co należy zrobić w przypadku problemów?	42
4. Ostrzeżenia i wskazówki dotyczące bezpieczeństwa	39	10. Utylizacja	42
5. Opis urządzenia	40	11. Dane techniczne	43
6. Uruchomienie	40	12. Gwarancja / Serwis	43

1. ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

Zestaw należy sprawdzić pod kątem zewnętrznych uszkodzeń kartonowego opakowania oraz kompletności zawartości. Przed użyciem upewnić się, że na urządzeniu ani na akcesoriach nie widać żadnych uszkodzeń, a wszystkie części opakowania zostały usunięte. W razie wątpliwości zaprzestać używania urządzenia i zwrócić się do sprzedawcy lub pod podany adres działu obsługi klienta.

- 1x Budzik świetlny z elastyczną anteną kablową
- 1x Zasilacz
- 1x Kabel AUX
- 1x Instrukcja obsługi

2. OBJAŚNIENIE SYMBOLI

Na urządzeniu, w instrukcji obsługi, na opakowaniu i tabliczce znamionowej urządzenia zastosowano następujące symbole:

	OSTRZEŻENIE
Oznacza potencjalne niebezpieczeństwo. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do śmierci lub najcięższych obrażeń ciała.	
	UWAGA
Oznacza potencjalne niebezpieczeństwo. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do lekkich lub niewielkich obrażeń ciała.	
	WSKAZÓWKI
Oznacza potencjalnie szkodliwą sytuację. Nieuniknięcie tego ryzyka może prowadzić do uszkodzenia urządzenia lub przedmiotów w jego otoczeniu.	

	Należy przeczytać instrukcję
	Urządzenia elektrycznego nie wolno utylizować wraz z innymi odpadami domowymi
	Producent
	Oznakowanie identyfikujące materiał opakowaniowy. A = skrót nazwy materiału, B = numer materiału: 1-7 = tworzywa sztuczne, 20-22 = papier i tektura

	Oznaczenie zgodności z wymogami w Wielkiej Brytanii
	Oddzielić produkt i elementy opakowania i zutylizować je zgodnie z lokalnymi przepisami.
	Oznakowanie CE Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych.
	Produkty spełniają wymogi przepisów technicznych obowiązujących w Euroazjatyckiej Unii Gospodarczej.
	Klasa efektywności energetycznej 6
	Nie ma możliwości wymiany źródła światła

3. UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

▲ OSTRZEŻENIE

Urządzenie może być używane wyłącznie do celu, w jakim zostało zaprojektowane i w sposób określony w niniejszej instrukcji obsługi. Każde niewłaściwe użycie może być niebezpieczne. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody wynikające z niewłaściwego użytkowania urządzenia.

4. OSTRZEŻENIA I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

▲ OSTRZEŻENIE




- Urządzenie jest przeznaczane wyłącznie do stosowania w domu/do celów prywatnych, a nie do celów komercyjnych.
- Urządzenie może być obsługiwane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby z ograniczoną sprawnością fizyczną, ruchową i umysłową lub brakiem doświadczenia i wiedzy tylko wtedy, gdy znajdują się one pod nadzorem lub otrzymały instrukcje dotyczące bezpiecznego korzystania z urządzenia i są świadome zagrożeń wynikających z jego użytkowania.
- W żadnym wypadku nie wolno samodzielnie otwierać ani naprawiać urządzenia, gdyż może to zaburzyć jego prawidłowe działanie. Nieprzestrzeżenie skutkuje utratą gwarancji.

- Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem.
- Opakowanie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci (niebezpieczeństwo uduszenia).
- Urządzenie należy podłączać do napięcia sieciowego wyłączając za pomocą dostarczonego zasilacza. Napięcie musi być zgodne z napięciem sieciowym podanym na zasilaczu.
- Ustaw urządzenie na równej i twardej powierzchni.
- Urządzenie musi znajdować się w pobliżu łatwo dostępnego gniazdka.
- Przed użyciem należy sprawdzić urządzenie i akcesoria pod kątem widocznych uszkodzeń. W razie wątpliwości należy zaprzestać korzystania z urządzenia oraz zwrócić się do przedstawiciela handlowego lub działu obsługi klienta na podany adres.
- Urządzenie, zasilacz i przewód zasilający nie mogą mieć kontaktu z wodą!
- Nie wkładać ani nie wyjmować zasilacza wilgotnymi rękami.
- Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie mogą być przeprowadzane przez dzieci, chyba że znajdują się one pod opieką osoby dorosłej.
- W razie uszkodzeń lub niewłaściwego działania urządzenie należy natychmiast wyłączyć i odłączyć od zasilania.
- Kabel sieciowy należy położyć tak, aby uniemożliwić ewentualne potknięcie się o niego.

UWAGA

- Urządzenie należy chronić przed wstrząsami, wilgocią, zanieczyszczeniem, dużymi wahaniami temperatury i bezpośrednim nasłonecznieniem.
- Nie dopuszczaj do upadku urządzenia.


5. OPIS URZĄDZENIA

1 Wyświetlacz	8 Przycisk Radio
2 Przycisk WŁ/WYŁ 	9 Antena kablowa
3 Czujnik dotykowy (do funkcji drzemki)	10 Złącze zasilacza
4 Przyciski jasności +/-	11 Złącze USB (do ładowania smartfona)
5 Wyświetlacz dotykowy LCD (do oświetlania wyświetlacza)	12 Wejście AUX
6  /  przyciski	13 Przycisk Alarm
7 Przycisk AUX	14 Przycisk Set

Wyświetlacz

1 Głośność	9 Bluetooth®
2 Rok (Y) / Miesiąc (M) / Dzień (D)	10. Godzina
3 Tryb budzika Radio	11 Wyświetlacz
4 Godzina / Data / Częstotliwość radiowa	12 Miejsca zapisu alarmu 1, 2
5 Tryb SET	13 Funkcja zasypiania („Sleep”)
6 Tryb AUX	14 Dźwięk „pikania”
7 Tryb alarmu	15 Melodia budzenia
8 Radio	

6. URUCHOMIENIE

1. Zdejmij opakowanie.
2. Sprawdź, czy nie brakuje żadnych elementów.
3. Sprawdź, czy urządzenie, zasilacz i kabel AUX nie zostały uszkodzone.
4. Pobierz bezpłatną aplikację „beurer LightUp” ze sklepu Apple App Store (iOS) lub Google Play (Android).
5. Aktywuj funkcję Bluetooth® na swoim smartfonie.
6. Ustaw urządzenie na równej i twardej powierzchni. Urządzenie musi znajdować się w pobliżu łatwo dostępnego gniazdka.
7. Podłącz złącze zasilacza do gniazda zasilacza z tyłu urządzenia.
8. Podłącz zasilacz do odpowiedniego gniazdka.
9. Na wyświetlaczu pojawi się godzina .
10. Przełóż antenę kablową do tyłu.
11. Otwórz aplikację „beurer LightUp” i postępuj zgodnie z instrukcjami.
12. Natychmiast po połączeniu z WL 75 zostanie zaktualizowana godzina w budziku świetlnym.

7. FUNKCJE URZĄDZENIA

Funkcje urządzenia można ustawiać z poziomu aplikacji „beurer LightUp” albo przyciskami w budziku świetlnym.

Polecamy Państwu wygodniejszy sposób ustawiania funkcji urządzenia z poziomu aplikacji „beurer LightUp”.
















Kiedy budzik świetlny jest połączony ze smartfonem, wszystkie przyciski na budziku świetlnym są zablokowane. Natychmiast po rozłączeniu połączenia między smartfonem a budzikiem świetlnym można znów używać przycisków na budziku świetlnym.

7.1 Ustawianie godziny/daty

WSKAZÓWKA

Godzinę i datę można ustawiać z poziomu aplikacji „beurer LightUp” albo przy użyciu przycisków na budziku świetlnym. Po połączeniu budzika świetlnego ze smartfonem poprzez aplikację „beurer LightUp” godzina i data w budziku świetlnym są ustawiane automatycznie.

Aby ustawić godzinę przyciskami na budziku świetlnym, należy postępować następująco:

1. Trzykrotnie naciśnij przycisk **Set** na urządzeniu. Na wyświetlaczu pojawi się „SET Time”. Odczekaj trzy sekundy, aż na wyświetlaczu zacznie pulsować format godzinowy „ hr”.
2. Ustaw format godzinowy przyciskami  /  (format 24-godzinny „ hr” albo format 12-godzinny AM/PM „ hr”). Potwierdź przyciskiem **Set**.
3. Na wyświetlaczu pulsuje wskazanie godziny. Ustaw godzinę przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
4. Na wyświetlaczu pulsuje wskazanie minut. Ustaw minutę przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
5. Na wyświetlaczu pulsuje wskazanie roku (Y). Ustaw rok przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
6. Na wyświetlaczu pulsuje wskazanie miesiąca (M). Ustaw miesiąc przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
7. Na wyświetlaczu zacznie pulsować wskazanie dnia (D). Ustaw dzień przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.

7.2 Funkcja budzenia „Alarm”















Ustawianie alarmu

WSKAZÓWKA

Ustawiając alarm przy użyciu przycisków na budziku świetlnym można wybrać czas alarmu i sygnał alarmu.

Ustawiając alarm z poziomu aplikacji „beurer LightUp” można dodatkowo wybrać dni alarmu, czas drzemki i symulowany wschód słońca (światło budzika świetlnego rozjaśnia się w ustawionym przedziale czasowym).

Aby ustawić alarm przyciskami na budziku świetlnym, należy postępować następująco:

1. Jeden raz naciśnij przycisk **Set** na urządzeniu. Na wyświetlaczu pojawi się „SET Alarm”. Odczekaj trzy sekundy, aż na wyświetlaczu zacznie pulsować .
2. Przyciskami  /  wybierz albo alarm  albo alarm . Potwierdź przyciskiem **Set**.
3. Na wyświetlaczu pulsuje godzina alarmu. Ustaw godzinę alarmu przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
4. Na wyświetlaczu pulsują minuty alarmu. Ustaw minutę alarmu przyciskami  / . Potwierdź przyciskiem **Set**.
5. Na wyświetlaczu pulsuje sygnał budzika , melodia pobudki 1-6  albo radio . Za pomocą przycisków  /  wybierz żądany dźwięk alarmu. Potwierdź przyciskiem **Set**. Alarm jest włączony.

Symulacja wschodu słońca rozpoczyna się przed ustawionym czasem alarmu, aby przygotować organizm do przebudzenia. Alarm uruchamia się dopiero po wschodzie słońca.


Włączanie alarmu

Aby włączyć alarm, naciśnij przycisk **Alarm** na budziku świetlnym tak długo, aż na wyświetlaczu pojawi się „RLARRŃ1”, „RLARRŃ2” albo „RLARRŃ1: RLARRŃ2”.


Wyłączanie funkcji alarmu

Aby wyłączyć funkcję alarmu, naciśnij przycisk **Alarm** na budziku świetlnym tak długo, aż na wyświetlaczu pojawi się „OFF”.

Drzemka alarmu

Kiedy rozlegnie się dźwięk alarmu, dotknij (nie naciskając) przycisk **WL/WYL** , aby przełączyć alarm w stan drzemki. Czas drzemki można ustawić z poziomu aplikacji „beurer LightUp”.

Wyłączenie alarmu

Kiedy rozlegnie się dźwięk alarmu, naciśnij przycisk **WL/WYL** , aby wyłączyć alarm.

7.3 Światło/lampka do czytania

WSKAZÓWKA

Światło można włączyć z poziomu aplikacji „beurer LightUp” albo przyciskami na budziku świetlnym.

Aby ustawić światło przyciskami na budziku świetlnym, należy postępować następująco:

1. W włączonym urządzeniu naciśnij krótko przycisk **WL/WYL**. Światło zapala się.
2. Chcąc znów wyłączyć światło, ponownie naciśnij przycisk **WL/WYL**. Światło gaśnie.
3. Jasność światła można ustawić przyciskami jasności +/-.

7.4 Oświetlenie nastrojowe

Urządzenie może być również używane jako źródło nastrojowego światła.

WSKAZÓWKA

Po włączeniu światła nastrojowego z poziomu budzika świetlnego pojawi się światło ze standardową sekwencją zmiany barw.

Jeśli włączy się światło nastrojowe z poziomu aplikacji „beurer LightUp” mają Państwo dodatkowo następujące możliwości ustawienia:

- Można samemu wybrać barwę światła nastrojowego.
- dostępnych jest 10 zaprogramowanych ustawień (np. tęcza).
- Światło nastrojowe można połączyć z minutnikiem.

Aby włączyć światło nastrojowe w budziku świetlnym, należy wykonać następujące czynności:

1. Naciśnij przycisk **WL/WYL** i przytrzymaj wciśnięty przez 2 sekundy. Uruchomi się nastrojowe światło ze zmianą koloru.
2. Aby utrzymać aktualną barwę światła nastrojowego, ponownie naciśnij przycisk **WL/WYL**.
3. Chcąc wyłączyć światło nastrojowe, ponownie naciśnij przycisk **WL/WYL**.

7.5 Funkcja zasypania „Sleep”

Funkcja „Sleep” nadaje się idealnie jako pomoc w zasypaniu. Można tu ustawić zachód słońca (funkcja Sunset). Wówczas światło po ustawionym czasie będzie powoli ściemniać się. Do symulowanego zachodu słońca można jeszcze dodać różne relaksujące dźwięki i alternatywnie używać ze światłem naturalnym albo ze światłem nastrojowym.






WSKAZÓWKA

Funkcję Sunset można ustawić z poziomu aplikacji „beurer LightUp” albo przyciskami na budziku świetlnym.

Aby włączyć funkcję Sunset w budziku świetlnym, należy wykonać następujące czynności:

1. Chcąc korzystać z funkcji Sunset z normalnym światłem, naciśnij krótko przycisk **WL/WYL**. Światło zapala się.

Chcąc używać funkcji Sunset ze światłem nastrojowym, naciśnij przycisk **WL/WYL** i przytrzymaj 2 sekundy. Światło nastrojowe zapala się.

2. Naciśnij przycisk **WL/WYL** i przytrzymaj wciśnięty przez 5 sekund. Na wyświetlaczu pulsuje . W ciągu 5 sekund ustaw przyciskami  /  czas trwania zachodu słońca.
3. Przyciskami  /  ustaw głośność.
4. Przyciskiem **Set** ustaw wybrany dźwięk.










7.6 Radio

WSKAZÓWKA

Ustawień radia można dokonywać z poziomu aplikacji „beurer LightUp” albo przyciskami na budziku świetlnym.

Ustawianie stacji radiowych

Aby ustawić stacje radiowe przyciskami na budziku świetlnym, należy postępować następująco:

1. Dwukrotnie naciśnij przycisk **Set** na urządzeniu. Na wyświetlaczu pojawi się „SET Radio”. Odczekaj trzy sekundy, aż na wyświetlaczu zacznie pulsować aktualna częstotliwość.
2. Przyciskami  /  ustaw wybraną stację radiową. Aby rozpocząć wyszukiwanie stacji, przytrzymaj wciśnięty przycisk  albo . Potwierdź przyciskiem **Set**.
3. Na wyświetlaczu pulsuje P . Używając przycisków  /  wybierz żądany numer programu (np. P  01 albo P  02), na którym ma być zapisana ustawiona stacja radiowa. Dostępnych jest 10 miejsc w pamięci radia. Potwierdź przyciskiem **Set**.

Włączanie/wyłączanie radia

1. Aby włączyć, bądź wyłączyć radio, naciśnij przycisk **Radiona** budziku świetlnym.
2. Chcąc przełączyć zapisane w pamięci stacje radiowe, naciśnij najpierw przycisk **Set**. Za pomocą przycisków **</>** wybierz żądaną stację radiową.
3. Aby ustawić głośność, słuchając radia naciskaj przyciski **</>**.

7.7 Ustawienie jasności wyświetlacza

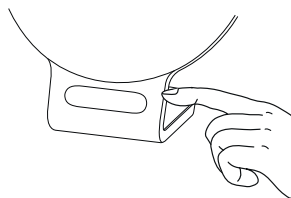
WSKAZÓWKA

Budzik świetlny posiada cztery poziomy jasności wyświetlacza (0, 1, 2 albo 3). Jasność wyświetlacza można ustawić w ustawieniach aplikacji „beurer LightUp” albo przyciskami na budziku świetlnym.

Aby ustawić jasność wyświetlacza przyciskami na budziku świetlnym, należy postępować następująco:

1. Czterokrotnie naciśnij przycisk **Set** na urządzeniu. Na wyświetlaczu pojawi się „SET Display”. Odczekaj trzy sekundy, aż na wyświetlaczu zacznie pulsować liczba.
2. Przyciskami **</>** ustaw żądaną jasność wyświetlacza. Potwierdź przyciskiem **Set**. Po upływie 5 sekund wyświetli się ustawiona jasność wyświetlacza.

Można też dotknąć prawy bok wyświetlacza, aby na chwilę go rozjaśnić.



7.8 Złącze AUX

Za pomocą wejścia AUX można podłączyć do urządzenia zewnętrzne źródło plików audio (np. odtwarzacz MP3, smartfon lub odtwarzacz CD).

1. Podłącz zawarty w pakiecie dostawy kabel AUX do źródła plików audio.
2. Drugą końcówkę kabla AUX należy podłączyć do urządzenia od tylnej strony.
3. Wciśnij przycisk **AUX** na urządzeniu. Zewnętrzne źródło plików audio jest obecnie połączone z urządzeniem.
4. Przyciskami **</>** wyreguluj głośność.
5. Aby opuścić tryb AUX, wciśnij przycisk **AUX**.

7.9 Włączanie/wyłączanie dźwięku przycisków


Dźwięk przycisków budzika świetlnego mogą Państwo włączyć, bądź wyłączyć jedynie w ustawieniach aplikacji „beurer LightUp”.

7.10 Włączanie/wyłączanie Bluetooth®

WSKAZÓWKA

Bluetooth® jest aktywny w momencie dostawy. Jeśli wyłączy się Bluetooth®, nie będzie można połączyć budzika świetlnego z aplikacją „beurer LightUp”.

Aby wyłączyć Bluetooth® w budziku świetlnym, należy wykonać następujące czynności:


1. Pięciokrotnie naciśnij przycisk **Set** na urządzeniu. Na wyświetlaczu pojawi się „SET ”. Odczekaj trzy sekundy, aż na wyświetlaczu zacznie pulsować „on”.

2. Naciskaj przycisk **</>** lub **>/<**, aż na wyświetlaczu pojawi się „OFF”. Potwierdź przyciskiem **Set**. Bluetooth® jest teraz wyłączony w budziku świetlnym.

8. CZYSZCZENIE/PRZECHOWYWANIE

- Urządzenie należy czyścić suchą ściereczką.
- Nie należy używać środków czyszczących do szorowania.
- Nie wolno dopuścić, aby woda dostała się do wnętrza urządzenia. W razie zmożenia urządzenia można go użyć ponownie dopiero po całkowitym osuszeniu.
- W żadnym wypadku nie zanurzać urządzenia ani zasilacza w wodzie lub innych cieczach.
- Chronić urządzenie przed wstrząsami, wilgocią, kurzem, chemikaliami, dużymi wahaniami temperatury i zbyt blisko znajdującymi się źródłami ciepła (np. piec, grzejnik).

9. CO NALEŻY ZROBIĆ W PRZYPADKU PROBLEMÓW?

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Urządzenie nie świeci się	Wyłączony przycisk Wł./Wył.	Naciśnij przycisk włączania/wyłączania.
	Brak prądu	Podłączyć prawidłowo zasilacz.
	Brak prądu	Zasilacz jest uszkodzony. Należy skontaktować się z działem obsługi klienta lub sprzedawcą.
	Przekroczone okres użytkowania diod LED. Uszkodzenie diod LED.	Konieczność dokonania jakichkolwiek napraw należy zgłosić w serwisie lub autoryzowanemu przedstawicielowi handlowemu.
Brak połączenia Bluetooth® (brak symbolu ).	Urządzenie znajduje się poza zasięgiem.	Minimalny zasięg na wolnej przestrzeni to ok. 10 m. Inne fale radiowe mogą zakłócać połączenie.
	Brak połączenia z aplikacją.	Zamknąć aplikację (również w tle). Wyłączyć i ponownie włączyć Bluetooth®. W razie potrzeby usunąć wagę z listy urządzeń Bluetooth® w ustawieniach Bluetooth®, a następnie użyć aplikacji „beurer LightUp”. Wyłączyć i włączyć smartfon.

Na stronie www.beurer.com znajdują się dodatkowe informacje i zestawienie często zadawanych pytań (FAQ) dotyczących produktu.

10. UTYLIZACJA

W związku z wymogami ochrony środowiska po zakończeniu eksploatacji nie należy wyrzucać urządzenia wraz z odpadami do gospodarstwa domowego. Urządzenie należy oddać do utylizacji w odpowiednim punkcie odbioru w swoim kraju. Przestrzegać lokalnych przepisów dotyczących utylizacji materiałów. Urządzenie należy zutylizować zgodnie z dyrektywą WE o zużytych urządzeniach elektrycznych i elektronicznych (ang. Waste Electrical and Electronic Equipment, WEEE). W razie pytań należy się zwrócić do lokalnego urzędu odpowiedzialnego za utylizację odpadów. Informacje na te-



mat punktów odbioru używanych urządzeń można uzyskać w urzędzie gminy lub miasta, w zakładach oczyszczania bądź od sprzedawcy.

Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

Ten produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich.

Oznakowanie CE zostało umieszczone zgodnie z następującymi dyrektywami europejskimi:


Dyrektywa 2014/53/UE (Radio Equipment Directive – RED)

Deklarację zgodności dla niniejszego produktu można znaleźć na stronie: <https://www.beurer.com/conformity>

12. GWARANCJA / SERWIS

Szczegółowe informacje na temat gwarancji i warunków gwarancji znajdują się w załączonej ulotce gwarancyjnej.

11. DANE TECHNICZNE

Natężenie oświetlenia	Maksymalnie ok. 2000 luksów (przy 15 cm odległości)
Światło	Technologia LED (trwałość źródła światła LED: >20 000 godzin)
Poziomy światła	10 w budziku świetlnym Bezstopniowo z poziomu aplikacji
Oświetlenie nastrojowe	Automatyczna zmiana kolorów w RGB z indywidualnym ustawieniem koloru
Długość drzemki	1–30 min
Oświetlenie tła LCD	Wył., 1, 2, 3
Godzina	Możliwość przestawienia 12h/24h
Alarm	2 czasy alarmów Budzenie: sygnał dźwiękowy, radio, 6 melodii budzenia, Zасыпianie: 4 kołysanki
Funkcja ładowania	Smartfony można ładować poprzez złącze USB
Dźwięk przycisków	Wył., Wł.
AUX	Line-In, 3,5 mm wtyczka Jack
Radio	Zakres częstotliwości UKF 87,5–108 MHz, 10 miejsc zapisu w pamięci
Głośnik	2 W
Zasilacz Producent: Nr modelu:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Zasilanie Wejście: Wyjście:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Średnia wydajność podczas eksploatacji	≥ 85%
Pobór mocy przy braku obciążenia	≤ 0,1W
Klasa ochronności zasilacza	Klasa ochronności II
Zakres częstotliwości	2402–2480 MHz
Moc nadawcza	maks. 4 dBm
	Wymagania systemowe i kompatybilne urządzenia dla aplikacji „beurer LightUp“
Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej G	

Prawo do zmian technicznych zastrzeżone.



Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door, bewaar deze voor later gebruik, laat deze ook door andere gebruikers lezen en neem alle aanwijzingen in acht.

Inhoudsopgave

1. Omvang van de levering.....	44	7. Gebruik.....	45
2. Verklaring van de symbolen.....	44	8. Reiniging en onderhoud.....	47
3. Voorgescreven gebruik.....	44	9. Wat te doen bij problemen.....	47
4. Waarschuwingen en veiligheidsrichtlijnen.....	44	10. Verwijdering.....	47
5. Beschrijving van het apparaat.....	45	11. Technische gegevens.....	48
6. Ingebruikname.....	45	12. Garantie / Service.....	48

1. OMVANG VAN DE LEVERING

Controleer of de buitenkant van de verpakking intact is en of alle onderdelen aanwezig zijn. Alvorens het apparaat te gebruiken, moet worden gecontroleerd of het apparaat en de toebehoren zichtbaar beschadigd zijn en moet al het verpakkingsmateriaal worden verwijderd. Wij adviseren u het apparaat bij twijfel niet te gebruiken en contact op te nemen met de verkoper of met de betreffende klantenservice.

- 1x Wake-up light met werpanenne
- 1x Netadapter
- 1x AUX-kabel
- 1x Gebruiksaanwijzing

2. VERKLARING VAN DE SYMBOLEN

Op het apparaat, in de gebruiksaanwijzing, op de verpakking en op het typeplaatje van het apparaat worden de volgende symbolen gebruikt:

	WAARSCHUWING
Duidt op een mogelijk dreigend gevaar. Indien dit niet vermeden wordt, kan het de dood of ernstig letsel tot gevolg hebben.	
	VOORZICHTIG
Duidt op een mogelijk dreigend gevaar. Indien dit niet vermeden wordt, kan het lichte of geringe verwondingen tot gevolg hebben.	
	LET OP
Duidt op een mogelijk schadelijke situatie. Indien deze niet vermeden wordt, kan het apparaat of iets in de omgeving daarvan beschadigd raken.	

	Instructie lezen
	Het (elektrisch) apparaat mag niet met het huisvuil worden weggegooid
	Fabrikant
	Aanduiding voor de identificatie van het verpakkingsmateriaal. A = materiaalafkorting, B = materiaalnummer: 1-7 = kunststoffen, 20-22 = papier en karton

	UKCA-markering (UK Conformity Assessed)
	Scheid het product en de verpakkingscomponenten en voer het afval volgens de lokale voorschriften af.
	CE-markering Dit product voldoet aan de eisen van de geldende Europese en nationale richtlijnen.
	De producten voldoen aantoonbaar aan de eisen van de technische voorschriften van de Euraziatische Economische Unie (EEU).
	Energie-efficiëntieklasse 6
	Vervangen van de lamp niet mogelijk

3. VOORGESCHREVEN GEBRUIK

WAARSCHUWING

Dit apparaat mag uitsluitend worden gebruikt voor het doel waarvoor het is ontwikkeld en uitsluitend op de in deze gebruiksaanwijzing aangegeven wijze. Elk onjuist gebruik kan gevaarlijk zijn. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die is veroorzaakt door onjuist of verkeerd gebruik.

4. WAARSCHUWINGEN EN VEILIGHEIDSRICHTLIJNEN

WAARSCHUWING

- Het apparaat is alleen bestemd voor privégebruik, niet voor commercieel gebruik.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen van 8 jaar en ouder en door personen met een beperkt fysiek, zintuiglijk of mentaal vermogen of gebrek aan ervaring of kennis, maar alleen als zij het apparaat onder toezicht gebruiken of zijn geïnstrueerd over het veilige gebruik van het apparaat en zij de daaruit voortkomende gevaren begrijpen.
- U mag het apparaat in geen geval openen of zelf repareren. Wanneer u dit toch doet, kan een storingsvrije werking niet langer worden gegarandeerd. Wanneer u deze instructie niet in acht neemt, vervalt de garantie.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Houd verpakkingsmateriaal buiten bereik van kinderen (verstikkingsgevaar).

- Gebruik het apparaat alleen met de meegeleverde netadapter en alleen met de op de netadapter aangegeven netspanning.
- Plaats het apparaat op een vlak en stevig oppervlak.
- Plaats het apparaat in de buurt van een stopcontact dat eenvoudig te bereiken is.
- Controleer voor het gebruik of het apparaat en de toebehoren zichtbaar zijn beschadigd. Wij adviseren u het apparaat bij twi- felf niet te gebruiken en contact op te nemen met de verkoper of met de betreffende klantenservice.
- Houd het apparaat, de netadapter en het netsnoer uit de buurt van water!
- Steek de netadapter nooit in of trek deze nooit uit het stopcon- tact als u vochtige handen hebt.
- Het apparaat mag niet door kinderen worden gereinigd of onderhouden, tenzij dit onder toezicht gebeurt.
- Schakel het apparaat in geval van een defect of storing onmiddellijk uit en trek de stekker van het apparaat uit het stopcontact.
- Zorg ervoor dat het netsnoer geen struikelgevaar vormt.

⚠ VOORZICHTIG

- Stel het apparaat niet bloot aan schokken, vocht, vuil, sterke temperatuurschommelingen en direct zonlicht.
- Laat het apparaat niet vallen.

5. BESCHRIJVING VAN HET APPARAAT

1 Display	8 Radio-toets
2 AAN/UIT-toets ①	9 Werpantenne
3 Sensor-touch (om te snoozen)	10 Aansluiting voor de netvoeding
4 Helderheidstoetsen +/-	11 USB-aansluiting (om uw smartphone op te laden)
5 LCD-touch (voor de displayverlichting)	12 AUX-ingang
6 </>-toetsen	13 Alarm-toets
7 AUX-toets	14 Set-toets

Display

1 Volume	9 Bluetooth®
2 Jaar (Y)/maand (M)/ dag (D)	10 Tijd
3 Radiowekmodus	11 Display
4 Tijd/datum/ radiofrequentie	12 Alarmgeheugenplaats 1, 2
5 SET-modus	13 Slaapfunctie ("Sleep")
6 AUX-modus	14 Pieptoon
7 Alarm-modus	15 Wekmelodie
8 Radio	

6. INGEBRIJKNAME

1. Verwijder het verpakkingsmateriaal.
2. Controleer of alle genoemde onderdelen aanwezig zijn.
3. Controleer het apparaat, de netadapter en de AUX-kabel op beschadigingen.

4. Download de gratis "beurer LightUp"-app in de Apple App Store (iOS) of de Google Play (Android).
5. Activeer Bluetooth® op uw smartphone.
6. Plaats het apparaat op een vlak en stevig oppervlak. Plaats het apparaat in de buurt van een stopcontact dat eenvoudig te bereiken is.
7. Verbind de netadapter met de netadapteraansluiting aan de achterzijde van het apparaat.
8. Steek de netadapter in een geschikt stopcontact.
9. Op het display van het apparaat verschijnt de tijd 0:00.
10. Leg de werpantenne naar achteren.
11. Open de "beurer LightUp"-app en volg de aanwijzingen op.
12. Zodra de WL 75 verbonden is, wordt de tijd op het wake-up light bijgewerkt.

7. GEBRUIK

U kunt de functies van het apparaat naar keuze met de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light instellen.

Wij adviseren u de functies van het apparaat met de "beurer LightUp"-app in te stellen, omdat dit eenvoudiger is.

Als het wake-up light met de smartphone verbonden is, zijn alle toetsen op het wake-up light geblokkeerd. Zodra de verbinding tussen de smartphone en het wake-up light is verbroken, kunt u de toetsen op het wake-up light weer bedienen.

7.1 Tijd/datum instellen

LET OP

U kunt de tijd en de datum met de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light instellen. Als u het wake-up light via de "beurer LightUp"-app met uw smartphone verbindt, worden de tijd en de datum automatisch op het wake-up light ingesteld.

Ga als volgt te werk om de tijd met behulp van de toetsen op het wake-up light in te stellen:

1. Druk drie keer op de **Set**-toets op het apparaat. Op het display wordt "SET Time" weergegeven. Wacht drie seconden tot de uurweergave "24 hr" op het display knippert.
2. Stel de uurweergave in met de </>-toetsen (24-uursweergave "24 hr" of 12-uursweergave AM/PM "12 hr"). Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
3. De uren knipperen op het display. Stel het uur in met de </>-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
4. De minuten knipperen op het display. Stel de minuten in met de </>-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
5. Het jaar (Y) knippert op het display. Stel het jaar in met de </>-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
6. De maand (M) knippert op het display. Stel de maand in met de </>-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
7. De dag (D) knippert op het display. Stel de dag in met de </>-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.

7.2 Wekfunctie "Alarm"


Alarm instellen

LET OP

Als u het alarm met behulp van de toetsen op het wake-up light instelt, kunt u de wektijd en het weksignaal kiezen. Als u het alarm met de "beurer LightUp"-app instelt, kunt u ook de wekdagen, de snoozeduur en een gesimuleerde zonsopgang

(het wake-up light wordt in een ingestelde periode langzaam feller) kiezen.

Na als volgt te werk om het alarm met behulp van de toetsen op het wake-up light in te stellen:

1. Druk een keer op de **Set**-toets op het apparaat. Op het display wordt "SET Alarm" weergegeven. Wacht drie seconden tot  op het display knippert.
2. Selecteer met de **</>**-toetsen alarm  of alarm . Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
3. Het wekkur knippert op het display. Stel het wekkur in met de **</>**-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
4. De wekminuten knipperen op het display. Stel de wekminuten in met de **</>**-toetsen. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
5. Wektoon , wekmelodie 1-6  of radio  knippert op het display. Selecteer met de **</>**-toetsen het gewenste wek-sig-naal. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets. Het alarm is nu geactiveerd.

De gesimuleerde zonsopgang start al voor het ingestelde alarm om het lichaam op het wakker worden voor te bereiden. Het alarm klinkt pas na de zonsopgang.


Alarm activeren

Druk om het alarm te activeren zo vaak op de **Alarm**-toets op het wake-up light tot "RLRR11", "RLRR12" of "RLRR11 EN RLRR12" op het display wordt weergegeven.

Alarm deactiveren

Druk om het alarm te deactiveren zo vaak op de **Alarm**-toets op het wake-up light tot "OFF" op het display wordt weergegeven.

Alarm snoozen

Raak als het alarm klinkt de **AAN/UIT**-toets  aan (niet drukken) om het alarm te snoozen. U kunt de snoozeduur in de "beurer LightUp"-app instellen.

Alarm uitschakelen

Druk als het alarm klinkt op de **AAN/UIT**-toets  om het alarm uit te schakelen.

7.3 Licht/leeslamp

LET OP

U kunt het licht met de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light inschakelen.

Na als volgt te werk om het licht met behulp van de toetsen op het wake-up light in te stellen:

1. Druk kort op de **AAN/UIT**-toets op het op het lichtnet aangesloten apparaat. Het licht gaat aan.
2. Druk nogmaals op de **AAN/UIT**-toets om het licht weer uit te schakelen. Het licht gaat uit.
3. Met de helderheidstoetsen +/- kunt u de helderheid instellen.

7.4 Sfeerlicht

U kunt het wake-up light ook gebruiken als sfeerlicht.

LET OP

Als u het sfeerlicht via het wake-up light inschakelt, wordt het sfeerlicht met standaard wisselende kleuren ingeschakeld.

Als u het sfeerlicht met de "beurer LightUp"-app instelt, hebt u ook de volgende instelmogelijkheden:

- U kunt zelf de kleur van het sfeerlicht kiezen.
- Er zijn 10 vooraf ingestelde standen (bijv. regenboog) beschikbaar.
- U kunt een timer instellen voor het sfeerlicht.

Na als volgt te werk om het sfeerlicht op het wake-up light in te stellen:

1. Houd de **AAN/UIT**-toets 2 seconden ingedrukt. Het sfeerlicht met wisselende kleuren wordt ingeschakeld.
2. Druk nogmaals op de **AAN/UIT**-toets om een kleur voor het sfeerlicht vast te zetten.
3. Druk nogmaals op de **AAN/UIT**-toets om het sfeerlicht uit te schakelen.

7.5 Slaapfunctie "Sleep"

De slaapfunctie "Sleep" is zeer geschikt om u te helpen om gemakkelijker in slaap te vallen. Bij deze functie kunt u een zonsopgang (Sunset-functie) instellen. Daarbij wordt het licht na een ingestelde duur langzaam donkerder. U kunt verschillende ontspannende geluiden toevoegen aan de gesimuleerde zonsopgang en kiezen uit natuurlijk licht of sfeerlicht.


LET OP

U kunt de Sunset-functie met de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light instellen.

Na als volgt te werk om de Sunset-functie op het wake-up light in te stellen:

1. Druk kort op de **AAN/UIT**-toets om de Sunset-functie met normaal licht te gebruiken. Het licht gaat aan.

Houd de **AAN/UIT**-toets 2 seconden ingedrukt om de Sunset-functie met sfeerlicht te gebruiken. Het sfeerlicht gaat aan.

2. Houd de **AAN/UIT**-toets 5 seconden ingedrukt.  knippert op het display. Stel binnen 5 seconden de duur van de zonsopgang in met de **</>**-toetsen.
3. Stel met de **</>**-toetsen het volume in.
4. Stel met de **Set**-toets het gewenste geluid in.



7.6 Radio

LET OP

U kunt de radio-instellingen met de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light instellen.

Radiozenders instellen

Na als volgt te werk om de radiozenders met behulp van de toetsen op het wake-up light in te stellen:

1. Druk twee keer op de **Set**-toets op het apparaat. Op het display wordt "SET Radio" weergegeven. Wacht drie seconden tot de actuele zenderfrequentie op het display knippert.
2. Stel met de **</>**-toetsen de gewenste radiozender in. Houd de **</>**-toets ingedrukt om de zenderzoekfunctie te starten. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.
3. Programmanummer P  knippert op het display. Selecteer met de **</>**-toetsen het gewenste programmanummer (bijv. P  of P ) waaronder u de ingestelde radiozender wilt opslaan. Er zijn 10 geheugenplaatsen voor radiozenders beschikbaar. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets.

Radio inschakelen/uitschakelen

1. Druk op de **Radio**-toets op het wake-up light om de radio in of uit te schakelen.
2. Druk eerst op de **Set**-toets om tussen de opgeslagen radiozenders te wisselen. Selecteer met de **</>**-toetsen de gewenste radiozender.
3. Druk op de **</>**-toetsen om het volume in te stellen terwijl u naar de radio luistert.

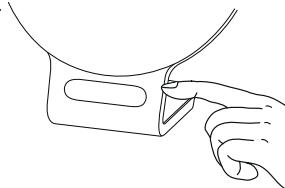
7.7 Helderheid van het display instellen

LET OP

Het wake-up light heeft vier standen voor de helderheid van het display (0, 1, 2 of 3). U kunt de helderheid van het display in de instellingen van de "beurer LightUp"-app of met behulp van de toetsen op het wake-up light instellen.

Ga als volgt te werk om de helderheid van het display met behulp van de toetsen op het wake-up light in te stellen:

1. Druk vier keer op de **Set**-toets op het apparaat. Op het display wordt "SET Display" weergegeven. Wacht drie seconden tot er een cijfer op het display knippert.
2. Stel met de **◀ / ▶**-toetsen de gewenste helderheid van het display in. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets. Na 5 seconden wordt de ingestelde helderheid van het display weergegeven.
3. Het is ook mogelijk om rechts op de zijkant van het display te tikken om de helderheid van het display kort feller te maken (bijv. 's nachts).



7.8 AUX-aansluiting

Via de AUX-ingang kunt u een externe audiobron (bijvoorbeeld een MP3-speler, smartphone of cd-speler) op het wake-up light aansluiten.

1. Sluit de meegeleverde AUX-kabel op de audiobron aan.
2. Steek het andere uiteinde van de AUX-kabel in de AUX-ingang aan de achterzijde van het wake-up light.
3. Druk op de **AUX**-toets op het apparaat. De externe audiobron is nu met het wake-up light verbonden.
4. Regel met de **◀ / ▶**-toetsen het volume.
5. Druk op de **AUX**-toets om de AUX-modus weer te verlaten.

7.9 Toetstoon inschakelen/uitschakelen


U kunt de toetstoon van het wake-up light uitsluitend via de instellingen in de "beurer LightUp"-app in- of uitschakelen.

7.10 Bluetooth® activeren/deactiveren

LET OP

Bij levering is **Bluetooth®** op het wake-up light geactiveerd. Als u **Bluetooth®** deactiveert, kan het wake-up light niet met de "beurer LightUp"-app worden verbonden.

Ga als volgt te werk om **Bluetooth®** op het wake-up light te deactiveren:

1. Druk vijf keer op de **Set**-toets op het apparaat. Op het display wordt "SET  weergegeven. Wacht drie seconden tot "on" op het display knippert.
2. Druk op de **◀** of **▶**-toets tot "OFF" op het display wordt weergegeven. Bevestig uw keuze met de **Set**-toets. **Bluetooth®** is nu gedeactiveerd op het wake-up light.

8. REINIGING en onderhoud

- Maak het apparaat schoon met een droge doek.
- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen.

- Zorg ervoor dat er geen water in het apparaat terechtkomt. Mocht dit toch gebeuren, gebruik het apparaat dan pas weer wanneer het volledig is opgedroogd.
- Dompel het apparaat en de netvoeding in geen geval onder in water of andere vloeistoffen.
- Stel het apparaat niet bloot aan schokken, vocht, stof, chemische stoffen, sterke temperatuurschommelingen en warmtebronnen (ovens, verwarmingselementen).

9. WAT TE DOEN BIJ PROBLEMEN

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat geeft geen licht	Aan/Uit-toets uitgeschakeld	Schakel de Aan/Uit-toets in.
	Geen stroom	Sluit de netstekker op de juiste wijze aan.
	Geen stroom	Het netsnoer is defect. Neem contact op met de klantenservice of uw dealer.
	De levensduur van de leds is overschreden. Leds defect.	Neem bij reparaties contact op met de klantenservice of een geautoriseerde handelaar.
Geen Bluetooth® -verbinding ( -symbool ontbreekt).	Apparaat buiten het bereik.	Het minimumbereik in een open veld bedraagt ongeveer 10 m. Andere radiogolven kunnen de overdracht storen.
	Geen verbinding met de app.	Sluit de app volledig af (ook op de achtergrond). Schakel Bluetooth® uit en weer in. Verwijder het apparaat eventueel uit de lijst met apparaten in de Bluetooth® -instellingen en gebruik vervolgens de "beurer LightUp"-app. Schakel de smartphone uit en weer in.


Op www.beurer.com vindt u meer informatie en een lijst met veelgestelde vragen (FAQ) over dit product.

10. VERWIJDERING

Met het oog op het milieu mag het apparaat aan het einde van zijn levensduur niet met het gewone huisvuil worden weggegooid. U kunt het apparaat inleveren bij gespecialiseerde verzamelpunten in uw land. Neem de plaatselijke voorschriften voor het verwijderen van de materialen in acht. Verwijder het apparaat conform de EU-richtlijn voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Voor meer informatie kunt u contact opnemen met de verantwoordelijke instanties voor afvalverwijdering in uw gemeente.



11. TECHNISCHE GEGEVENS

Verlichtingssterkte	Maximaal ca. 2.000 lux (op 15 cm afstand)
Licht	Led-technologie (levensduur van de led: >20.000 uur)
Lichtstanden	10 op het wake-up light Traploos via de app
Sfeerlicht	Automatisch wisselende kleuren (RGB), mogelijkheid tot het vastzetten van een kleur
Snoozeduur	1-30 minuten
LCD-achtergrondverlichting	Uit, 1, 2, 3
Tijd	12h/24h instelbaar
Alarm	2 wektijden Wakker worden: wektoon, radio, 6 wekmelodieën Slapen: 4 slaapmelodieën
Laadfunctie	Smartphones kunnen via USB worden opgeladen
Toetstoon	Uit, aan
AUX	Line-in, jackaansluiting (3,5 mm)
Radio	Frequentiebereik FM 87,5 – 108 MHz, 10 geheugenplaatsen
Luidspreker	2 watt
Netvoeding Fabrikant: Modelnr.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Voeding Ingang: Uitgang:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Gemiddelde efficiëntie bij gebruik	≥ 85%
Energieverbruik bij nullast	≤ 0,1W
Veiligheidsklasse netvoeding	Veiligheidsklasse II
Frequentieband	2402 MHz-2480 MHz
Zendvermogen	Max. 4 dBm
	Systeemvereisten en compatibele apparaten voor de app „beurer LightUp“
Dit product bevat een lamp met energie-efficiëntieklasse G	

Technische wijzigingen voorbehouden.

Dit product voldoet aan de eisen van de geldende Europese en nationale richtlijnen.

In overeenstemming met de volgende Europese richtlijnen is de CE-markering aangebracht:

Richtlijn 2014/53/EU (Radio Equipment Directive – RED)

De conformiteitsverklaring van dit product vindt u via het volgende adres: <https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTIE / SERVICE

Meer informatie over de garantie en de garantievoorzwaarden vindt u in het meegeleverde garantieblad.



Læs denne betjeningsvejledning grundigt igennem, opbevar den til senere brug, gør den tilgængelig for andre brugere, og følg anvisningerne.

Indholdsfortegnelse

1. Leveringsomfang.....	49	7. Anvendelse.....	50
2. Symbolforklaring.....	49	8. Rengøring og vedligeholdelse.....	52
3. Tilsigtet brug.....	49	9. Sådan løser du driftsproblemer.....	52
4. Advarsler og sikkerhedsanvisninger.....	49	10. Bortskaffelse.....	52
5. Beskrivelse af apparatet.....	50	11. Tekniske data.....	52
6. Ibrugtagning.....	50	12. Garanti / Service.....	53

1. LEVERINGSOMFANG

Kontrollér, at den leverede vares emballage er ubeskadiget, og at alt er med. Kontrollér for brug, at apparatet og tilbehøret ikke har synlige skader, og at alt emballagemateriale er fjernet. Anvend ikke apparatet i tvivlstilfælde, og kontakt din forhandler eller den anførte kundeserviceadresse, hvis du har spørgsmål.

- 1x Lysvækkeur med ledningsantenne
- 1x Strømforsyning
- 1x AUX-kabel
- 1x Brugsanvisning

2. SYMBOLFORKLARING

Følgende symboler anvendes på apparatet, i betjeningsvejledningen, på emballagen og på apparatets typeskilt:

	CE-mærkning Dette produkt opfylder kravene i de gældende europæiske og nationale direktiver.
	Produkterne er påviseligt i overensstemmelse med kravene i de tekniske regler for Den Eurasiske Økonomiske Union.
	Energiklasse 6
	Lyskilden kan ikke udskiftes

3. TILSIGTET brug

▲ ADVARSEL

Apparatet må kun anvendes til det formål, det er udviklet til, og kun på den måde, som er angivet i betjeningsvejledningen. Enhver utilsigtet anvendelse kan være farlig. Producenten hæfter ikke for skader, der opstår som følge af ukorrekt brug eller brug i strid med formålet.

4. ADVARSLER og sikkerhedsanvisninger

▲ ADVARSEL

- Apparatet er kun beregnet til privat brug og derhjemme, ikke til erhvervs-mæssig brug.
- Dette apparat kan anvendes af børn fra 8 år og derover samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, hvis de er under opsyn, eller er blevet undervist i sikker brug af apparatet og forstår de dermed forbundne farer.
- Apparatet må under ingen omstændigheder åbnes eller repareres, da en fejlfri funktion ellers ikke længere kan garanteres. Overholdes dette ikke, bortfalder garantien.
- Børn må ikke lege med apparatet.
- Hold emballagematerialet uden for børns rækkevidde (fare for kvælning).
- Brug kun apparatet sammen med den medfølgende strømforsyning og kun med den netspænding, der er angivet på strømforsyningen.
- Stil apparatet på en fast og jævn overflade.
- Apparatet skal opstilles i nærheden af en lettilgængelig stikkontakt.
- Kontrollér apparatet og tilbehøret for synlige skader for brug. Anvend ikke apparatet i tvivlstilfælde, og kontakt din

	▲ ADVARSEL Betegner en potentiel fare. Hvis den ikke forhindres, kan det resultere i død eller alvorlig personskade.
	▲ FORSIGTIG Betegner en potentiel fare. Hvis den ikke forhindres, kan det resultere i lette eller mindre kvæstelser.
	BEMÆRK Betegner en muligvis farlig situation. Hvis den ikke undgås, kan det medføre beskadigelse af udstyret eller dets omgivelser.

	Læs anvisningerne
	Elektriske apparater må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald
	Producent
	Mærkning til identifikation af emballagemateriale. A = materialeforkortelse, B = materialetnummer: 1-7 = plast, 20-22 = papir og pap
	Britisk overensstemmelsesvurdering
	Produktet og emballagekomponenterne skal adskilles og bortskaffes i henhold til de lokale bestemmelser.

forhandler eller den anførte kundeserviceadresse, hvis du har spørgsmål.

- Hold apparatet, strømforsyningen og el-ledningen på afstand af vand!
- Strømforsyningen må aldrig sættes i eller tages ud med fugtige hænder.
- Rengørings- og brugervedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er under opsyn.
- Sluk straks for apparatet i tilfælde af defekter eller driftsfejl, og træk apparatets stik ud af stikkontakten.
- Træk el-ledningen, så man ikke kan falde over den.

⚠ FORSIGTIG

- Beskyt udstyret mod stød, fugt, snavs, kraftige temperatursvingninger og direkte sollys.
- Apparatet må ikke tabes.


5. BESKRIVELSE AF APPARATET

1 Display	8 Radioknap
2 TÆND/SLUK-knap 	9 Ledningsantenne
3 Sensor-Touch (snooze-funktion)	10 Strømforsyningstilslutning
4 Lysstyrkeknapper +/-	11 USB-tilslutning (til opladning af smartphonen)
5 LCD-Touch (til displaybelysning)	12 AUX-indgang
6  /  -knapper	13 Alarmknap
7 AUX-knap	14 Set-knap

Display

1 Lydstyrke	9 Bluetooth®
2 År (Y)/måned (M)/dag (D)	10 Klokkeslæt
3 Radiovækning	11 Display
4 Klokkeslæt/dato/radiofrekvens	12 Alarmhukommelsesplads 1, 2
5 SET-tilstand	13 Sovefunktion ("sleep")
6 AUX-tilstand	14 Lydsignal
7 Alarmtilstand	15 Vækkelmelodi
8 Radio	

6. IBRUGTAGNING

1. Fjern emballagen.
2. Kontrollér, om alle dele er med.
3. Kontrollér apparatet, strømforsyningen og AUX-kablet for skader.
4. Download den gratis app "beurer LightUp" i Apple App Store (iOS) eller Google Play (Android).
5. Aktiver Bluetooth® på din smartphone.
6. Stil apparatet på en fast og jævn overflade. Apparatet skal opstilles i nærheden af en lettilgængelig stikdåse.
7. Sæt stikket fra strømforsyningen i indgangen til strømforsyningen på bagsiden af apparatet.
8. Sæt strømforsyningen i en egnet stikkontakt.
9. På apparatets display vises klokkeslættet som .

10. Læg ledningsantennen bagud.

11. Åbn appen "beurer LightUp", og følg anvisningerne i appen.
12. Når WL 75 er forbundet, aktualiseres klokkeslættet på lysvækkeuret.

7. ANVENDELSE

Apparatets funktioner kan indstilles enten med appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret.

Vi anbefaler, at apparatets funktioner indstilles ved hjælp af appen "beurer LightUp", da det er nemmere.













Når lysvækkeuret er forbundet med smartphonen, er alle knapper på lysvækkeuret låst. Når forbindelsen mellem smartphonen og lysvækkeuret afbrydes, kan du igen bruge knapperne på lysvækkeuret.

7.1 Indstilling af klokkeslæt/dato

BEMÆRK

Du kan indstille klokkeslættet og datoen med appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret. Når du forbinder lysvækkeuret med din smartphone ved hjælp af appen "beurer LightUp", bliver klokkeslættet og datoen automatisk indstillet på lysvækkeuret.

Følg disse trin for at indstille klokkeslættet med knapperne på lysvækkeuret:

1. Tryk tre gange på knappen **Set** på apparatet. "SET Time" vises i displayet. Vent tre sekunder, indtil timeformatet "24 hr" blinker i displayet.
2. Indstil timeformatet med knapperne / (24-timers format "24 hr" eller 12-timers format AM/PM "12 hr"). Bekræft med knappen **Set**.
3. Timetallet blinker i displayet. Indstil timetallet med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.
4. Minuttallet blinker i displayet. Indstil minuttallet med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.
5. Årstallet (Y) blinker i displayet. Indstil årstallet med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.
6. Måned (M) blinker i displayet. Indstil måneden med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.
7. Dagen (D) blinker i displayet. Indstil dagen med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.

7.2 Vækkefunktion "Alarm"








Indstilling af alarm

BEMÆRK




Hvis du indstiller alarmerne med knapperne på lysvækkeuret, kan du vælge alarmtidspunktet og alarmtonen.

Hvis du indstiller alarmerne med appen "beurer LightUp", kan du derudover vælge alarmdage, snoozevarighed og en simuleret solopgang (lysvekkereuret bliver langsomt lysere i det indstillede tidsrum).

Følg disse trin for at indstille alarmerne med knapperne på lysvækkeuret:

1. Tryk en gang på knappen **Set** på apparatet. "SET Alarm" vises i displayet. Vent tre sekunder, indtil  blinker i displayet.
2. Med tasterne / skal du enten vælge alarmerne  eller alarmerne . Bekræft med knappen **Set**.
3. Alarmtiden blinker i displayet. Indstil alarmtiden med knapperne /. Bekræft med knappen **Set**.

4. Alarmminuttet blinker i displayet. Indstil alarmminuttet med knapperne \triangleleft / \triangleright . Bekræft med knappen **Set**.

5. Vækketonen , vækkeloddi 1-6  eller radioen  blinker i displayet. Vælg den ønskede alarmtone med knapperne \triangleleft / \triangleright . Bekræft med knappen **Set**. Nu er alarmerne aktiveret. Den simulerede solopgang starter inden den indstillede alarm for at forberede kroppen på at vågne op. Alarmerne lyder først efter solopgangen.

Aktivering af alarm

For at aktivere alarmerne skal du trykke på knappen **Alarm** på lysvækkeuret, indtil "ALARM1", "ALARM2" eller "ALARM1 OG ALARM2" vises på displayet.

Deaktivering af alarm

For at deaktivere alarmerne skal du trykke på knappen **Alarm** på lysvækkeuret, indtil "OFF" vises på displayet.

Alarmens snoozefunktion

Rør ved knappen **TÆND/SLUK**  (tryk ikke på den), når alarmerne aktiveres, hvis du vil bruge alarmens snoozefunktion. Du kan indstille varigheden af snoozefunktionen i appen "beurer LightUp".

Deaktivering af alarm

Tryk på knappen **TÆND/SLUK** , når alarmerne aktiveres, hvis du vil slukke alarmerne.

7.3 Lys/læselampe

BEMÆRK

Du kan tænde for lyset med appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret.

Følg disse trin for at tænde for lyset med knapperne på lysvækkeuret:

1. Tryk kort på knappen **TÆND/SLUK** på apparatet, når stikket er sat i stikkontakten. Lyset tændes.
2. Når du vil slukke lyset, skal du trykke på knappen **TÆND/SLUK** igen. Lyset slukkes.
3. Med lysstyrkeknappe \pm kan du indstille lysstyrken.

7.4 Stemningsbelysning

Du kan også bruge lysvækkeuret som stemningsbelysning.

BEMÆRK

Hvis du tænder for stemningsbelysningen på lysvækkeuret, aktiveres stemningsbelysningen med et standardiseret farveskift.

Hvis du indstiller stemningsbelysningen med appen "beurer LightUp", har du også følgende indstillingsmuligheder:

- Du kan selv vælge farven på stemningsbelysningen.
- Du kan vælge mellem 10 forudindstillede scenarier (f.eks. regnbue).
- Der kan aktiveres en timer for stemningsbelysningen.

Følg disse trin for at tænde for stemningsbelysningen på lysvækkeuret:

1. Tryk på knappen **TÆND/SLUK** i 2 sekunder. Der tændes for stemningsbelysningen med farveskift.
2. Hvis du vil vælge en fast farve på stemningsbelysningen, skal du trykke på knappen **TÆND/SLUK** igen.
3. Når du vil slukke stemningsbelysningen, skal du trykke på knappen **TÆND/SLUK** igen.

7.5 Sovefunktionen "Sleep"

Sovefunktionen "Sleep" er velegnet til at hjælpe dig med at falde i søvn. Her kan du indstille solnedgangen (sunset-funktionen). I den forbindelse lyser lampen efter et valgt tidsrum gradvist mindre kraftigt. Du kan også forbinde forskellige afslappende lyde med den simulerede solnedgang, og vælge om du vil bruge naturligt lys eller stemningsbelysning.


BEMÆRK

Du kan indstille sunset-funktionen med appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret.

Følg disse trin for at aktivere sunset-funktionen på lysvækkeuret:

1. Tryk kort på knappen **TÆND/SLUK**, hvis du vil bruge sunset-funktionen med normalt lys. Lyset tændes.

Hvis du vil bruge sunset-funktionen med stemningsbelysningen, skal du holde knappen **TÆND/SLUK** nede i 2 sekunder. Stemningsbelysningen tændes.

2. Hold knappen **TÆND/SLUK** nede i 5 sekunder.  blinker i displayet. Indstil solnedgangens varighed inden for 5 sekunder med knapperne \triangleleft / \triangleright .
3. Indstil lydstyrken med knapperne \triangleleft / \triangleright .
4. Indstil den ønskede lyd med knappen **Set**.

7.6 Radio

BEMÆRK

Du kan foretage radioindstillingerne med appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret.

Indstilling af radiostation

Følg disse trin for at indstille radiostationen med knapperne på lysvækkeuret:

1. Tryk to gange på knappen **Set** på apparatet. "SET Radio" vises i displayet. Vent tre sekunder, indtil den aktuelle stationsfrekvens blinker i displayet.
2. Indstil den ønskede radiostation med knapperne \triangleleft / \triangleright . Start stationsøgningen ved at holde knappen \triangleleft eller \triangleright nede. Bekræft med knappen **Set**.
3. Programnummeret $P \ 01$ blinker i displayet. Brug knapperne \triangleleft / \triangleright til at vælge det ønskede programnummer (f.eks. $P \ 01$ eller $P \ 02$), hvor den valgte radiostation skal gemmes. Der er 10 hukommelsespladser til rådighed. Bekræft med knappen **Set**.

Aktivering/deaktivering af radioen

1. Tryk på knappen **Radio** på lysvækkeuret, hvis du vil tænde eller slukke for radioen.
2. Hvis du vil skifte mellem de gemte radiostationer, skal du først trykke på knappen **Set**. Vælg derefter den ønskede radiostation med knapperne \triangleleft / \triangleright .
3. Tryk på knapperne \triangleleft / \triangleright for at indstille lydstyrken, når radioen er tændt.

7.7 Indstilling af displayets lysstyrke

BEMÆRK

Lysvækkeuret har fire lysstyrketrin på displayet (0, 1, 2 eller 3). Du kan indstille displayets lysstyrke i indstillingerne i appen "beurer LightUp" eller med knapperne på lysvækkeuret.

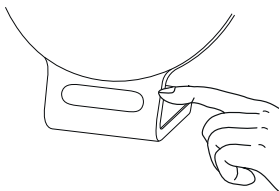
Følg disse trin for at indstille displayets lysstyrke med knapperne på lysvækkeuret:

1. Tryk fire gange på knappen **Set** på apparatet. "SET Display" vises i displayet. Vent tre sekunder, indtil der blinker et tal i displayet.

2. Indstil den ønskede lysstyrke på displayet med knapperne ◀/▶.

Bekræft med knappen **Set**. Efter 5 sekunder vises displayets indstillede lysstyrke.

Du kan også trykke i højre side af displayet for at øge displayets lysstyrke i kort tid (f.eks. om natten).



7.8 AUX-tilslutning

Du kan tilslutte en ekstern lydkilde (f.eks. MP3-afspiller, smartphone eller CD-afspiller) til lysvækkeuret via AUX-indgangen.

1. Tilslut det medfølgende AUX-kabel til en lydkilde.
2. Sæt den anden ende af AUX-kablet i AUX-indgangen på bagsiden af apparatet.
3. Tryk på knappen **AUX** på apparatet. Nu er den eksterne lydkilde tilsluttet til lysvækkeuret.
4. Juster lydstyrken med knapperne ◀/▶.
5. Tryk på knappen **AUX** for at afslutte AUX-tilstanden.

7.9 Aktivering/deaktivering af tastelyd


Lysvækkeurets tastelyd kan kun aktiveres/deaktiveres i indstillingerne i appen "beurer LightUp".

7.10 Aktivering/deaktivering af Bluetooth®

BEMÆRK

Bluetooth® er aktiveret på lysvækkeuret, når det leveres. Hvis du deaktiverer *Bluetooth®*, kan lysvækkeuret ikke forbindes med appen "beurer LightUp".


Følg disse trin for at deaktivere *Bluetooth®* på lysvækkeuret:

1. Tryk fem gange på knappen **Set** på apparatet.
"SET"  vises i displayet. Vent tre sekunder, indtil "on" blinker i displayet.
2. Tryk på knappen ◀ eller ▶, indtil "OFF" vises i displayet. Bekræft med knappen **Set**. *Bluetooth®* er nu deaktiveret på lysvækkeuret.

8. RENGØRING og vedligeholdelse

- Rengør apparatet med en tør klud.
- Brug ikke skurende rengøringsmidler.
- Sørg for, at der ikke kommer vand ind i apparatet. Hvis dette skulle ske, må apparatet først bruges igen, når det er tørret helt.
- Nedsænk aldrig apparatet og strømforsyningen i vand eller andre væsker.
- Beskyt apparatet mod stød, fugt, støv, kemikalier, kraftige temperatursvingninger og varmekilder (ovn, radiator) for tæt på apparatet.

9. SÅDAN LØSER DU DRIFTSPROBLEMER

Problem	Mulig årsag	Afhjælpning
Apparatet lyser ikke	Tænd/sluk-knap slået fra	Slå tænd/sluk-knappen til.
	Ingen strøm	Tilslut strømforsyningen korrekt.
	Ingen strøm	Strømforsyningen er defekt. Kontakt kundeservice eller forhandleren.
	LED'ernes levetid er overskredet. LED'erne er defekte.	Henvend dig til kundeservice eller en autoriseret forhandler, hvis reparationer skulle blive nødvendige
Ingen Bluetooth®-forbindelse ( -symbolet mangler).	Apparatet er uden for rækkevidde.	Minimumsrækkevidden er ca. 10 m uden forhindringer. Andre radiobølger kan forstyrre overførslen.
	Ingen forbindelse til appen.	Luk appen helt (også i baggrunden). Slå <i>Bluetooth®</i> fra og til igen. Fjern den eventuelt fra enhedslisten i <i>Bluetooth®</i> -indstillingerne, og brug derefter appen "beurer LightUp". Sluk for smart-telefonen, og tænd den igen.


Under www.beurer.com kan du finde flere oplysninger og en liste over hyppigt stillede spørgsmål (FAQs) om dette produkt.

10. BORTSKAFFELSE

Af hensyn til miljøet må det udtjente apparat ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet. Bortskaffelse kan ske via den lokale genbrugsstation. Bortskaf materialerne i henhold til din kommunes regler på dette område. Apparatet skal bortskaffes i henhold til EU-direktivet vedrørende elektrisk og elektronisk affald – WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment). Henvend dig til din kommunes affaldsforvaltning, hvis du har andre spørgsmål.

11. TEKNISKE DATA

Belysningsstyrke	Maksimalt 2.000 Lux (ved 15 cm afstand)
Lys	LED-teknologi (LED'ens levetid: >20.000 timer)
Lysstyrke	10 på lysvækkeuret Trinløst med appen
Stemmingsbelysning	Automatisk RGB-farveskift med individuel farvefiksering
Snooze-varighed	1-30 minutter
LCD-baggrunds-belysning	Fra, 1, 2, 3
Klokkeslæt	Valg mellem 12h/24h
Alarm	2 alarmtidspunkter Vækning: Vækketone, radio, 6 vækkelodier Sovfunktion: 4 sovemelodier
Opladningsfunktion	Smartphones kan oplades pr. USB

Tastelyd	Fra, til
AUX	Line-in, 3,5 mm phonostik
Radio	Frekvensområde UKW 87,5 – 108 MHz, 10 hukommelsespladser
Højtaler	2 watt
Strømforsyning Producent: Model-nr.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Strømforsyning Indgang: Udgang:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Gennemsnitlig effekt under brug	≥ 85%
Energiforbrug uden belastning	≤ 0,1W
Strømforsyningens beskyttelsesklasse	Beskyttelsesklasse II
Frekvensbånd	2402 MHz-2480 MHz
Sendeeffekt	maks. 4 dBm
	Systemkrav og kompatible apparater til appen „beurer LightUp“
Dette produkt indeholder en lyskilde af energieffektivitetsklasse G	

Ret til tekniske ændringer forbeholdes.

Dette produkt opfylder kravene i de gældende europæiske
direktiver.

CE-mærket opfylder følgende europæiske direktiver:

Direktiv 2014/53/EU (Radio Equipment Directive – RED)

CE-overensstemmelseserklæringen for dette produkt kan findes
under: <https://www.beurer.com/conformity>

*Dette produkt opfylder kravene i de gældende europæiske
direktiver.

CE-mærket opfylder følgende europæiske direktiver:

Direktiv 2014/53/EU (Radio Equipment Directive – RED)

CE-overensstemmelseserklæringen for dette produkt kan findes
under: <https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTI / SERVICE

Nærmere oplysninger om garantien og garantibetingelserne findes i
det medfølgende garantihæfte.



Läs noggrant igenom denna bruksanvisning, spara den för framtida användning, se till att den är tillgänglig för andra användare och följ anvisningarna.

Innehåll

1. I förpackningen ingår följande.....	54	7. Användning	55
2. Teckenförklaring	54	8. Rengöring och underhåll	57
3. Avsedd användning	54	9. Vad gör jag om det uppstår problem?	57
4. Varnings- och säkerhetsinformation	54	10. Avfallshantering	57
5. Beskrivning av produkten	55	11. Tekniska specifikationer	57
6. Börja använda produkten	55	12. Garanti / Service	58

1. I FÖRPACKNINGEN INGÅR FÖLJANDE

Kontrollera leveransen för att se att förpackningen är oskadad och att alla delar finns med. Före användning bör du kontrollera att produkten och tillbehören inte har några synliga skador och att all förpackningsmaterial har avlägsnats. Använd inte produkten i tveksamma fall, utan vänd dig till återförsäljaren eller till vår kundtjänst på angiven adress.

1x Väckningslampa med kabelantenn

1x Nätadapter

1x AUX-kabel

1x Bruksanvisning

2. TECKENFÖRKLARING

På produkten, i bruksanvisningen, på förpackningen och på märkskytten används följande symboler:

	Separera produkten och förpackningskomponenterna och avfallshandera enligt kommunala föreskrifter.
	CE-märkning Denna produkt uppfyller kraven i gällande europeiska och nationella riktlinjer.
	Produkterna har bevisats uppfylla kraven i EAEU:s tekniska regelverk.
	Energieffektivitetsklass 6
	Ljuskällan kan inte bytas

⚠ VARNING

Betecknar en potentiell fara. Om faran inte undviks kan det leda till dödsfall eller allvariga personskador.

⚠ VAR FÖRSIKTIG

Betecknar en potentiell fara. Om faran inte undviks kan det leda till lätta eller mindre allvariga personskador.

👁 OBSERVERA

Betecknar en situation som kan leda till skador. Om den inte undviks kan enheten eller något i dess omgivning skadas.

	Läs anvisningarna
	Elektriska produkter får inte slängas i hushållsavfallet
	Tillverkare
	Märkning för identifiering av förpackningsmaterial. A = materialförkortning, B = materialnummer: 1-7 = plast, 20-22 = papper och kartong
	UKCA-märke

3. AVSEDD ANVÄNDNING


⚠ VARNING

Produkten får enbart användas i det syfte som den är utvecklad för och på det sätt som anges i bruksanvisningen. All felaktig användning kan vara farlig! Tillverkaren ansvarar inte för skador som uppkommer vid olämplig eller felaktig användning.

4. VARNING- och säkerhetsinformation

⚠ VARNING




- Produkten är endast avsedd för privat bruk och får inte användas i kommersiellt syfte.
- Produkten får användas av barn över åtta år och av personer med begränsad fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenheter och kunskaper under förutsättning att de hålls under uppsikt eller instrueras i hur produkten ska användas på ett säkert sätt och förstår vilka risker användningen innebär.
- Öppna eller reparera aldrig produkten på egen hand eftersom det då inte längre går att garantera att den kommer att fungera felfritt. Om denna anvisning inte följs upphör garantin att gälla.
- Låt inte barn leka med produkten.
- Håll barn borta från förpackningsmaterialet (risk för kvävning).
- Produkten får endast användas tillsammans med den medföljande nätadaptern och enbart med den nätspänning som anges på nätadaptern.
- Placera produkten på en jämn och stabil yta.
- Produkten måste placeras i närheten av ett lättillgängligt eluttag.

- Innan du använder produkten kontrollerar du att produkten och tillbehören inte har några synliga skador. Använd inte produkten i tveksamma fall utan vänd dig till återförsäljaren eller till vår kundtjänst på angiven adress.
 - Håll produkten, nätadaptern och strömkabeln på avstånd från vatten!
 - Sätt aldrig i eller dra ut nätadaptern med fuktiga händer.
 - Rengöring och allmänt underhåll får inte utföras av barn om de inte står under uppsikt av en vuxen.
 - Stäng genast av produkten och dra ut kontakten vid fel eller driftstörningar.
 - Placera strömkabeln så att ingen kan snava på den.
6. Placera produkten på en jämn och stabil yta. Produkten måste placeras i närheten av ett lättillgängligt eluttag.
 7. Sätt i nätadapterkontakten i nätadapteruttaget på produktens baksida.
 8. Anslut nätadaptern till ett lämpligt eluttag.
 9. Klockslaget visas på produktens display med .
 10. Lägg kabelantennen bakom produkten.
 11. Öppna appen "beurer LightUp" och följ anvisningarna.
 12. När WL 75 har kopplats uppdateras klockslaget på väckningslampan.

▲ VAR FÖRSIKTIG

- Skydda produkten mot stötar, fukt, smuts, kraftiga temperaturvariationer och direkt solljus.
- Låt inte produkten falla i golvet.

5. BESKRIVNING av produkten

1 Display	8 Radioknapp
2 Startknapp 	9 Kabelantenn
3 Sensorpekknapp (för att snooza)	10 Nätdelsanslutning
4 Knappar för ljusstyrka +/-	11 USB-anslutning (för laddning av smarta telefoner)
5 LCD-pekknapp (för upplysning av displayen)	12 AUX-ingång
6  /  -knappar	13 Alarm-knapp
7 AUX-knapp	14 Set-knapp

Display

1 Ljustyrka	9 Bluetooth®
2 År (Y)/Månad (M)/dag (D)	10 Klockslag
3 Radio väckningsläge	11 Display
4 Klockslag/datum/ radiofrekvens	12 Alarmminnesplats 1, 2
5 SET-läge	13 Insomningsfunktion ("Sleep")
6 AUX-läge	14 Pipton
7 Alarm-läge	15 Väckningsmelodi
8 Radio	

6. BÖRJA använda produkten

1. Ta bort förpackningsmaterialet.
2. Kontrollera att alla delar som ska ingå finns med i förpackningen.
3. Kontrollera att produkten, nätadaptern och AUX-kabeln är oskadade.
4. Hämta den kostnadsfria appen beurer FreshRoom i Apple App Store (iOS) eller Google Play (Android).
5. Aktivera Bluetooth® på din smarta telefon.

7. ANVÄNDNING

Produktfunktionerna kan antingen ställas in med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan.













Vi rekommenderar att du ställer in produktfunktionerna via "beurer LightUp"-appen eftersom det är smidigare. När väckningslampan är kopplad till din smarta telefon läses alla knappar på väckningslampan. När kopplingen mellan den smarta telefonen och väckningslampan bryts kan du trycka på knapparna på väckningslampan igen.

7.1 Ställ in klockslag/datum

OBSERVERA

Du kan ställa in klockslag och datum med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan. När du kopplar väckningslampan till din smarta telefon med "beurer LightUp"-appen ställs klockslaget och datumet in automatiskt.

Gör så här för att ställa in klockslaget med knapparna på väckningslampan:

1. Tryck på **Set**-knappen på lampan tre gånger. "SET Time" visas på displayen. Vänta tre sekunder, tills timformatet "24 hr" blinkar på displayen.
2. Ställ in timformatet med / -knapparna (24-timmarsformat "24 hr" eller 12-timmarsformat AM/PM "12 hr"). Bekräfta med **Set**-knappen.
3. Timmen blinkar på displayen. Ställ in timmen med / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
4. Minuten blinkar på displayen. Ställ in minuten med / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
5. Årtalet (Y) blinkar på displayen. Ställ in året med / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
6. Månaden (M) blinkar på displayen. Ställ in månaden med / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
7. Dagen (D) blinkar på displayen. Ställ in dagen med / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.

7.2 Väckningsfunktion "Alarm"

Ställa in alarm














OBSERVERA

När du ställer in alarmet med knapparna på väckningslampan kan du välja alarmtid och alarmton.

När du ställer in alarmet med "beurer LightUp"-appen kan du dessutom välja alarmdagar, snoozeintervall och en simulerad soluppgång (ljuset från väckningslampan blir gradvis ljusare inom ett inställt intervall).

Gör så här för att ställa in alarmet med knapparna på väckningslampan:

1. Tryck på **Set**-knappen på lampan en gång. "SET Alarm" visas på displayen. Vänta tre sekunder tills  blinkar på displayen.

- Välj antingen Alarm  eller Alarm  med  / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
- Alarmtimmen blinkar på displayen. Ställ in alarmtimmen med  / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
- Alarmminuten blinkar på displayen. Ställ in alarmminuten med  / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen.
- Väckningston , väckningsmelodi 1-6  eller radio  blinkar på displayen. Välj önskad alarmton med  / -knapparna. Bekräfta med **Set**-knappen. Nu är alarmet aktiverat.

Den simulerade soluppgången startar före det inställda alarmet för att förbereda kroppen på att vakna. Alarmet hörs först efter soluppgången.

Aktivera alarm

För att aktivera alarmet trycker du på **Alarm**-knappen på väckningslampan tills "RLRRŃŃ", "RLRRŃŃ2" eller "RLRRŃŃ 2CH RLRRŃŃ2" visas på displayen.

Inaktivera alarmet

För att inaktivera alarmet trycker du på **Alarm**-knappen på väckningslampan tills "OFF" visas på displayen.

Snooza

Rör på **Start**-knappen  (tryck inte), när alarmet hörs för att snooza. Du kan ställa in snoozeintervallet i "beurer LightUp"-appen.

Koppla ur alarmet

Tryck på **Start**-knappen  när alarmet hörs för att stänga av det.

7.3 Ljus/läslampa

OBSERVERA

Lampan kan tändas med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan.

Gör så här för att tända lampan med knapparna på väckningslampan:

- Tryck kort på **Start**-knappen på den anslutna produkten. Lampan tänds.
- Tryck på **Start**-knappen igen för att släcka lampan. Lampan slocknar.
- Med knapparna för ljusstyrka + - ställer du in ljusstyrkan.

7.4 Stämningbelysning

Du kan även använda väckningslampan som stämningbelysning.

OBSERVERA

Om du tänder stämningbelysningen med väckningslampan får du stämningbelysning med färgväxling.

Om du ställer in stämningbelysningen med "beurer LightUp"-appen, kan du även använda följande inställningsalternativ:

- Du kan välja färg på stämningbelysningen själv.
- 10 förinställda scener (t.ex. regnbåge) finns att välja mellan.
- Stämningbelysningen kan användas med timer.

Så här gör du för att tända stämningbelysningen på väckningslampan:

- Håll in **Start**-knappen i 2 sekunder. Stämningbelysning med färgväxling aktiveras.
- Tryck en gång till på **Start**-knappen för att fixera en färg i stämningbelysningen.
- Tryck en gång till på **Start**-knappen för att släcka stämningbelysningen.

7.5 Insomningsfunktion "Sleep"

Insomningsläget "Sleep" passar perfekt när du behöver hjälp att somna. Du kan svaga in en solnedgång (Sunset-funktion). Då blir ljuset långsamt svagare efter en inställd tidsperiod. Du kan även ge den simulerade solnedgången olika avslappnande ljus och använda den med antingen naturligt ljus eller med stämningbelysning.




OBSERVERA



Solnedgångsfunktionen kan slås på med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan.

Så här gör du för att slå på solnedgångsfunktionen på väckningslampan:

- Tryck kort på **Start**-knappen för att använda solnedgångsfunktionen med vanligt ljus. Lampan tänds.

Tryck ned **Start**-knappen i 2 sekunder för att använda solnedgångsfunktionen med stämningbelysning. Stämningbelysningen tänds.

- Håll in **Start**-knappen i 5 sekunder.  blinkar på displayen. Ställ in tiden för solnedgången inom 5 sekunder med  / -knapparna.

- Ställ in ljudstyrkan med  / -knapparna.

- Ställ in önskad ton med **Set**-knappen.










7.6 Radio

OBSERVERA





Radioställningarna kan ställas in med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan.

Ställa in radiokanal

Gör så här för att ställa in en radiokanal med knapparna på väckningslampan:

- Tryck på **Set**-knappen på lampan två gånger. "SET Radio" visas på displayen. Vänta tre sekunder tills den aktuella kanalfrekvensen blinkar på displayen.
- Ställ in önskad radiokanal med  / -knapparna. Håll in  eller -knappen för att starta kanalsökningen. Bekräfta med **Set**-knappen.
- Programnummer  blinkar på displayen. Välj önskat programnummer med (t.ex.  eller ) , där en inställd kanal ska sparas med  / -knapparna. Det finns ett minne med 10 platser till förfogande. Bekräfta med **Set**-knappen.

Slå på/stänga av radio

- Tryck på **Radio**-knappen på väckningslampan för att slå på eller stänga av radion.
- Tryck först på **Set**-knappen för att byta mellan sparade radiokanaler. Välj önskad radiokanal med  / -knapparna.
- Tryck på  / -knappen för att ställa in ljudstyrkan samtidigt som du lyssnar på radio.

7.7 Ställa in displayens ljusstyrka

OBSERVERA

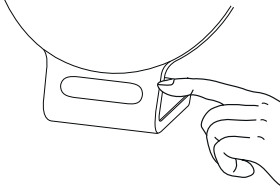
Väckningslampan har fyra nivåer för displayljusstyrka (1, 2 och 3). Displayljusstyrkan kan ställas in med "beurer LightUp"-appen eller med knapparna på väckningslampan.

Gör så här för att ställa in displayens ljusstyrka med knapparna på väckningslampan:

- Tryck på **Set**-knappen på lampan fyra gånger. "SET Display" visas på displayen. Vänta tre sekunder tills en siffra blinkar på displayen.

- Ställ in önskad displayljusstyrka med ◀/▶-knappen. Bekräfta med **Set**-knappen. Efter 5 sekunder visas displayens inställda ljusstyrka.

Du kan även trycka till höger på displayen för att displayens ljusstyrka ska bli ljusare en kort stund (t.ex. på natten).



7.8 AUX-anslutning

Du kan ansluta en extern ljudkälla (t.ex. MP3-spelare, smart telefon eller CD-spelare) till väckningslampan via AUX-ingången.

- Anslut den medföljande AUX-kabeln till ljudkällan.
- Anslut den andra änden av AUX-kabeln till AUX-ingången på produktens baksida.
- Tryck på **AUX**-knappen på produkten. Den externa ljudkällan är nu ansluten till väckningslampan.
- Ändra volymen med ◀/▶-knappen.
- Tryck på **AUX**-knappen för att lämna AUX-läget igen.

7.9 Aktivera/inaktivera knappton


Knappsignalen kan endast slås på och stängas av via inställningar i "beurer LightUp"-appen.

7.10 Aktivera/inaktivera Bluetooth®

OBSERVERA

Bluetooth® aktiveras på väckningslampan vid leveransen. När du inaktiverar *Bluetooth*® kan inte väckningslampan längre kopplas till "beurer LightUp"-appen.


Gör så här för att inaktivera *Bluetooth*® på väckningslampan:

- Tryck på **Set**-knappen på lampan fem gånger. "SET"  visas på displayen. Vänta tre sekunder tills "ON" blinkar på displayen.
- Tryck på ◀ resp. ▶-knappen tills "OFF" blinkar på displayen. Bekräfta med **Set**-knappen. *Bluetooth*® är nu inaktiverad på väckningslampan.

8. RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Torka av produkten med en torr trasa.
- Använd inga slipande rengöringsmedel.
- Se till att inget vatten kommer in i produkten. Om det ändå skulle hända får produkten inte användas förrän den är helt torr.
- Doppa aldrig produkten eller nätkontakt delen i vatten eller andra vätskor.
- Skydda produkten mot stötar, fukt, damm, kemikalier, kraftiga temperaturvariationer och placera den inte för nära värmekällor (kaminer, värmeelement).

9. VAD GÖR JAG OM DET UPPTÄR PROBLEM?

Problem	Möjliga orsaker	Åtgärd
Produkten tänds inte	Startknappen ej nedtryckt.	Tryck på startknappen.
	Ingen ström.	Anslut nätdelen korrekt.
	Ingen ström.	Nätdelen är defekt. Kontakta kundtjänst eller återförsäljaren.
	Lysdiodernas livslängd har överskridits. Lysdioderna defekta.	Vänd dig till kundservice eller till en auktoriserad återförsäljare för reparationer
Ingen <i>Bluetooth</i> ®-anslutning ( -symbolen saknas).	Produkten utanför räckvidden.	Den lägsta räckvidden utan hinder är ca 10 m. Andra radiovägar kan störa överföringen.
	Ingen anslutning till appen.	Stäng av appen helt (även i bakgrunden). Stäng av <i>Bluetooth</i> ®-funktionen och starta den sedan igen. Ta om det behövs bort den från enhetslistan i <i>Bluetooth</i> ®-inställningarna och använd sedan appen "beurer LightUp". Stäng av mobilen och sätt sedan igång den igen.

På www.beurer.com hittar du mer information och en lista med svar på vanliga frågor om den här produkten.


10. AVFALLSHANTERING

När produkten har tjänat ut får den av hänsyn till miljön inte slängas bland det vanliga hushållsavfallet. Lämna den i stället till en återvinningscentral. Följ de lokala föreskrifterna för avfallshantering av olika material. Produkten ska avyttras i enlighet med EG-direktivet om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter – WEEE. Om du har frågor som rör avfallshantering kan du vända dig till ansvarig kommunal myndighet.



11. TEKNISKA SPECIFIKATIONER

Ljusstyrka	Maximalt ca 2 000 Lux (på 15 cm avstånd)
Belysning	LED-teknik (LED-lampans livslängd: >20 000 timmar)
Ljusnivåer	10 på väckningslampan Steglös via appen
Stämningbelysning	Automatisk RGB-färgväxling med individuell fast färginställning
Tidsintervall för snooze-funktion	1-30 minuter
LCD-bakgrunds-belysning	Av, 1, 2, 3
Klockslag	Kan ställas in på 12 timmar/ 24 timmar

Alarm	2 alarmtider Väckning: Väckningston, radio, 6 väckningsmelodier Insomning: 4 insomningsmelodier
Laddningsfunktion	Smarta telefoner kan laddas via USB
Knappton	Av, på
AUX	Line-In, 3,5 mm uttag
Radio	Frekvensområde UKV 87,5–108 MHz, 10 minnesplatser
Högtalare	2 watt
Nätdel Tillverkare: Modellnr.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Strömförsörjning Ineffekt: Uteffekt:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Genomsnittlig verkningsgrad	≥ 85%
Energiförbrukning vid noll-last	≤ 0,1W
Kapslingsklass nätdel	Kapslingsklass II
Frekvensband	2402 MHz-2480 MHz
Sändningseffekt	max. 4 dBm
	Systemkrav och kompatibla produkter för appen „beurer LightUp“
Denna produkt innehåller en ljuskälla med energieffektivitetsklass G.	

Tekniska ändringar förbehålles.

Denna produkt uppfyller kraven i gällande europeiska direktiv.

CE-märkning i enlighet med följande EU-direktiv:

Direktiv 2014/53/EU (Radio Equipment Directive – RED)

Försäkran om överensstämmelse för denna produkt finns här:

<https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTI / SERVICE

Mer information om garantin och garantivillkoren hittar du i den medföljande garantifoldern.



Les denne bruksanvisningen grundig, oppbevar den for senere bruk, gjør den tilgjengelig for andre brukere og følg anvisningene.

Innholdsfortegnelse

1. Leveringsomfang.....	59	7. Bruk.....	60
2. Tegnforklaring.....	59	8. Rengjøring og vedlikehold.....	62
3. Forskriftsmessig bruk.....	59	9. Fremgangsmåte ved problemer?.....	62
4. Advarsels- og sikkerhetsanvisninger.....	59	10. Avfallshåndtering.....	62
5. Produktbeskrivelse.....	60	11. Tekniske data.....	63
6. Før bruk.....	60	12. Garanti / Service.....	63

1. LEVERINGSOMFANG

Kontroller leveransen for å sjekke at kartongemballasjen er uskadet og at innholdet er intakt. Kontroller før bruk at apparatet og tilbehøret ikke har synlige skader og at all emballasje er fjernet. Ikke bruk apparatet hvis du tror det kan være skadet. Henvend deg i stedet til din lokale forhandler eller kontakt kundeservice.

- 1x Vekkelampe med trådanterne
- 1x Nettadapter
- 1x AUX-kabel
- 1x Bruksanvisning

2. TEGNFORKLARING

Det brukes følgende symboler på selve enheten, i bruksanvisningen, på emballasjen og på enhetens merking:

▲ ADVARSEL

Indikerer en mulig overhengende fare. Hvis faren ikke unngås, kan det føre til dødsfall eller svært alvorlige personskader.

▲ FORSIKTIG

Indikerer en mulig overhengende fare. Hvis faren ikke unngås, kan det føre til lette eller mindre personskader.

MERKNAD

Indikerer en mulig skadelig situasjon. Hvis situasjonen ikke unngås, kan det føre til skade på apparatet eller ting i omgivelsene.

	Skill produktet og emballasjekomponentene, og kast dem i henhold til gjeldende bestemmelser.
	CE-merking Dette produktet oppfyller kravene til gjeldende europeiske og nasjonale retningslinjer.
	Produktene oppfyller kravene i EAWUs tekniske forskrifter.
	Energiklasse 6
	Lyskilden kan ikke skiftes ut

3. FORSKRIFTSMESSIG BRUK

▲ ADVARSEL

Apparatet skal kun brukes til det angitte formålet, og på den måten som er beskrevet i denne bruksanvisningen. Ikke-forskriftsmessig bruk kan være farlig. Produsenten er ikke ansvarlig for skader som skyldes ikke-forskriftsmessig eller feil bruk.

4. ADVARSELS- og sikkerhetsanvisninger

▲ ADVARSEL

- Apparatet er kun ment for bruk i boliger / private omgivelser, ikke profesjonelt.
- Dette produktet kan brukes av barn fra 8 år og eldre, samt av personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale ferdigheter eller av personer som mangler erfaring og kunnskap, når de er under tilsyn eller har fått opplæring i sikker bruk av produktet og hvilke farer som er forbundet med det.
- Ikke prøv å åpne eller reparere apparatet selv. Hvis dette gjøres, kan det ikke lenger garanteres at apparatet vil fungere korrekt. Overholdes ikke denne regelen, blir garantien ugyldig.
- Barn må ikke leke med apparatet.
- Hold barn unna emballasjen (fare for kvelning).
- Apparatet skal kun brukes sammen med den medfølgende nettadapteren, og med den nettspenningen som er angitt på nettadapteren.
- Plasser apparatet på et stabilt og jevnt underlag.




	Les veiledningen!
	Elektriske apparater skal ikke kastes i husholdningsavfallet
	Produsent
	Merking for å identifisere emballasjematerialet. A = materialforkortelse, B = materialnummer: 1-7 = kunststoff, 20-22 = papp og papir
	Samsvarsvurderingsmerke fra Storbritannia

- Apparatet må plasseres i nærheten av en lett tilgjengelig stikkontakt.
- Kontroller for bruk av apparatet og tilbehøret ikke har synlige skader. Ikke bruk apparatet hvis du tror det kan være skadet. Henvend deg i stedet til din lokale forhandler eller kontakt kundeservice.
- Hold apparatet, nettdapteren og strømledningen unna vann!
- Ikke sett inn eller ta ut nettdapteren når du er våt på hendene.
- Barn må ikke rengjøre og vedlikeholde produktet uten tilsyn.
- Hvis du oppdager defekter eller driftsforstyrrelser, må du øyeblikkelig slå av apparatet og koble fra strømforsyningen.
- Legg strømledningen på en slik måte at ingen kan snuble i den.

⚠ FORSIKTIG

- Beskytt apparatet mot støt, fuktighet, smuss, sterke temperatursvingninger og direkte solskinn.
- Ikke la apparatet falle i bakken eller gulvet.

5. PRODUKTBESKRIVELSE


1 Display	8 Radioknapp
2 PÅ/AV-knapp 	9 Trådtantenne
3 Sensor-touch (til slumring)	10 Kontakt for nettdapter
4 Knapper for lysstyrke +/-	11 USB-kontakt (til opplading av smarttelefon)
5 LCD-berøringsskjerm (til displaybelysning)	12 AUX-inngang
6  /  -knapper	13 Alarmknapp
7 AUX-knapp	14 Set-knapp

Display

1 Lydstyrke	9 Bluetooth®
2 År (Y)/måned (M)/dag (D)	10 Klokkeslett
3 Radio-vekkemodus	11 Display
4 Klokkeslett/dato/radiofrekvens	12 Alarmminneplass 1, 2
5 SET-modus	13 Sovnefunksjon ("Sleep")
6 AUX-modus	14 Pipelyd
7 Alarm-modus	15 Vekkemelodi
8 Radio	

6. FØR BRUK

1. Fjern emballasjen.
2. Kontroller at du har fått med alle delene.
3. Kontroller at apparatet, nettdapteren og AUX-kabelen er uskadet.
4. Last ned gratisappen "beurer LightUp" i Apple App Store (iOS) eller Google Play Store (Android).
5. Aktiver Bluetooth® på smarttelefonen din.
6. Plasser apparatet på et stabilt og jevnt underlag. Apparatet må plasseres i nærheten av en lett tilgjengelig stikkontakt.
7. Sett nettdaptertilkoblingen inn i nettdapterkontakten på baksiden av apparatet.

8. Sett nettdapteren inn i en egnet stikkontakt.
9. På apparatets display vises klokkeslettet med .
10. Legg trådtanten bakover.
11. Åpne "beurer LightUp"-appen og følg instruksene.
12. Med en gang WL 75 er tilkoblet, oppdateres klokkeslettet på vekkelampen.

7. BRUK

Du kan velge om du vil stille inn funksjonene på apparatet med "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen.

Vi anbefaler deg å stille inn apparatfunksjonene med "beurer LightUp"-appen fordi dette er mest lettvisst.













Når vekkelampen er koblet til smarttelefonen, er alle knappene på vekkelampen sperret. Så fort smarttelefonen og vekkelampen er koblet fra hverandre, kan du bruke knappene på vekkelampen igjen.

7.1 Stille inn klokkeslett/dato

MERKNAD

Du kan stille inn dato og klokkeslett med "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen. Hvis du kobler vekkelampen til smarttelefonen ved hjelp av "beurer LightUp"-appen, stilles dato og klokkeslett inn automatisk.

For å stille inn klokkeslett med knappene på vekkelampen går du frem som følger:

1. Trykk tre ganger på **Set**-knappen på apparatet. "SET Time" vises i displayet. Vent i tre sekunder til timeformatet "24 hr" blinker i displayet.
2. Still inn timeformatet med / -knappene (24-timersformat "24 hr" eller 12-timersformat AM/PM "12 hr"). Bekreft med **Set**-knappen.
3. Time blinker i displayet. Still inn time med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.
4. Minutt blinker displayet. Still inn minutt med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.
5. Årstall (Y) blinker i displayet. Still inn år med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.
6. Måned (M) blinker i displayet. Still inn måned med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.
7. Dag (D) blinker displayet. Still inn dag med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.

7.2 Vekkefunksjon "Alarm"








Stille inn alarm

MERKNAD




Hvis du stiller inn alarmen med knappene på vekkelampen, kan du velge alarmtidspunkt og alarmlyd.

Hvis du stiller inn alarmen med "beurer LightUp"-appen, kan du i tillegg velge alarmdager, slumrevarighet og simulert soloppgang (vekkelampen blir langsomt lysere i løpet av et innstilt tidsrom).

For å stille inn alarm med knappene på vekkelampen går du frem som følger:

1. Trykk en gang på **Set**-knappen på apparatet. "SET Alarm" vises i displayet. Vent i tre sekunder til  blinker i displayet.
2. Bruk / -knappene for å velge alarm  eller alarm . Bekreft med **Set**-knappen.
3. Alarmtiden blinker på displayet. Still inn alarmtime med / -knappene. Bekreft med **Set**-knappen.

4. Alarmminuttene blinker på displayet. Still inn alarmminutt med **</>**-knappene. Bekreft med **Set**-knappen.

5. Vekkelyd , vekkemelodi 1–6  eller radio  blinker displayet. Bruk **</>**-knappene for å velge ønsket alarmlyd. Bekreft med **Set**-knappen. Alarmen er nå aktivert.

Den simulerte soloppgangen starter for den innstilte alarmen for å forberede kroppen på å våkne. Alarmen lyder først etter soloppgangen.


Aktivere alarmen

For å aktivere alarmen trykker du på **Alarm**-knappen på vekkelampen helt til "ALARM1", "ALARM2" eller "ALARM1 og ALARM2" vises i displayet.

Deaktivere alarmen

For deaktivere alarmen trykker du på **Alarm**-knappen på vekkelampen helt til "OFF" vises i displayet.

Sette alarm på slumring

Når alarmen lyder, berører du **PA/AV**-knappen  (ikke trykk) for å sette alarmen på slumring. Du kan stille inn varighet for slumring i "beurer LightUp"-appen.

Slå av alarmen

Når alarmen lyder, trykker du på **PA/AV**-knappen  for å slå av alarmen.

7.3 Lys/leselampe

MERKNAD

Du kan slå på lyset med "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen.

For å slå på lyset med knappene på vekkelampen går du frem som følger:

1. Trykk på **PA/AV**-knappen på det tilkoblede apparatet. Lyset kommer på.
2. For å slå av lyset igjen trykker du en gang til på **PA/AV**-knappen. Lyset slukkes.
3. Du kan stille inn lysstyrke med knappene + –.

7.4 Stemmingslys

Du kan også bruke vekkelampen til stemningslys.

MERKNAD

Hvis du slår på stemmingslyset på vekkelampen, kommer det på stemmingslys med standardisert fargeskifte.

Hvis du stiller inn stemmingslyset med "beurer LightUp"-appen, har du i tillegg følgende muligheter:

- Du kan selv velge farge på stemmingslyset.
- 10 forhåndsinnstilte scener (f.eks. regnbue) står til rådighet.
- Stemmingslyset kan utstyres med tidsur.

For å slå på stemmingslyset på vekkelampen går du frem som følger:

1. Hold **PA/AV**-knappen inne i 2 sekunder. Stemmingslys med vekslende farger tenner.
2. For å angi en fast farge på stemmingslyset trykker du på **PA/AV**-knappen en gang til.
3. For å slå av stemmingslyset trykker du på **PA/AV**-knappen en gang til.

7.5 Sovnefunksjon "Sleep"

Sovnefunksjonen "Sleep" egner seg utmerket som innsøvningshjelp. Med den kan du stille inn solnedgang (Sunset-funksjon). Da blir lyset langsomt svakere etter en innstilt tid. Du kan i tillegg legge

til forskjellige avslappende klanger til den simulerte solnedgangen og velge om du vil bruke naturlig lys eller stemningslys.


MERKNAD

Du kan stille inn Sunset-funksjonen med "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen.

For å slå på Sunset-funksjonen på vekkelampen går du frem som følger:

1. For å bruke Sunset-funksjonen med vanlig lys trykker du på **PA/AV**-knappen. Lyset kommer på.

For å bruke Sunset-funksjonen med stemningslys holder du **PA/AV**-knappen inne i 2 sekunder. Stemmingslyset kommer på.

2. Hold **PA/AV**-knappen inne i 5 sekunder.  blinker i displayet. Still inn varigheten på solnedgangen innen 5 sekunder med **</>**-knappene.
3. Still inn lydstyrke med **</>**-knappene.
4. Still inn ønsket klang med **Set**-knappen.




7.6 Radio

MERKNAD

Du kan foreta radioinnstillingene med "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen.

Stille inn radiokanal

For å stille inn radiokanal med knappene på vekkelampen går du frem som følger:

1. Trykk to ganger på **Set**-knappen på apparatet. "SET Radio" vises i displayet. Vent i tre sekunder til den aktuelle frekvensen blinker i displayet.
2. Still inn ønsket radiokanal med **</>**-knappene. For å starte kanalsøk holder du **<** eller **>**-knappen inne. Bekreft med **Set**-knappen.
3. Programnummer P  blinker i displayet. Med **</>**-knappene velger du ønsket programnummer (f.eks. P  eller P ) som den innstilte radiokanalen skal lagres på. Det er 10 tilgjengelige radiominneplasser. Bekreft med **Set**-knappen.

Slå radio på/av

1. For å slå radioen på eller av trykker du på **Radio**-knappen på vekkelampen.
2. For å bla gjennom de lagrede radiokanalene trykker du først på **Set**-knappen. Velg ønsket radiokanal med **</>**-knappene.
3. For å stille inn lydstyrke for radioen trykker du på **</>**-knappene.

7.7 Stille inn lysstyrke for displayet

MERKNAD

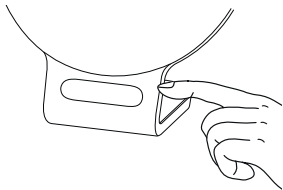
Vekkelampen har fire lysstyrketrinn for displayet (1, 2 eller 3). Du kan stille inn lysstyrken i displayet under innstillinger i "beurer LightUp"-appen eller med knappene på vekkelampen.

For å stille inn lysstyrke i displayet med knappene på vekkelampen går du frem som følger:

1. Trykk fire ganger på **Set**-knappen på apparatet. "SET Display" vises i displayet. Vent i tre sekunder til det blinker et tall i displayet.

2. Still inn ønsket lysstyrke for displayet med ◀/▶-knappene. Bekreft med **Set**-knappen. Etter 5 sekunder vises den innstilte lysstyrken på displayet.

Alternativt kan du også trykke på høyre side av displayet for å øke lysstyrken kortvarig (f.eks. om natten).



7.8 AUX-tilkobling

Du kan koble en ekstern lydkilde (f.eks. MP3-spiller, smarttelefon eller CD-spiller) til vekkelampen via AUX-inngangen.

1. Koble den medfølgende AUX-kabelen til en lydkilde.
2. Plugg den andre enden av AUX-kabelen inn i AUX-inngangen på baksiden av apparatet.
3. Trykk på **AUX**-knappen på apparatet. En ekstern lydkilde er nå koblet til vekkelampen.
4. Du regulerer lydstyrken med ◀/▶-knappene.
5. For å gå ut av AUX-modus igjen trykker du på **AUX**-knappen.

7.9 Slå på/av tastelyd

Tastelyden i vekkelampen kan kun slås av eller på under innstillinger i "beurer LightUp"-appen.

7.10 Aktivere/deaktivere Bluetooth®

MERKNAD

Vekkelampen leveres med Bluetooth® ferdig aktivert. Hvis du deaktiverer Bluetooth®, kan ikke vekkelampen kobles opp til "beurer LightUp"-appen.

- For å deaktivere Bluetooth® på vekkelampen går du frem som følger:
1. Trykk fem ganger på **Set**-knappen på apparatet. "SET" vises i displayet. Vent i tre sekunder til "on" vises i displayet.
 2. Trykk på ◀ eller ▶-knappen til "OFF" vises i displayet. Bekreft med **Set**-knappen. Nå er Bluetooth® deaktivert på vekkelampen.

8. RENGJØRING og vedlikehold

- Rengjør apparatet med en tørr klut.
- Ikke bruk skurende rengjøringsmidler.
- Pass på at det ikke kommer vann inn i apparatet. Skulle dette likevel skje, må du ikke bruke apparatet før det er helt tørt.
- Ikke dypp apparatet eller nettdapteren i vann eller andre væsker.
- Beskytt apparatet mot støt, fuktighet, støv, kjemikalier, kraftige temperatursvingninger og for nært plasserte varmekilder (ovner, varmeelementer).

9. FREMGANGSMÅTE ved problemer?

Problem	Mulig årsak	Løsning
Apparatet lyser ikke	Av/på-knappen er avslått	Slå på med Av/på-knappen.
	Ingen strømtilførsel	Tilkoble nettdapteren korrekt.
	Ingen strømtilførsel	Nettdapteren er defekt. Kontakt kundeservice eller din forhandler.
	Levetid for LEDer overskredet. LEDer defekte.	Henvend deg til kundeservice eller en autorisert forhandler ved reparasjoner.
Ingen Bluetooth®-forbindelse (ⓧ-symbolet mangler).	Apparat er utenfor rekkevidde.	Minimumsrekkevidden i åpne rom er ca. 10 m. Andre radiobølger kan forstyrre overføringen.
	Ingen forbindelse til appen.	Lukk appen helt (også i bakgrunnen). Slå Bluetooth® av og på igjen. Dersom det er nødvendig, fjern den fra listen over enheter i Bluetooth®-innstillingene og bruk deretter "beurer LightUp" appen. Slå smarttelefonen av og på.


På www.beurer.com finner du mer informasjon og en liste over ofte stilte spørsmål (FAQ) om dette produktet.

10. AVFALLSHÅNDTERING

Av hensyn til miljøet skal apparatet ikke kastes sammen med vanlig husholdningsavfall. Kassering skal skje via aktuelle lokale oppsamlingspunkter. Følg de lokale forskriftene ved avhending av materialene. Apparatet skal avhendes i henhold til WEEE-direktivet om elektrisk og elektronisk avfall. Ved spørsmål må du henvende deg til ansvarlige kommunale myndigheter.



11. TEKNISKE DATA

Lysstyrke	Maksimalt 2 000 lux (på 15 cm avstand)
Lys	LED-teknologi (LED-lampens levetid: >20 000 timer)
Lystrinn	10 på vekkelampen Trinnløst med app
Stemningslys	Automatisk RGB-fargeskift med individuell fargefiksering
Slumretid	1–30 minutter
LCD-bakgrunnsbelysning	Av, 1, 2, 3
Klokkeslett	Det kan byttes mellom 12h / 24h
Alarm	2 alarmtider Vekking: Vekkelyd, radio, 6 vekkemelodier, Sovning: 4 sovnelodier
Ladefunksjon	Smarttelefoner kan lades opp med USB
Tastelyd	Av, På
AUX	Line-In, 3,5 mm jack
Radio	Frekvensområde VHF 87,5 – 108 MHz, 10 minneplasser
Høytaler	2 watt
Nettadapter Produsent: Modellnr.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Strømforsyning Inngang: Utgang:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Gjennomsnittlig driftseffektivitet	≥ 85%
Inngangseffekt uten belastning	≤ 0,1W
Nettadapter beskyttelsesklasse	Beskyttelsesklasse II
Frekvensbånd	2402 Mhz - 2480 MHz
Sendeeffekt	maks. 4 dBm
	SSystemkrav og liste over kompatible apparater for appen "beurer LightUp"
Dette produktet inneholder en lyskilde i energieffektivitetsklasse G	

Med forbehold om tekniske endringer.

Dette produktet oppfyller kravene til gjeldende europeiske og nasjonale retningslinjer.
I samsvar med følgende europeiske direktiver er apparatet CE-merket:
Retningslinje 2014/53/EU (radioutstyrsdirektivet – RED)
Samsvarserklæringen for dette produktet finner du på følgende adresse: <https://www.beurer.com/conformity>

12. GARANTI / SERVICE

Du finner detaljert informasjon om garantien og garantivilkårene på det medfølgende garantiarket.



Lue tämä käyttöohje huolellisesti läpi, ja säilytä se myöhempiä tarvetta varten. Varmista, että se on muiden käyttäjien saatavilla, ja noudata sen sisältämiä ohjeita.

Sisällysluettelo

1. Pakkauksen sisältö.....	64	7. Käyttö.....	65
2. Merkkien selitykset.....	64	8. Puhdistus ja hoito.....	67
3. Tarkoituksenmukainen käyttö.....	64	9. Ongelmien ratkaisu.....	67
4. Varoitukset ja turvallisuusohjeet.....	64	10. Hävittäminen.....	67
5. Laitteen kuvaus.....	65	11. Tekniset tiedot.....	67
6. Käyttöönotto.....	65	12. Takuu / Huolto.....	68

1. PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

Tarkista, että pakkaus on ulkoisesti vahingoittumaton ja että toimitus sisältää kaikki osat. Varmista ennen käyttöä, ettei laitteessa ja lisävarusteissa ole näkyviä vaurioita ja että kaikki pakkauskomponentit on poistettu. Jos olet epävarma laitteen kunnosta, älä käytä laitetta. Ota yhteyttä jälleenmyyjään tai ilmoitettuun asiakaspalvelusoihteeseen.

- 1x Sarastusvalo antennilla
- 1x Verkkosovitin
- 1x AUX-johto
- 1x Käyttöohje

2. MERKKIEN SELITYKSET

Laitteessa, sen käyttöohjeessa, pakkauksessa ja tyyppikilvessä käytetään seuraavia symboleita:

	Irrota pakkauksen osat tuotteesta ja hävitä paikallisten määräysten mukaisesti.
	CE-merkintä Tämä tuote täyttää voimassa olevien eurooppalaisten ja kansallisten määräysten vaatimukset.
	Tuotteet ovat todistettavasti yhdenmukaisia Euraasian talousunionin teknisten standardien kanssa.
	Energiatohokkuusluokka 6
	Valonlähteen vaihto ei ole mahdollista

3. TARKOITUKSEN MUKAINEN KÄYTTÖ

VAROITUS

Laitetta saa käyttää vain siihen käyttötarkoitukseen, johon se on kehitetty, ja käyttöohjeessa mainitulla tavalla. Laitteen epäasianmukainen käyttö voi olla vaarallista. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jotka aiheutuvat laitteen epäasianmukaisesta tai väärästä käytöstä.

4. VAROITUKSET JA TURVALLISUUSOHJEET

VAROITUS

- Laite on tarkoitettu ainoastaan yksityiseen kotikäyttöön. Sitä ei ole tarkoitettu kaupalliseen käyttöön.
- Yli 8-vuotiaat lapset sekä henkilöt, joiden fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt ovat heikentyneet tai joilla ei ole tarvittavaa kokemusta ja tietoa, saavat käyttää laitetta, jos heitä valvotaan tai heille opastetaan laitteen turvallinen käyttö ja he ymmärtävät käyttöön liittyvät vaarat.
- Laitetta ei saa missään tapauksessa avata tai korjata, koska tällöin laitteen moitteetonta toimintaa ei voida enää taata. Tämän ohjeen laiminlyönti johtaa takuun raukeamiseen.
- Lapset eivät saa leikkiä laitteella.
- Pidä pakkauskomponentit lasten ulottumattomissa (tukeutumisa-vaara).
- Käytä laitetta vain mukana toimitetulla verkkosovittimella ja ainoastaan verkkosovittimessa ilmoitetulla verkkojännitteellä.
- Aseta laite tasaiselle ja vakaalle alustalle.
- Laite tulee sijoittaa helposti ulottuvilla olevan pistorasian läheisyyteen.

	VAROITUS Kuvaa mahdollisesti uhkaavaa vaaraa. Jos varoitusta ei noudateta, seurauksena voi olla kuolema tai erittäin vakava loukkaantuminen.
	HUOMIO Kuvaa mahdollisesti uhkaavaa vaaraa. Jos varoitusta ei noudateta, seurauksena voi olla lievä tai vähäinen loukkaantuminen.
	HUOMAUTUS Kuvaa mahdollisesti haitallista tilannetta. Jos varoitusta ei noudateta, laite tai jokin sen ympäristössä voi vaurioitua.




	Lue ohje
	(Sähkö)laitetta ei saa hävittää tavallisen kotitalousjätteen seassa.
	Valmistaja
	Pakkausmateriaalin tunnistusmerkintä. A = materiaalin lyhenne, B = materiaalinumero: 1–7 = muovit, 20–22 = paperi ja pahvi
	Ison-Britannian vaatimustenmukaisuuden arviointimerkintä

- Varmista ennen käyttöä, ettei laitteessa eikä lisävarusteissa ole näkyviä vaurioita. Jos olet epävarma laitteen kunnosta, lopeta laitteen käyttö ja ota yhteyttä jälleenmyyjään tai ilmoitettuun asiakaspalveluosihteeseen.
- Pidä laite, verkkosovitin ja virtajohto etäällä vedestä!
- Älä missään tapauksessa kytke tai irrota verkkosovitinta, jos kätesi ovat kosteat.
- Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta ilman valvontaa.
- Sammuta laite välittömästi, jos se on epäkunnossa tai jos sinä ilmenee käyttöhäiriöitä, ja irrota laite verkkovirrasta.
- Aseta virtajohto siten, ettei siihen voi kompastua.

▲ HUOMIO

- Suojaa laitetta iskuiltä, kosteudelta, liialta, suurilta lämpötilavaihteluilta ja suoralta auringonvaloilta.
- Älä pudota laitetta.


5. LAITTEEN KUVAUS

1 Näyttö	8 Radiopainike
2 Virtapainike 	9 Antenni
3 Kosketussensori (torkkutoimintoa varten)	10 Verkkoliitäntä
4 Kirkkauspainikkeet +/-	11 USB-liitäntä (älypuhelimien lataamiseen)
5 LCD-kosketuspainike (näytön valaistukseen)	12 AUX-sisääntulo
6 Painikkeet  / 	13 Herätyspainike
7 AUX-painike	14 Set-painike

Näyttö

1 Äänenvoimakkuus	9 Bluetooth®
2 Vuosi (Y) / kuukausi (M) / päivä (D)	10 Kellonaika
3 Radioherätys	11 Näyttö
4 Kellonaika/päivämäärä/radiotaajuus	12 Herätyksen tallennuspaikat 1, 2
5 SET-tila	13 Nukahtamistoiminto ("Sleep")
6 AUX-tila	14 Äänimerkki
7 Herätystila	15 Herätysmelodia
8 Radio	

6. KÄYTTÖNOTTO

1. Poista pakkausmateriaalit.
2. Tarkista, että kaikki osat ovat mukana toimituksessa.
3. Tarkista, etteivät laite, verkkosovitin ja AUX-johto ole vahingoittuneet.
4. Lataa maksuton "beurer LightUp" -sovellus Applen App Stores-ta (iOS) tai Googlen Play (Android).
5. Aktivoi älypuhelimesi Bluetooth®-ominaisuus.
6. Aseta laite tasaiselle ja vakaalle alustalle. Laite tulee sijoittaa helposti ulottuvilla olevan pistorasian läheisyyteen.
7. Kytke verkkosovittimen liitin laitteen takapuolella olevaan liitäntään.
8. Kytke verkkosovittimen pisteke sopivaan pistorasiaan.
9. Laitteen näytölle ilmestyy kellonaika .

10. Aseta antenni laitteen takapuolelle.
11. Avaa "beurer LightUp" -sovellus ja noudata ohjeita.
12. Kellonaika päivittyy, kun WL 75 -laite yhdistetään sovellukseen.

7. KÄYTTÖ

Voit asettaa laitteen toimintoja "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla.

Suosittelimme asettamaan laitteen toiminnot "beurer LightUp" -sovelluksella, sillä se on vaivattomampaa.













Sarastusvalon kaikki painikkeet lukittuvat, kun sarastusvalo yhdistetään älypuhelimien. Kun älypuhelimien ja sarastusvalon välinen yhteys katkeaa, sarastusvalon painikkeet ovat jälleen käytössä.

7.1 Kellonajan/päivämäärän asettaminen

HUOMAUTUS

Kellonaika ja päivämäärä voidaan asettaa "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla. Jos olet yhdistänyt sarastusvalon älypuhelimesi "beurer LightUp" -sovellukseen, kellonaika ja päivämäärä asetetaan automaattisesti.

Kellonaika asetetaan sarastusvalon painikkeilla seuraavasti:

1. Paina laitteen **Set**-painiketta kolme kertaa. Näytölle ilmestyy "SET Time". Odota kolmen sekunnin ajan, kunnes tuntimuoto "24 hr" vilkkuu näytöllä.
2. Aseta tuntimuoto painikkeilla  /  (24-tuntinen muoto "24 hr" tai 12-tuntinen AM/PM-muoto "12 hr"). Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
3. Näytöllä vilkkuu tunti. Aseta tunti painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
4. Näytöllä vilkkuu minuutti. Aseta minuutti painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
5. Näytöllä vilkkuu vuosiluku (Y). Aseta vuosiluku painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
6. Näytöllä vilkkuu kuukausi (M). Aseta kuukausi painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
7. Näytöllä vilkkuu päivä (D). Aseta päivä painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.

7.2 Herätystoiminto "Alarm"















Herätyksen asettaminen

HUOMAUTUS

Kun asetat herätyksen sarastusvalon painikkeilla, voit valita herätysajan ja -äänen.

Kun asetat herätyksen "beurer LightUp" -sovelluksella, voit lisäksi valita herätyspäivät, torkkutoiminnon keston sekä simuloitun auringonnousun (sarastusvalo kirkastuu hitaasti asetetussa ajassa).

Herätys asetetaan sarastusvalon painikkeilla seuraavasti:

1. Paina laitteen **Set**-painiketta. Näytölle ilmestyy "SET Alarm". Odota kolmen sekunnin ajan, kunnes näytöllä vilkkuu .
2. Valitse painikkeiden  /  avulla herätys  tai herätys . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
3. Herätyksen tunnit vilkkuvat näytöllä. Aseta herätyksen tuntiluku painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
4. Herätyksen minuutti vilkkuvat näytöllä. Aseta herätyksen minuuttiluku painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
5. Hälytysääni , herätysmelodia 1-6  tai radio  vilkkuu näytöllä. Valitse haluamasi herätysääni painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella. Herätys on nyt otettu käyttöön.

Simuloitu auringonnous käynnistyy ennen asetettua herätystä valmistellakseen käyttäjän kehon heräämistä varten. Herätys soi vasta auringonnousuotoiminnon jälkeen.


Herätyksen ottaminen käyttöön

Voit ottaa herätyksen käyttöön, kun painat sarastusvalon **herätyspainiketta** niin monta kertaa, kunnes näytölle ilmestyy "ALARM1", "ALARM2" tai "ALARM1 & ALARM2".

Herätyksen poistaminen käytöstä

Voit poistaa herätyksen käytöstä, kun painat sarastusvalon **herätyspainiketta** niin monta kertaa, kunnes näytölle ilmestyy "OFF".

Herätyksen torkkutoiminto

Kun kuulet herätyksen, voit ottaa torkkutoiminnon käyttöön koskettamalla (ei painamalla) **virtapainiketta** . Torkkutoiminnon kesto voidaan asettaa "beurer LightUp" -sovelluksella.

Herätyksen sammuttaminen

Kun kuulet herätyksen, voit sammuttaa sen painamalla **virtapainiketta** .

7.3 Valo/lukulamppu

HUOMAUTUS

Valo voidaan kytkeä päälle "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla.

Valo kytketään päälle sarastusvalon painikkeilla seuraavasti:

1. Paina pistorasiaan kytketyn laitteen **virtapainiketta** lyhyesti. Valo syttyy.
2. Sammuta valo painamalla **virtapainiketta** uudelleen. Valo sammuu.
3. Valon kirkkautta voidaan säätää kirkkauspainikkeiden +/- avulla.

7.4 Tunnelmavalo

Sarastusvaloa voi käyttää myös tunnelmavalona.

HUOMAUTUS

Kun tunnelmavalo kytketään päälle sarastusvalon painikkeilla, tunnelmavalon väri vaihtuu vakioidusti.

Kun tunnelmavalo kytketään päälle "beurer LightUp"

- sovelluksella, valittavana on seuraavia lisäasetuksia:
- tunnelmavalon värin valinta
- 10 esiasetettua vaihtoehtoa (esim. sateenkaari)
- tunnelmavalon kytkentä ajastimella.

Sarastusvalon tunnelmavalo kytketään päälle seuraavasti:

1. Pidä **virtapainiketta** painettuna kolmen sekunnin ajan. Väriä vaihtava tunnelmavalo syttyy.
2. Jos haluat käyttää pysyvästi jotakin tunnelmavalon väriä, voit valita sen painamalla **virtapainiketta** uudelleen.
3. Sammuta tunnelmavalo painamalla **virtapainiketta** uudelleen.

7.5 Nukahtamistoiminto "Sleep"

Nukahtamistoiminto "Sleep" tukee nukahtamistasi ihanteellisesti. Auringonlaskutoiminto "Sunset" otetaan käyttöön tässä tilassa. Tällöin valo alkaa hitaasti himmentyä asetetun keston mukaisesti. Voit liittää simuloitua auringonlaskuun myös rentouttavia ääniä sekä käyttää toimintua vaihtoehtoisesti luonnollisella valolla tai tunnelmavalolla.






HUOMAUTUS

Auringonlaskutoiminto voidaan kytkeä päälle "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla.

Sarastusvalon auringonlaskutoiminto kytketään päälle seuraavasti:

1. Jos haluat käyttää auringonlaskutoimintoa normailla valolla, paina **virtapainiketta** lyhyesti. Valo syttyy.

Jos haluat käyttää auringonlaskutoimintoa tunnelmavalolla, pidä **virtapainiketta** painettuna kolmen sekunnin ajan. Tunnelmavalo syttyy.

2. Pidä **virtapainiketta** painettuna viiden sekunnin ajan. Näytöllä vilkkuu . Aseta auringonlaskun kesto viiden sekunnin kuluessa painikkeilla  / .
3. Aseta äänenvoimakkuus painikkeilla  / .
4. Aseta haluamasi ääni **Set**-painikkeella.










7.6 Radio

HUOMAUTUS





Radion asetukset voidaan määrittellä "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla.

Radioaseman asettaminen

Radioasema asetetaan sarastusvalon painikkeilla seuraavasti:


1. Paina laitteen **Set**-painiketta kaksi kertaa. Näytölle ilmestyy "SET Radio". Odota kolmen sekunnin ajan, kunnes näytöllä vilkkuu kanavan taajuus.
2. Aseta haluamasi radioasema painikkeilla  / . Voit käynnistää kanavahaun, kun pidät painiketta  tai  painettuna. Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.
3. Näytöllä vilkkuu ohjelmanumero . Valitse asettamallasi radioasemalle haluamasi ohjelmanumeron tallennuspaikka painikkeilla  /  (esim.  tai ). Käytössä on 10 muistipaikkaa radioasemien tallentamiseen. Vahvista valintasi **Set**-painikkeella.

Radion kytkeminen päälle ja pois päältä



1. Voit kytkeä radion päälle ja pois päältä painamalla sarastusvalon **radiopainiketta**.
2. Kun haluat siirtää tallentamaltasi radioasemalta toiselle, paina ensin **Set**-painiketta. Valitse haluamasi radioasema painikkeilla  / .
3. Säädä radiolähetyksen äänenvoimakkuutta painikkeilla  / .

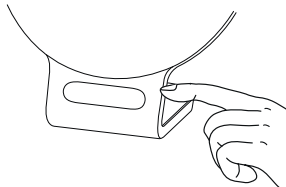
7.7 Näytön kirkkauden asettaminen

HUOMAUTUS

Sarastusvalossa on neljä näytön kirkkaustasoa ( 1, 2 ja 3). Näytön kirkkautta voidaan säätää "beurer LightUp" -sovelluksella tai sarastusvalon painikkeilla.

Näytön kirkkautta säädetään sarastusvalon painikkeilla seuraavasti:

1. Paina laitteen **Set**-painiketta neljä kertaa. Näytölle ilmestyy "SET Display". Odota kolmen sekunnin ajan, kunnes näytöllä vilkkuu numero.
2. Aseta haluamasi näytön kirkkaus painikkeilla  / . Vahvista valintasi **Set**-painikkeella. Asetettu näytön kirkkaus tulee käyttöön viiden sekunnin kuluttua.
3. Vaihtoehtoisesti voit myös kirkastaa näyttöä hetkeksi koskettamalla näytön oikeanpuoleista sivua (esim. öisin).



7.8 AUX-liitäntä

Voit liittää ulkoisen äänilähteen (esim. MP3-soittimen, älypuhelimien tai CD-soittimen) sarastusvalon AUX-sisääntuloon (liitäntään).

1. Yhdistä mukana toimitettu AUX-johto äänilähteeseen.
2. Työnnä AUX-johdon toinen pää laitteen takapuolella olevaan AUX-sisääntuloon.
3. Paina laitteen **AUX**-painiketta. Ulkoinen äänilähde on nyt yhdistetty sarastusvaloon.
4. Säädä äänenvoimakkuutta painikkeilla ◀ / ▶.
5. Poistu AUX-tilasta painamalla **AUX**-painiketta.

7.9 Painikeäänten asettaminen


Sarastusvalon painikeäänet voidaan ottaa käyttöön ja poistaa käytöstä ainoastaan "beurer LightUp" -sovelluksella.

7.10 Bluetooth®-ominaisuuden ottaminen käyttöön/poistaminen käytöstä

HUOMAUTUS

Toimitushetkellä laitteen Bluetooth®-ominaisuus on käytössä. Jos laitteen Bluetooth®-ominaisuus poistetaan käytöstä, sarastusvalo ei voi yhdistää "beurer LightUp" -sovellukseen.

Sarastusvalon Bluetooth®-ominaisuus poistetaan käytöstä seuraavasti:


1. Paina laitteen **Set**-painiketta viisi kertaa. Näytölle ilmestyy "SET" . Odota kolmen sekunnin ajan, kunnes näytöllä vilkkuu "on".
2. Paina painiketta ◀ tai ▶, kunnes näytölle ilmestyy "OFF". Vahvista valintasi **Set**-painikkeella. Sarastusvalon Bluetooth®-ominaisuus on nyt poistettu käytöstä.

8. PUHDISTUS JA HOITO

- Puhdista laite kuivalla liinalla.
- Älä käytä hankaavia puhdistusaineita.
- Huolehdi, ettei laitteen sisäosiin pääse vettä. Jos vettä kuitenkin pääsee laitteen sisään, sitä saa käyttää uudelleen vasta, kun se on täysin kuivunut.
- Älä koskaan upota laitetta tai verkkosovittinta veteen tai muihin nesteisiin.
- Suojaa laitetta iskuiltä, kosteudelta, pölyltä, kemikaaleilta, voimakkailla lämpötilanvaihteluilta ja suorilta lämmönlähteiltä (uunit, lämmittimet).

9. ONGELMIEN RATKAISU

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Laitte ei valaise	Laitteen virta ei ole päällä	Kytke virta virtapainikkeesta.
	Ei virtaa	Kytke verkkolaite kunnolla paikalleen.
	Ei virtaa	Verkkolaite on vioittunut. Ota yhteyttä asiakaspalveluun tai jälleenmyyjään.
	LED-valojen käyttöikä on ylittynyt. Vioittuneet LED-valot.	Jos laite vaatii korjausta, käännä asiakaspalvelun tai valtuutetun jälleenmyyjän puoleen.

Ei Bluetooth®-yhteyttä ( -symboli puuttuu).	Laite on kanta-man ulottumattomissa.	Avoimessa tilassa kantavuus on noin 10 m. Muut radioaallot saattavat häiritä tiedonsiirtoa.
	Ei yhteyttä sovellukseen.	Sulje sovellus kokonaan (myös taustalta). Katkaise Bluetooth®-yhteys ja kytke se uudelleen päälle. Poista laite tarvittaessa Bluetooth®-asetusten laiteluettelosta, ja käytä sen jälkeen „beurer LightUp”-sovellusta. Sammuta älypuhelin ja käynnistä se uudelleen.

Voit lukea laitteeseen liittyviä lisätietoja sekä usein kysytyjä kysymyksiä (FAQ) osoitteessa www.beurer.com.


10. HÄVITTÄMINEN

Kun laitteen käyttöikä on päättynyt, laitetta ei saa ympäristöystävällisiksi hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana. Hävitä käytöstä poistettu laite viemällä se asianmukaiseen keräys- ja kierrätyspisteeseen. Noudata materiaalien hävittämisessä paikallisia jätehuoltomääräyksiä. Hävitä laite EU:n antaman sähkö- ja elektroniikkalaiteromua koskevan WEEE-direktiivin (Waste Electrical and Electronic Equipment) mukaisesti. Saat lisätietoja paikallisilta jätehuoltoviranomaisilta.



11. TEKNISET TIEDOT

Valaistuksen voimakkuus	Enintään noin 2 000 luksia (etäisyyden ollessa 15 cm)
Valo	LED-tekniologia (LED-polttimon käyttöikä: > 20 000 tuntia)
Valotasot	Sarastusvalossa 10 Sovelluksen kautta portaaton
Tunnelmavalo	Automaattisesti vaihtuva valo (RGB) yksittäisen väriasetuksen kera
Torkun kesto	1–30 minuuttia
LCD-taustavalaistus	1, 2, 3 tai ei käytössä
Kellonaika	12 tai 24 tunnin esitysmuoto
Herätys	Kaksi hälytysaikaa Herääminen: hälytysääni, radio, kuusi herätysmelodiaa Nukahtaminen: neljä nukahtamismelodiaa
Lataustoiminto	Älypuhelimien lataus USB-liitännällä
Painikeääni	Pois päältä, päällä
AUX	Sisääntulo, 3,5 mm:n jakkiliitin
Radio	Taajuusalue FM 87,5–108 MHz, 10 tallennuspaikkaa
Kaiutin	2 W
Verkkolaite Valmistaja: Malli.:	Kuantech Incorporated Company KSASB0240900200HE
Virtalähde Ottovirta: Antovirta:	100-240V AC 50/60Hz 0.6A 9V DC 2A 18W
Keskimääräinen teho käytössä	≥ 85%
Tehonotto nollakuormalla	≤ 0,1W

Verkkolaitteen suojausluokka	Suojausluokka II
Taajuusalue	2402–2480 MHz
Lähetysteho	Enint. 4 dBm
	Järjestelmävaatimukset ja yhteensopivat laitteet sovellukselle „beurer LightUp“
Tämä tuote sisältää G-energiatehokkuusluokan valonlähteen	

Pidätämme oikeuden teknisiin muutoksiin.

Tämä tuote täyttää voimassa olevien eurooppalaisten direktiivien vaatimukset.

Laitteessa on seuraavien EU-direktiivien mukainen CE-merkintä
Direktiivi 2014/53/EU (Radio Equipment Directive - RED)

Löydät tämän tuotteen vaatimustenmukaisuusvakuutuksen seuraavasta osoitteesta: <https://www.beurer.com/conformity>

12. TAKUU / HUOLTO

Tarkempia tietoja takuusta ja takuehdoista löytyy mukana toimitetusta takuulomakkeesta.

- The *Bluetooth*[®] word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Beurer GmbH is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.
- Android is a trademark of Google Inc.

